

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO **Rim[®]**

Rim[®] SPARE PARTS CATALOGUE

CATALOGUE RECHANGES **Rim[®]**

264-11-2RK-01
264-11-2RK-02

264-11-2RK-04
264-11-2RK-05

264-11-2RK-07
264-11-2RK-08

EDIZIONE – EDITION 3/80 **n. 99**

Rim®
SOLO I PEZZI DI RICAMBIO ORIGINALI RIMOLDI MARCATI **Rim®**
GARANTISCONO EFFETTIVA INTERCAMBIABILITA', FUNZIONALITA', DURATA
Rim®
ONLY GENUINE RIMOLDI SPARE PARTS TRADEMARKED **Rim®**
GUARANTEE EFFECTIVE INTERCHANGEABILITY, EXCELLENT QUALITY, LONG LIFE
Rim®
SEULEMENT LES PIECES DETACHEES D'ORIGINE RIMOLDI MARQUEES **Rim®**
GARANTISSENT UNE INTERCHANGEABILITE, UN FONCTIONNEMENT ET UNE DUREE EFFECTIFS

This spare parts catalogue is made up of two parts: in the first one, called "basic catalogue", all the details of most representative head are listed (the first head listed on the cover); the second one includes the details of the other main heads or derived ones, which are different from that of the basic catalogue.

The main heads are listed on the cover in bigger lettering to distinguish them from the derived heads.

When you consult the catalogue will you please note that:

1. all parts which cannot be supplied by themselves are not indicated alone, but shown together with the group to which they belong;
2. the references of the pictures of the parts making up the group are usually put in brackets.
In some cases, however, when their grouping is not possible, the numbers of the various parts in the tables are marked with the same particular sign with which the whole group is indicated.
3. In the tables of the other heads there are listed all the parts not fitted on the head in the basic catalogue.

These tables are marked at the top right-hand corner with the symbol of the head which the table refers to.

The drawings in this group of tables show only the parts which are new or basically different from those fitted on the most representative head in the catalogue.

The parts which are represented only by the symbol but not illustrated keep the same figure number as the corresponding parts shown in the basic catalogue.

The parts which are common to all the heads in the catalogue are listed only in the first group of tables.

Parts marked "annulled part," are those not fitted on the head which the table refers to. When an assembly has been annulled only the assembly symbol is specified, but all the parts forming the assembly must also be considered annulled.

For each head the table for sewing parts is always repeated completely.

To make it easier to locate the parts, the reference numbers of all of those shown in the basic catalogue are listed together with the number of the table in which they are to be found.

NEEDLES

The needles are marked with system and size; the size indicates the average diameter in hundredths of a millimeter.

The system and size of the needle are shown on the packet as well as on the needle itself.

When ordering please state symbol, system and size. If you have doubts, enclose a sample needle or an empty packet with your order.

A T T E N T I O N

When ordering spare parts always state the serial number of the machine, the symbol of the part in question and the description given in the catalogue.

Ce catalogue "pièces détachées" est formé de deux parties: la première appelée "catalogue base" comprend toutes les pièces montées sur la tête la plus significative (celle en tête de la liste de couverture), la seconde comprend toutes les pièces montées sur les autres têtes de base ou dérivées qui sont différentes de celle du "catalogue base".

Les têtes de base sont énumérées sur la couverture, en caractères plus grands que les têtes dérivées.

Lorsque l'on consulte le catalogue, se souvenir que:

1. Toutes les pièces qui ne sont pas fournies séparément mais qui font partie d'un groupe, ne sont pas indiquées séparément.

2. Les symboles des pièces qui forment un groupe sont regroupés entre parenthèses. Cependant, lorsque ceci n'a pas été possible, les symboles, qui dans les tables d'illustration correspondent aux pièces, sont suivis du même signe particulier, qui indique le groupe tout entier.

3. Dans les tables relatives aux autres têtes, nous avons indiqué toutes les pièces différentes de celles de tête du "catalogue base" ou qui ne sont pas montées sur ces dernières. Ces tables portent, en haut à droite, le symbole des têtes auxquelles elles se réfèrent (pour les dérivées, le symbole de la tête de laquelle elles dérivent est indiqué entre parenthèses).

Les dessins de ce groupe de tables représentent seulement les nouvelles pièces ou celles qui sont différentes des pièces montées sur la tête la plus significative du catalogue. Les pièces indiquées par un symbole, mais qui ne sont pas illustrées, gardent le même numéro de dessin que celles correspondantes, illustrées sur le catalogue base.

Les pièces communes à toutes les têtes du catalogue, sont indiquées seulement dans le premier groupe de tables.

Les pièces définies comme "pièces annulées" sont celles qui ne sont pas montées sur la tête à laquelle se réfère la table. Dans le cas de l'annulation d'un groupe, nous indiquons seulement le symbole du groupe, mais toutes les pièces qui forment ce groupe sont annulées.

Pour chaque tête est toujours indiquée la table se référant aux organes de couture.

Pour faciliter la recherche, le catalogue renferme l'index numérique de toutes les pièces illustrées avec indication de la table dans laquelle elles sont indiquées.

AIGUILLES

Les aiguilles se différencient par le système et la grosseur, laquelle indique le diamètre moyen exprimé en centièmes de millimètre.

Le système de l'aiguille et sa grosseur, sont indiquées non seulement sur le sachet mais également sur l'aiguille.

Dans la commande, préciser, en plus du symbole, le système et la grosseur des aiguilles désirées. En cas de doute, joindre une aiguille comme modèle ou un sachet vide.

A T T E N T I O N

Dans la commande de pièces détachées, indiquer toujours le numéro de la machine, le symbole de la pièce et la dénomination officielle mentionnée sur le catalogue.

Il presente Catalogo Pezzi di Ricambio è costituito da due parti: la prima, definita come "Catalogo base", comprende i particolari montati sulla testa più significativa (la prima dell'elenco in copertina); la seconda comprende tutti i particolari delle altre teste basi o derivate, che differiscono da quella del Catalogo base.

Le Teste basi sono elencate in copertina con un carattere più grande rispetto a quello delle derivate.

Nella consultazione del Catalogo tenere presente che:

1. Tutti i particolari non fornibili scolti non vengono richiamati singolarmente, ma soltanto illustrati nel gruppo d'appartenenza.
2. I riferimenti delle figure dei particolari che compongono il gruppo sono di norma raggruppati in una parentesi. In alcuni casi però, dove non è possibile il raggruppamento, i numeri che nelle tavole illustrate richiamano i singoli pezzi sono affiancati dallo stesso segno particolare, con cui è indicato l'intero gruppo.

3. Sulle tavole relative alle altre teste sono elencati tutti i particolari diversi o non montati sulla testa del Catalogo Base. Queste tavole portano in alto a destra il simbolo della testa cui si riferiscono (con indicato fra parentesi - nel caso di derivata - il simbolo della testa da cui deriva). I disegni di questo gruppo di tavole illustrano soltanto i pezzi nuovi o sostanzialmente diversi rispetto a quelli montati sulla testa più significativa del Catalogo.

I particolari richiamati come simbolo, ma non illustrati, conservano lo stesso numero di figura dei corrispondenti raffigurati sul Catalogo base.

I particolari comuni a tutte le teste comprese nel Catalogo, vengono richiamati soltanto nel primo gruppo di tavole. I particolari definiti come "pezzi annullati" si intendono quelli non montati sulla testa a cui la tavola si riferisce. Nel caso di un gruppo annullato, viene indicato soltanto il simbolo del gruppo, ma devono intendersi annullati anche tutti i particolari componenti il gruppo stesso.

Per ogni testa viene sempre riportata interamente la tavola relativa agli organi di cucitura

Per facilitare la ricerca viene riportato l'indice numerico di tutti i particolari illustrati sul Catalogo base, con la relativa tavola in cui gli stessi sono richiamati.

AGHI

Gli aghi sono contraddistinti dal sistema e dalla finezza, la quale indica il diametro medio espresso in centesimi di millimetro.

Il sistema dell'ago e la finezza sono marcati oltre che sulla busta, anche sull'ago stesso.

Nelle ordinazioni precisare, oltre il simbolo, il sistema e la finezza degli aghi desiderati. In caso di dubbio, allegare, un ago campione o una bustina vuota.

AVVERTENZA

Nella richiesta di parti di ricambio citare sempre il relativo numero di matricola della macchina, il simbolo del particolare e la denominazione ufficiale usata sul catalogo.

SOMMARIO SUMMARY SOMMAIRE

TAV. N. TAB. N.	DESCRIZIONE DESCRIPTION	DESCRIPTION
--------------------	----------------------------	-------------

1	BASE E BRACCIO CON BUSSOLE	BASE AND ARM WITH BUSHES
2	PASSIFILI E TENSIONE CROCHET INF.	THREAD GUIDE AND TENSION
3	COPPERCHI E PIANO DI LAVORO	COVER AND WORKING PLATE
4	GRUPPO PORTA GRIFFA	FEED DOG HOLDER ASSEMBLY
5	GRUPPO BIELLA	CON-ROD ASSEMBLY
6	GRUPPO ALBERO INFERIORE	LOWER SHAFT ASSEMBLY
7	GRUPPO CROCHET INFERIORE	LOWER LOOPER ASSEMBLY
8	GRUPPO COMANDO CROCHET INFERIORE	LOWER LOOPER CONTROL ASSEMBLY
9	ALBERO SUPERIORE E BARRA AGO	UPPER SHAFT AND NEEDLE BAR
10	GRUPPO PREMISTOFFA	PRESSER ASSEMBLY
11	GRUPPO FRIZIONE ANTERIORE	FRONT CLUTCH ASSEMBLY
12	GRUPPO RULLO FOLLE SUPERIORE	UPPER ROLLER ASSEMBLY
13	GRUPPO FRIZIONE POSTERIORE	REAR CLUTCH ASSEMBLY
14	GRUPPO TENSIONI ANTERIORI	FRONT TENSIONS ASSEMBLY
15	BACINELLA OLIO	OIL SUMP
16	LUBRIFICAZIONE E POMPA OLIO	LUBRICATION AND OIL PUMP
17	ORGANI DI CUCITURA	SEWING PARTS
18	GINOCCHIELLO E PORTA ROTolo	KNEE-PRESS AND ROLL CARRIER
19	ACCESSORI IN DOTAZIONE	AUXILIARY EQUIPMENT
20	PIAZZAMENTO NORMALE	NORMAL SETTING
21	PIAZZAMENTO INCASSATO	SUGMERGED SETTING
22	PORTA BOBINE	BOBBIN CARRIER
23	TESTA 264-11-2RK-02	264-11-2RK-02 HEAD
24	TESTA 264-11-2RK-04	264-11-2RK-04 HEAD
25	TESTA 264-11-2RK-05	264-11-2RK-05 HEAD
26	TESTA 264-11-2RK-07	264-11-2RK-07 HEAD
27	TESTA 264-11-2RK-08	264-11-2RK-08 HEAD

SIMBOLO SYMBOL SYMBOLE	CARATTERISTICHE TESTE	MACHINE HEAD FEATURES	CARACTERISTIQUES TETES
264-11-2RK-01	Per inserire un elastico piatto di larghezza max. 5 mm proveniente da rotolo dal basso ed alimentato, per mantenere la costanza di sviluppo, da rulli dosatori inferiori, nella cintura delle mutandine da donna in maglia a costina o felpato risvoltando verso il basso in doppio fil bordi. Contemporaneamente si ottiene una arricciatura del tessuto in corrispondenza dell'elastico che libero nell'orio, può essere impuntato all'inizio e alla fine di ogni cucitura spostando il tubetto guida elastico mediante comando a ginocchiello. Dotata di rulli trasportatori dentati dei quali quello inferiore motore. Con cromat laterali, senza differenziale.	For inserting a flat elastic of 5 mm max. width, coming from a roll placed underneath and fed from bottom metering rollers which permit uniform tensioning, into the waist of ladies' ribknit or fleecy lined panties, double-folding the edge downwards. The fabric is at the same gathered close to the elastic which, free inside the hem, can be stitched down at beginning and end of each seam moving the elastic guide tube by means of knee press control. Fitted with toothed puller feed rollers of which the bottom roller is the driving one. With side loopers and transportors dentés desquels l'intérieur moteur. Avec crochets latéraux, sans transport différentiel.	Pour insérer un élastique plat de 5 mm de largeur max. provenant de rouleau placé en bas et alimenté par des rouleaux doseurs inférieurs, permettant de maintenir une tension uniforme, dans la ceinture des culottes pour dames en tissu à côtés, ou molleton. Le bord du tissu est replié en double vers le bas. On obtient en même temps le fonçage du tissu à proximité de l'élastique qui reste libre dans l'ourlet et peut être piqué au début et à la fin de chaque couture en déplaçant le tube guidé élastique au moyen d'une commande à genouillère. Elle est dotée de rouleaux transporteurs dentés desquels l'intérieur moteur. Avec crochets latéraux, sans transport différentiel.
264-11-2RK-02	Come la 264-11-2RK-01 ma per applicare contemporaneamente un pizzo rigido proveniente da rotolo dall'alto e opportunamente tensionato da un frenaggio a scatola, al giro gamba delle mutandine da donna in maglia a costina. Il pizzo è impuntato solo dall'ago di destra.	Same as 264-11-2RK-01, but for attaching at the same time a non-elastic lace coming from a roll placed above and suitably tensioned by a box tensioning device, to the leg openings of ladies' ribknit panties. The lace is stitched down by the right needle only.	Comme la 264-11-2RK-01, mais elle applique en même temps une dentelle rigide, provenant de rouleau placé en haut et opportunément tendue par un freinage à boite, aux enjambures des culottes pour dames en tissu indémêlables de nylon et similaires. La dentelle n'est piquée que par l'aiguille de droite.
264-11-2RK-04	Come la 264-11-2RK-01 ma per tessuti indemagliali di nylon e simili.	Same as 264-11-2RK-01, but for nylon warpknit fabrics and the like.	Comme la 264-11-2RK-01, mais elle applique en même temps une dentelle rigide, provenant de rouleau placé en haut et opportunément tendue par un freinage à boite, aux enjambures des culottes pour dames en tissus indémêlables de nylon et similaires. La dentelle n'est piquée que par l'aiguille de droite.
264-11-2RK-05	Come la 264-11-2RK-04 ma per applicare contemporaneamente un pizzo rigido proveniente da rotolo dall'alto e opportunamente tensionato da un frenaggio a scatola al giro gamba delle mutandine da donna in tessuti indemagliali di nylon e simili. Il pizzo è impuntato solo dall'ago di destra.	Same as 264-11-2RK-04, but for attaching at the same time a non-elastic lace coming from a roll placed above and suitably tensioned by a box tensioning device, to the leg opening of ladies' panties in nylon warpknit fabrics and the like. The lace stitched down by the right needle only.	Comme la 264-11-2RK-04, mais avec écartement aiguilles 9 mm et pour insérer un élastique plat, de 8 mm de largeur max., dans la ceinture des culottes et des caleçons en tissu à côtés, molleton ou indémêlable 30 den.
264-11-2RK-07	Come la 264-11-2RK-01 ma con calibro aghi 9 mm per inserire un elastico piatto di largh. max 8 mm in cintura a mutande di maglia a costina, felpato e indemaglifiable 30 den.	Same as 264-11-2RK-01, but with 9 mm needles gauge for inserting a flat elastic with a max. width of 8 mm into the waist of underpants in ribknit, fleecy-lined or 30 den warpknit fabric.	Comme la 264-11-2RK-01, mais avec écartement aiguilles 12 mm et pour insérer un élastique plat, de 10 mm de largeur max., dans la ceinture des culottes et des caleçons en toile et des pantalons des pyjamas.
264-11-2RK-08	Come la 264-11-2RK-01 ma con calibro aghi 12 mm per inserire un elastico piatto di largh. max. 10 mm in cintura a mutande di tela e pantaloni di pigiama.	Same as 264-11-2RK-01, but with 12 mm needle gauge, for inserting a flat elastic of 10 mm max. width into the waist of woven underpants and pyjama trousers.	Comme la 264-11-2RK-01, mais avec écartement aiguilles 12 mm et pour insérer un élastique plat, de 10 mm de largeur max., dans la ceinture des culottes et des caleçons en toile et des pantalons des pyjamas.

INDICE NUMERICO INDEX

Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav N.	Part. N.	Tav. N.
200324-0-10	2	301476-4-11	17	301579-0-10	4	303538-0-00	7	307701-0-00	12	308090-0-00	5	308191-4-00	4
200490-0-00	13	301477-4-11	17	301584-0-10	11	303539-0-00	7	307703-2-00	13	308094-0-00	1	308193-2-00	4
200710-0-10	14	301478-4-11	17	301585-0-10	11	303459-2-11	4	307705-0-00	12	308096-0-00	1	308195-0-00	4
200714-0-10	14	301479-0-10	18	301590-0-10	17	303357-0-12	2	307712-0-00	13	308098-0-00	10	308201-0-01	2
201143-0-10	4	301480-0-10	18	301594-0-10	11-13	304013-0-10	17	307739-0-00	1	308101-2-00	3	308203-0-01	2
202110-0-10	11	301490-3-11	11	301595-0-10	11-13	304020-0-10	15	307761-3-00	12	308102-0-00	3	308207-0-00	16
202116-0-10	3	301491-4-12	11	301596-0-11	17	304021-0-10	15	307762-0-00	12	308103-4-10	3	308211-0-00	16
202229-0-10	14	301510-0-10	12	301598-0-11	17	304026-0-11	6	308002-0-00	15	308104-0-00	16	308212-0-00	16
202239-0-11	3	301515-0-10	13	301599-0-10	11	304479-0-00	11	308007-0-00	10	308105-4-01	16	308214-0-00	16
202474-0-10	7	301523-0-10	11-13	301601-0-10	11	304612-0-10	4	308009-0-00	1	308110-3-01	16	308215-0-00	1
202486-0-10	11-13	301527-0-10	11-13	302059-0-10	10	304684-0-10	4	3080122-0-01	5	308111-0-00	16	308218-0-00	1
202556-0-00	14	301530-2-10	11-13	301060-0-11	10	304763-0-10	11-14	308015-0-00	6	308113-0-00	15	308219-0-00	16
202558-2-00	14	301531-0-10	11-13	302136-0-12	2	304767-2-10	10	308029-2-00	4	308114-2-01	16	308220-0-00	9
206545-0-00	15	301532-0-10	13	302149-0-11	2	305194-0-00	8	308031-0-00	1	308119-0-00	4	308226-0-01	15
206555-0-01	16	301533-4-10	13	302168-2-10	2	306161-0-10	11	308032-0-00	1	308125-0-00	15	308228-2-00	15
206557-0-00	16	301534-0-10	11-13	302172-0-10	2	306162-2-10	11	308033-4-10	9	308127-0-00	5	308231-2-01	15
206559-0-00	15	301535-4-10	11-13	302204-0-10	2	306163-2-10	11	308036-2-00	9	308128-0-00	3	308243-3-00	16
206560-0-10	15	301536-0-10	11	302232-0-10	14	306619-3-00	17	308037-0-00	9	308129-0-00	3	308253-3-00	5
206564-0-00	15	301537-4-10	11	302234-0-10	10	307594-4-00	12	308038-0-10	9	308130-0-11	9	308263-4-00	7
206606-2-00	13	301538-0-10	11-13	302238-0-10	14	307605-0-00	12	308039-0-01	9	308137-0-00	2	308268-2-00	7
206669-2-01	16	301539-0-10	11-13	302272-0-10	5	307607-0-00	13	308040-2-00	16	308138-0-11	1	308271-0-00	7
300006-0-11	3	301540-0-10	13	302276-0-10	7	307610-2-10	12	308041-0-00	9	308139-2-01	9	308273-0-00	7
300209-0-10	4	301541-0-10	11	302289-0-10	8	307612-2-10	12	308042-0-00	9	308140-0-00	7	308279-0-00	6
300218-0-10	14	301542-4-10	11	302292-0-10	9	307615-0-10	12	308043-0-00	16	308148-0-00	10	308280-0-00	6
300277-0-10	3	301545-0-11	11	302338-0-10	9	307616-2-00	12	308044-0-00	8	308149-0-01	5	308281-0-00	6
300310-0-10	2	301546-0-10	11-13	302344-0-10	10	307617-10	12	308045-0-01	8	308150-0-10	15	308285-0-00	13
300351-0-11	8	301547-0-11	11-13	302352-0-10	9	307618-0-10	12	308046-2-01	8	308151-0-00	15	308287-0-00	4
300352-0-10	8	301548-0-10	11	302353-0-10	3	307619-0-10	12	308047-0-00	8	308153-0-00	16	308289-2-00	4
300377-0-10	4-13	301551-2-10	11	302354-0-10	3	307651-0-00	13	308052-4-00	10	308154-0-00	16	308291-0-01	7
300391-0-10	2	301552-0-10	11	302355-0-10	3	307652-3-10	12	308054-0-01	10	308155-4-01	15	308292-4-00	7
300419-0-10	16	301560-2-10	11	302356-0-10	1	307654-2-10	12	308055-2-00	10	308159-2-01	5	308293-0-00	1
300420-0-10	16	301560-2-10	11	302359-0-10	9	307656-0-11	12	308056-0-01	10	308161-0-00	5	308295-0-00	16
300469-2-11	7	301561-0-10	11	302591-0-10	9	307662-2-00	13	308057-0-00	10	308162-0-00	5	308296-0-00	1
300482-0-10	7-8	301562-0-10	11	302708-0-01	11-13	307663-0-00	13	308058-0-00	10	308166-0-00	5	308297-0-00	1
300483-0-10	2-3	301563-0-10	11	303045-0-10	2	307664-0-00	1	308059-0-00	10	308174-3-00	5	308308-0-00	1
301425-0-11	17	301564-0-12	11	303157-0-11	2	307676-0-00	4	308060-4-00	10	308178-4-00	5	308311-0-00	5
301426-0-11	17	301567-2-10	11	303235-4-12	2	307678-2-00	13	308061-0-01	10	308180-2-00	16	308320-4-00	14
301458-0-10	4	301569-2-10	11	303361-2-11	2	307683-4-00	13	308062-2-00	14	308184-0-00	16	308321-0-00	14
301459-4-10	4	301571-0-10	11	303501-0-10	1	307691-2-00	13	308084-2-00	5	308185-0-00	16	308325-3-00	8
301475-0-10	17	301575-0-10	7	307697-0-00	12	308086-0-00	1	308190-0-00	4	308326-2-01	8		

INDICE NUMERICO INDEX

Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.
308327-0-00	8	308327-0-00	1	3105224-00	12	704348-0-00	12	727012-0-00	13	741092-0-00	16	746612-2-00	6	741413-2-00	2	766200-6-90	9	778010-0-10	13
308330-3-00	8	308330-3-00	1	311098-0-00	2	704849-0-00	8	727062-0-00	11	741520-2-00	3	77238-0-00	4	778240-0-00	2	778461-0-00	2	778827-0-00	7
308334-0-00	8	308334-0-00	5-9	311395-0-00	15	704869-0-00	5-9	727215-0-00	4	727834-2-00	14	741546-2-00	17	741612-0-00	2	741620-2-00	9	778461-0-00	15
308340-4-00	4	308340-4-00	1	311511-2-10	11	705013-0-00	5-9	727855-0-00	13	728232-0-00	4	741642-2-00	2	741642-2-00	2	741642-2-00	2	741642-2-00	7
308354-4-00	6	308354-4-00	1	700205-0-00	10-11	705201-0-00	2	729011-2-00	8	729013-2-00	4-9-18	741658-2-00	3	785376-0-20	17	788021-0-01	3	790242-0-00	16
308380-2-01	6	308380-2-01	2	700206-0-00	12	705734-0-00	7	729024-2-00	18	741682-0-00	2	741682-0-00	2	741682-0-00	2	741682-0-00	2	741682-0-00	7
308406-0-00	1	308406-0-00	4	700208-0-00	20-21	705934-0-00	8	729032-0-00	1	729032-0-00	12	741767-5-2-00	8	741767-5-2-00	8	741767-5-2-00	8	741767-5-2-00	8
308412-2-01	10	308412-2-01	3-00	700596-0-00	5	705970-0-00	3	729034-2-00	14-22	741781-2-00	17	741781-2-00	17	790315-0-00	16	790325-0-00	16	790342-0-00	16
308418-4-00	4	308418-4-00	14	701004-0-00	16	705977-0-00	15	729044-2-00	5	741810-2-00	2	741810-2-00	2	790307-0-00	16	790307-0-00	16	790307-0-00	16
308428-5-00	4	308428-5-00	3	701007-0-00	14	706285-0-00	1	729054-2-00	18-22	741936-0-00	2	741936-0-00	2	790201-0-10	20	790203-0-10	20-21	790204-0-10	21
308458-3-00	8	308458-3-00	3	701009-0-00	8	701032-0-00	16	707241-0-00	14	729054-2-00	8	742214-2-00	7	900694-0-11	20	900694-0-11	20	900694-0-11	20
308459-4-00	8	308459-4-00	3	701080-0-10	3	701084-0-00	3	720411-2-00	3	729054-2-00	21	729054-2-00	21	742222-2-00	5	900918-0-00	20-21	900920-0-00	20-21
308462-0-00	3	308462-0-00	3	701086-0-01	3	701051-0-00	15	720505-4-00	20-21	730011-2-00	16	742232-2-00	17	900925-4-01	20-21	900926-0-00	20-21	900927-0-00	20-21
308495-2-00	14	308495-2-00	14	702403-0-00	7	702404-0-00	21	720546-0-00	21	730033-2-00	7-9	742282-2-00	3	742311-2-00	9	900918-0-00	20-21	900920-0-00	20-21
308501-0-01	14	308501-0-01	14	702464-4-00	20-21	720505-4-00	20	729904-2-00	14	742222-2-00	14	742222-2-00	14	900926-0-00	20-21	900927-0-00	20-21	900928-0-00	20-21
308502-0-00	14	308502-0-00	14	703005-0-00	9-22	703010-0-00	7-10	720545-4-00	20-21	730011-2-00	16	742232-2-00	17	900929-0-01	20-21	900931-0-00	20-21	900931-0-00	20-21
308503-0-01	14	308503-0-01	14	703020-2-00	3	704069-0-00	20-21	720546-0-00	21	730054-2-00	5-1-2	742282-2-00	3	742311-2-00	9	900931-0-00	20-21	900931-0-00	20-21
308504-0-00	14	308504-0-00	14	704210-4-00	2-9	704218-2-00	2-13	721412-2-00	12	731107-2-00	18-22	742423-0-00	7	900932-0-00	20-21	900933-0-00	20-21	900934-0-00	20-21
308505-0-00	14	308505-0-00	14	704218-2-00	3	704218-2-00	17	721423-0-00	17	731263-0-00	18	742623-2-00	1	900935-0-00	20-21	900936-0-00	20-21	900937-0-00	20-21
308506-0-00	14	308506-0-00	14	704226-2-00	4-7	721424-0-00	3	721424-0-00	16	731306-0-00	18	742811-0-00	4	900938-0-00	20-21	900939-0-00	20-21	900940-0-00	20-21
308507-0-00	14	308507-0-00	14	704323-0-00	3	704323-0-00	14	721424-2-00	15	733008-2-00	20-21	742813-0-00	13	900941-0-00	20-21	900942-0-00	20-21	900943-0-00	20-21
308512-0-00	14	308512-0-00	14	704324-2-00	3	704302-4-00	2	721434-2-00	15	733504-2-00	17	743541-2-00	20-21	900944-0-00	20-21	900945-0-00	20-21	900946-0-00	20-21
308518-4-00	14	308518-4-00	14	704351-0-00	3	704306-0-00	2-3	721444-2-00	1-2	733507-0-00	16	744040-2-00	8	744334-2-00	10	900947-0-00	20-21	900948-0-00	20-21
308521-4-00	14	308521-4-00	14	704359-0-00	3	704309-4-00	8	721464-2-00	15	733507-0-00	16	744730-0-00	3	900949-0-00	20-21	900950-0-00	20-21	900951-0-00	20-21
308527-4-00	14	308527-4-00	14	704371-0-00	3	704310-2-00	20-21	721473-0-00	13	733507-2-00	3	744334-2-00	10	900952-0-01	20-21	900953-0-00	20-21	900954-0-00	20-21
308551-0-00	2	308551-0-00	2	704372-0-00	3	704316-2-00	20-21	721475-2-00	3	733508-2-00	22	744636-2-00	3	901101-0-00	20-21	901102-0-00	20-21	901103-0-00	20-21
308553-2-00	2	308553-2-00	2	704345-2-00	20-21	704345-2-00	1	721485-2-00	1	733508-4-00	20-21	744676-2-00	8-14	901251-2-00	21	901253-0-00	21	901254-0-00	21
308556-0-00	2	308556-0-00	2	704346-2-00	20-21	704346-2-00	10	721494-2-00	10	733510-4-00	20-21	744730-0-00	3	901255-0-00	21	901256-0-00	21	901257-0-00	21
308558-0-00	2	308558-0-00	15	704371-0-00	9	704347-0-00	4	721514-0-00	16	733813-0-00	20-21	745001-0-00	9-11	901258-0-00	21	901259-0-00	21	901260-0-00	21
308580-2-10	15	308580-2-10	15	704406-0-00	4	704406-0-00	4	722431-2-00	22	740035-0-00	18	745126-2-00	14	901261-0-00	21	901262-0-00	21	901263-0-00	21
308594-4-03	15	308594-4-03	9	704408-0-00	9	704424-2-00	17	722432-2-00	12	740210-2-00	2	744730-0-00	3	901264-0-00	21	901265-0-00	21	901266-0-00	21
308610-3-00	1	308610-3-00	13	704421-2-00	9	704454-0-00	1	722443-2-00	12	740220-2-00	2	745168-0-00	11	901267-0-00	21	901268-0-00	21	901269-0-00	21
308706-0-00	17	308706-0-00	6	704530-0-00	11	722453-2-00	15	740226-0-00	7	745810-2-00	9	901270-0-00	21	901271-0-00	21	901272-0-00	21	901273-0-00	21
308717-3-01	6	308717-3-01	13	704717-0-00	11	722484-2-00	11	740240-0-00	15	745812-2-00	14	901274-0-00	21	901275-0-00	21	901276-0-00	21	901277-0-00	21
308741-0-00	13	308741-0-00	13	704830-2-00	9	704830-4-00	9	722905-2-00	20	740444-2-00	10	745815-2-00	4-5-7-8	901278-0-00	21	901279-0-00	21	901280-0-00	21
308742-0-00	13	308742-0-00	13	704831-2-00	9	704838-2-00	4	722907-2-00	21	740632-2-00	10-14	745827-2-00	6-10	901281-0-00	21	901282-0-00	21	901283-0-00	21
308744-0-00	13	308744-0-00	13	704839-2-00	4	704839-4-00	17	704813-0-00	16	740636-2-00	14	746204-2-00	14	901284-0-00	21	901285-0-00	21	901286-0-00	21
308783-2-00	3	308783-2-00	3	704840-4-00	17	704841-0-00	17	704841-4-00	12	740456-0-00	5	746407-2-00	4	901287-0-00	21	901288-0-00	21	901289-0-00	21
308787-4-00	3	308787-4-00	4	704841-4-00	13	704844-1-0-00	13	724441-0-00	13	740454-2-00	10	746408-2-00	5-9	901290-0-00	21	901291-0-00	21	901292-0-00	21
308830-2-0-0	5	308830-2-0-0	9	704846-0-00	16	704846-0-00	4-7	724442-2-0-0	2-0	740455-2-0-0	3	746409-2-0-0	20-21	901293-0-00	21	901294-0-00	21	901295-0-00	21
308851-2-0-1	9	308851-2-0-1	9	704851-0-00	9	704851-0-00	9	724443-2-0-0	2-0	740456-2-0-0	2-0	746410-2-0-0	2-0	901296-0-00	21	901297-0-00	21	901298-0-00	21

INDICE NUMERICO INDEX

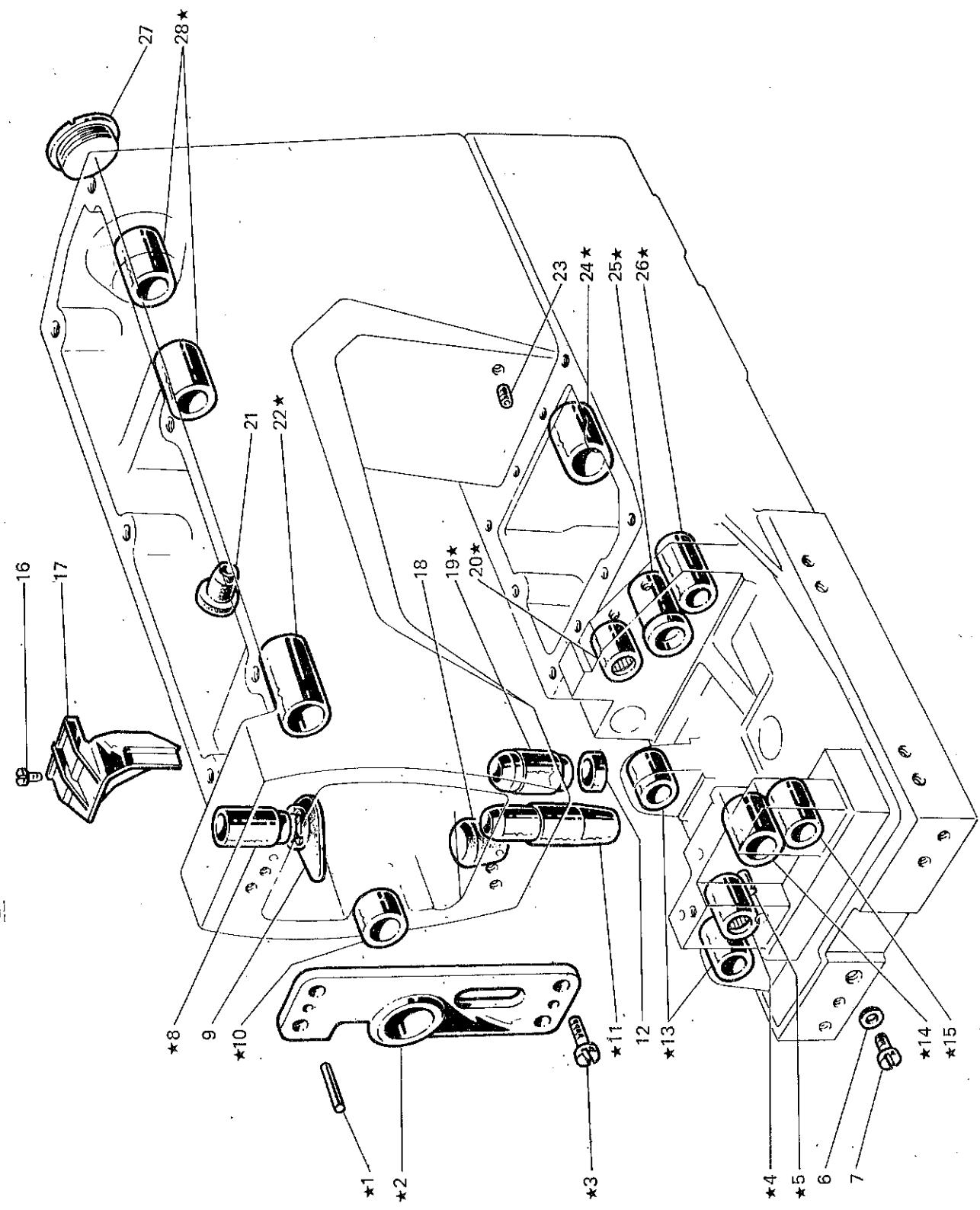


Fig. Abb. N.	Part. Piece Bestell Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRICION
				Ot. Anzahl	
*	308610-3-00	base e braccio con bussola	base and arm with bushes	base et bras avec bagues	
1	706454-0-00	spina	pin		goupille
2	308859-2-00	supporto con bussola fig. 10	support with bush fig. 10		support avec bague fig. 10
3	721485-2-00	vite	screw		vis
4	307664-0-00	boccolla a rullini	bearing		roulements
5	706285-0-00	spina	pin		goupille
6	308096-0-00	guarnizione sinistra base	left gasket for base		garniture gauche pour base
7	742623-2-00	vite	screw		vis
8	308032-0-00	bussola	bush		bague
9	308215-0-00	protezione olio	oil protection		protection huile
10	308858-0-00	bussola	bush		bague
11	308406-0-00	bussola	bush		bague
12	308218-0-00	scodellino inferiore	lower cup		cuvette inférieure
13	308296-0-00	bussola	bush		bague
14	308293-0-00	bussola	bush		bague
15	308297-0-00	bussola	bush		bague
16	721444-2-00	vite	screw		vis
17	308138-0-11	carter parasolito	oil retainer cover		carter protection huile
18	308094-0-00	tappo foro bussola	plug		bouchon
19	308031-0-00	bussola	bush		bague
20	307739-0-00	boccolla a rullini	bearing		roulements
21	303501-0-10	tappo per foro tendifilo	plug		bouchon
22	308852-0-00	bussola	bush		bague
23	729032-2-00	vite	screw		vis
24	308086-0-00	bussola	bush		bague
25	308009-0-00	bussola	bush		bague
26	308298-0-00	bussola	bush		bague
27	302356-0-10	tappo	plug		bouchon
28	308853-0-00	bussola	bush		bague

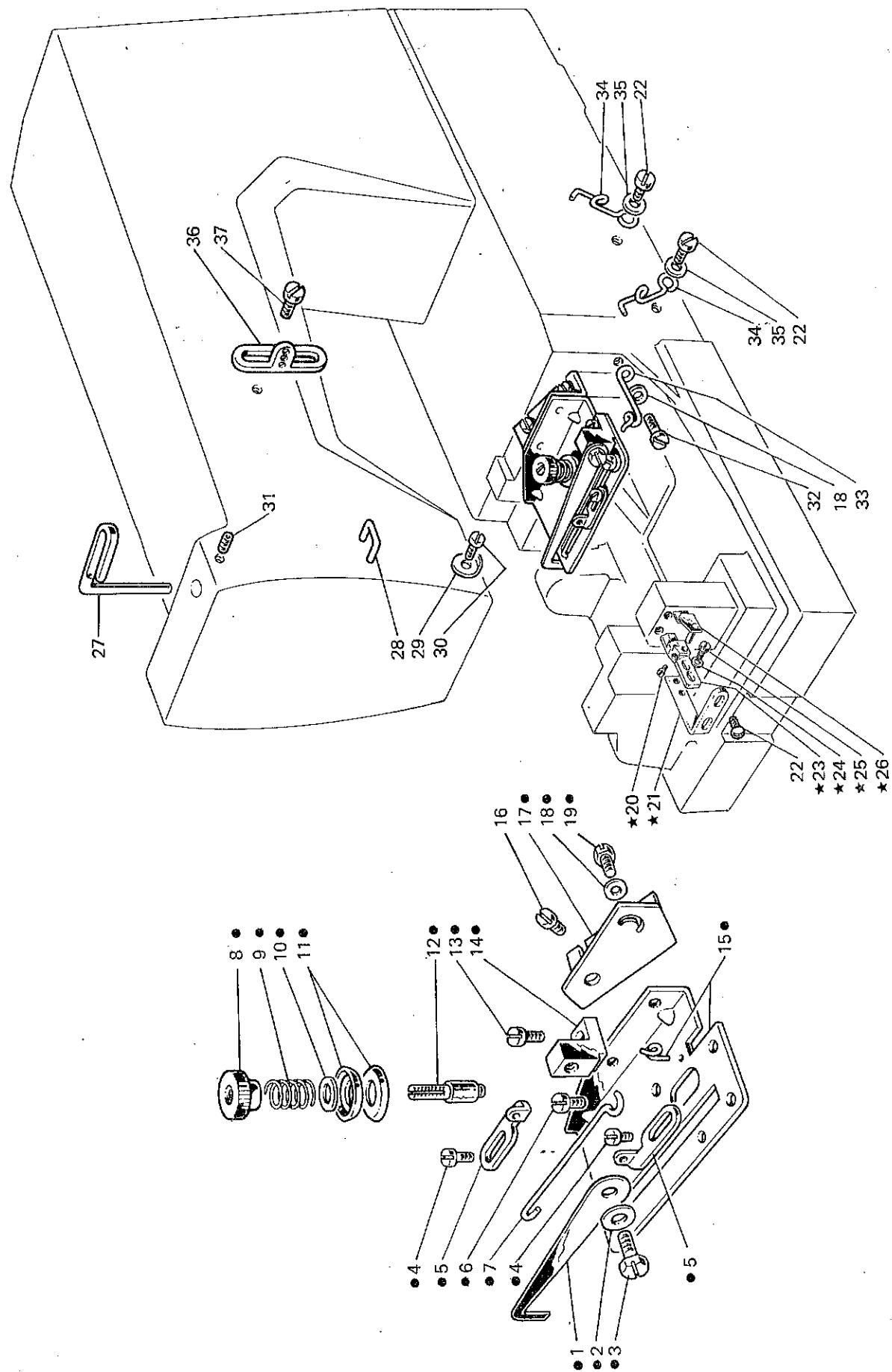


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
					Qt. Anzahl	
★	303358-4-12	1	gruppo salva ago completo	rear needle guard assembly	protège aiguille complète	
1	308938-4-00	1	gruppo tensione crochet infer.	tension assembly for lower looper	groupe tension crochet inférieur	
2	308556-0-00	1	astina	rod	tige	
2	705201-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
3	740220-2-00	1	vite	screw	vis	
4	741413-2-00	2	vite	screw	vis	
5	302172-0-10	2	passafilo	thread guide	passe-fil	
6	741612-0-00	1	vite	screw	vis	
7	308558-0-00	1	traversino	tie-rod	traverse	
8	302204-0-10	1	pomolo	knob	pommeau	
9	300310-0-10	1	molla	spring	ressort	
10	704218-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
11	200324-0-10	2	disco tensione	tension disc	disque tension	
12	300391-0-10	1	perno a vite	threaded pin	pivot à vis	
13	741642-2-00	1	vite	screw	vis	
14	302168-2-10	1	supporto	support	support	
15	308553-2-00	1	piastra	plate	plaqué	
16	721444-2-00	2	vite	screw	vis	
17	308551-0-00	1	squadretta	bracket	équerre	
18	704302-4-00	3	rondella	washer	rondelle	
19	740210-2-00	2	vite	screw	vis	
20	741810-2-00	1	vite	screw	vis	
21	303157-0-11	1	attacco	bracket	flesque	
22	300483-0-10	4	vite	screw	vis	
23	303357-0-12	1	corpo	body	corps	
24	704305-0-00	2	rondella	washer	rondelle	
25	741936-0-00	2	vite	screw	vis	
26	303361-2-11	1	piastrina	sheet	plaquette	
27	302136-0-12	1	passafilo	thread guide	passe-fil	
28	308137-0-00	1	cavallotto	coupling	cavaliere	
29	308201-0-01	1	passafilo	thread guide	passe-fil	
30	724420-2-00	1	vite	screw	vis	
31	729011-2-00	1	vite	screw	vis	
32	741682-0-00	1	vite	screw	vis	
33	302149-0-11	1	passafilo	thread guide	passe-fil	
34	311098-0-00	2	passafilo	thread guide	passe-fil	
35	704210-4-00	2	rondella	washer	rondelle	
36	308203-0-01	2	guidafilo	thread guide	guide-fil	
37	303045-0-10	2	vite	screw	vis	

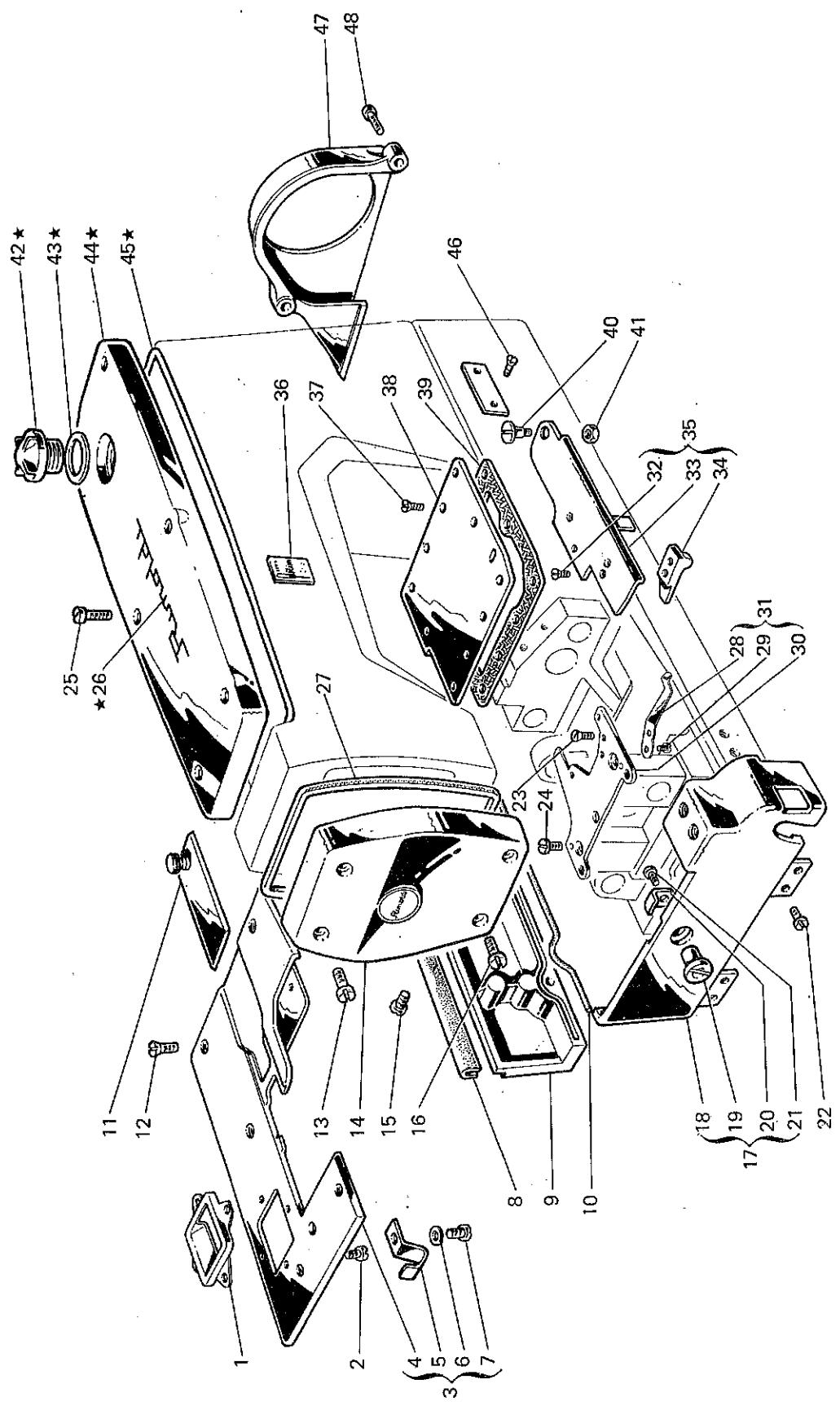


Fig. Abb. N.	Part. Bestell N. Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRICION
		Qt. Anzahl			
*					
1	308103-4-10	1	coperchio superiore compl.	upper cover assembly	couvercle supérieur compl.
2	309080-0-10	1	carterino	cover	carter
2	741520-2-00	4	vite	screw	vis
3	309060-4-00	1	piano di lavoro completo	working plate assembly	plan de travail complet
4	309034-2-00	1	piano di lavoro	working plate	plan de travail
5	309351-0-00	1	molla	spring	ressort
6	704306-0-00	1	rondella	washer	rondelle
7	72041-1-2-00	1	vite	screw	vis
8	309088-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture
9	309086-0-01	1	carter posteriore	rear cover	carter arrière
10	309084-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture
11	309302-2-00	1	coperchio scorrevole	sliding cover	couvercle coulissant
12	744636-2-00	5	vite	screw	vis
13	302354-0-10	2	vite superiore	upper screw	vis supérieure
14	308101-2-00	1	coperchio laterale	side cover	couvercle latéral
15	741088-2-00	3	vite per carter posteriore	screw for rear cover	vis pour carter arrière
16	302353-0-10	2	vite inferiore	lower screw	vis inférieure
17	309140-4-00	1	carter laterale completo	side cover assembly	carter latéral complet
18	309138-3-00	1	carter laterale	side cover	carter latéral
19	309372-0-00	1	perno	pin	pivot
20	309371-0-00	1	chiavistello	key	clé
21	741658-2-00	1	vite	screw	vis
22	300483-0-10	4	vite per cerniera	screw for hinge	vis pour charnière
23	744730-0-00	2	vite per placca ago	screw for needle plate	vis pour plaque à aiguille
24	302355-0-10	2	vite per piastra	screw for plate	vis pour plaque
25	742282-2-00	6	vite per coperchio	screw for cover	vis pour couvercle
26	300006-0-11	2	decalcomania	decalcomania	décalcomanie
27	308128-0-00	1	guarnizione coperchio	cover gasket	garniture couvercle
28	300277-0-10	1	molla	spring	ressort
29	721424-0-00	2	vite	screw	vis
30	308783-2-00	1	piastra porta placca	plate	plaque
31	308787-4-00	1	piastra porta placca compl.	plate assembly	plaque complète
32	724441-0-00	2	vite	screw	vis
33	308220-2-00	1	piastra piano di lavoro	working plate	plaque plan de travail
34	308359-0-00	1	bloccetto	block	bloc
35	309267-4-00	1	piastra piano lavoro compl.	working plate assembly	plan de travail complet
36	788021-0-01	1	decalcomania sistema aghi	needles decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles
37	724442-2-00	10	vite per piastra	screw for plate	vis pour plaque
38	309324-2-00	1	piastra superiore	upper plate	plaque supérieure
39	309323-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture
40	309277-0-00	1	vite	screw	vis
41	733507-2-00	1	dado	nut	écrou
42	202239-0-11	1	cupolina	cup	coupole
43	705970-0-00	1	guarnizione per cupolina	gasket	garniture
44	308102-0-00	1	coperchio superiore	upper cover	couvercle supérieur
45	308129-0-00	1	guarnizione per coperchio	gasket for cover	garniture pour couvercle
46	202165-0-10	2	vita per targhetta	screw for plate	vis pour plaquette
47	308462-0-00	1	copricinghia per volantino Ø 85	belt cover for handwheel Ø 85	couvercle pour volant Ø 85
48	721475-2-00	2	vite	screw	vis

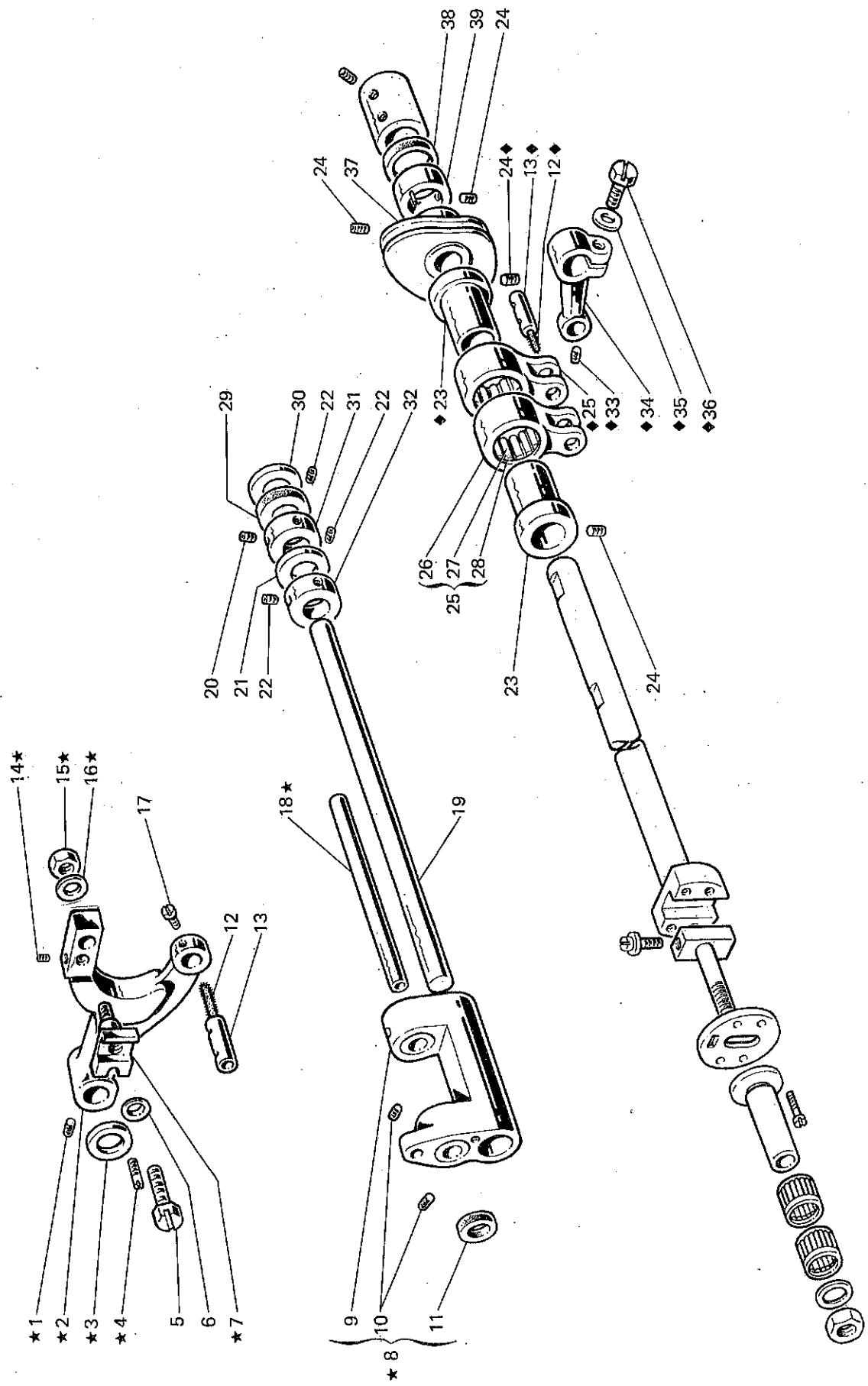
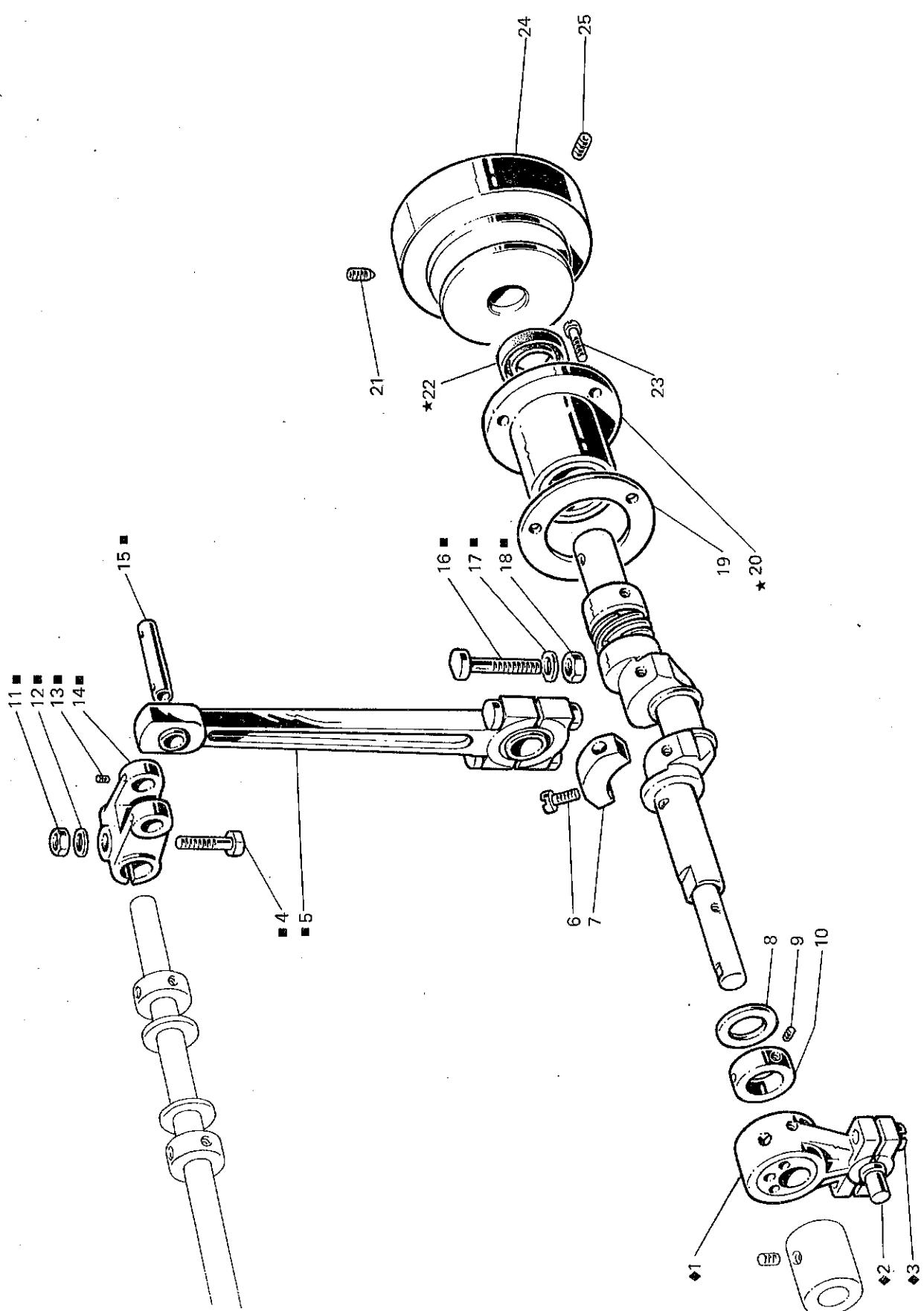


Fig. N. Abb. N.	Part- N. Bestell- N. Piece N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
-	308428-5-00	1	gruppo porta griffa compl. (con ★-12-13-17-23-24-25)	feed dog holder assembly (with ★-12-13-17-23-24-25)	groupe porte-griffe (avec ★-12-13-17-23-24-25)	
★	308418-4-00	1	gruppo porta griffa	feed dog holder assembly	groupe porte-griffe	
◆	308340-4-00	1	gruppo comando crochet	looper control assembly	groupe commande crochet	
1	745815-2-00	1	vite	screw	vis	
2	307676-0-00	1	braccio porta griffa	feed dog arm	bras porte-griffe	
3	309560-0-00	2	rondella	washer	rondelle	
4	304612-0-10	1	perno eccentrico	eccentric pin	pivot excentrique	
5	304684-0-10	1	vite fissaggio griffa	feed dog fixing screw	vis blocage griffe	
6	704406-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
7	304616-0-11	1	squadretta	bracket	équerre	
8	308191-4-00	1	supporto oscillante compl.	support assembly	supporte complet	
9	308193-2-00	1	supporto con viti	support with screws	support avec vis	
10	729013-2-00	2	vite	screw	vis	
11	308190-0-00	2	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	
12	778238-0-00	2	stoppino	wick	mèche	
13	300209-0-10	2	perno	pin	pivot	
14	745812-2-00	1	vite	screw	vis	
15	746407-2-00	1	dado	nut	écrou	
16	704226-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
17	742811-0-00	1	vite	screw	vis	
18	308195-0-00	1	perno	pin	pivot	
19	308289-2-00	1	perno	pin	vis	
20	728232-0-00	1	vite	screw	vis	
21	704846-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
22	745136-2-00	3	vite	screw	vis	
23	308029-2-00	2	eccentrico con viti fig. 24	eccentric with screws fig. 24	excentrique avec vis fig. 24	
24	727215-0-00	7	vite	screw	vis	
25	301459-4-10	2	giunto completo per eccentrico	joint assembly for eccentric	joint compl. pour excentrique	
26	301458-0-10	2	giunto	joint	joint	
27	301579-0-10	2	gabbia a rullini	roller cage	cage à aiguilles	
28	201143-0-10	4	anello di tenuta	circclip	circclip	
29	308287-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	
30	704347-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
31	309839-2-00	1	anello di registro	adjustment ring	bague de réglage	
32	309838-2-00	1	anello di registo	adjustment ring	bague de réglage	
33	729011-2-00	1	vite	screw	vis	
34	303459-2-11	1	braccio	arm	bras	
35	704218-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
36	300377-0-10	1	vite	screw	vis	
37	308971-3-00	1	tenditilo a camma con viti	cam thread take-up with screws	tendeur du fil à carre avec vis	
38	308119-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	
39	308967-2-00	1	anello limitatore	limiter ring	bague	



TAV.5

Fig. Abb. N.	N. Bestell Piece N.	Part. N. Piece N.	DESCRIZIONE Qt. Anzahl	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION
◆	3103514-00	1	bielletta con eccentrico e viti	con-rod and screws	con-rod and screws	bielle avec excentrique et vis	con-rod and screws
★	3080134-01	1	bussola destra completa	right bush assembly	right bush assembly	bague droite complète	right bush assembly
■	3081784-00	1	gruppo-bielletta principale	main con-rod assembly	main con-rod assembly	groupe bielle principale	main con-rod assembly
1	3082533-00	1	biella con eccentrico e viti	con-rod with cam and screws	con-rod with cam and screws	bielle avec excentrique et vis	con-rod with cam and screws
2	3083110-00	1	perno a sfera	ball joint	ball joint	pivot à sphère	ball joint
3	3088020-00	2	vite per biella	screw for con-rod	screw for con-rod	vis pour bielle	screw for con-rod
4	3088550-00	1	vite	screw	screw	vis	screw
5	3081743-00	1	biella principale completa	main con-rod assembly	main con-rod assembly	bielle principale complète	main con-rod assembly
6	7410560-00	4	vite	screw	screw	vis	screw
7	3022720-10	2	settore	sector	sector	secteur	sector
8	7048690-00	1	rondella	washer	washer	rondelle	washer
9	7458152-00	2	vite	screw	screw	vis	screw
10	3080842-00	1	anello di registro con viti	adjustment ring with screws	adjustment ring with screws	bague de réglage avec vis	adjustment ring with screws
11	7464082-00	1	dado	nut	nut	écrou	nut
12	7050130-00	1	rondella	washer	washer	rondelle	washer
13	7458122-00	2	vite	screw	screw	vis	screw
14	3081592-01	1	mangavalla	crank	crank	manivelle	crank
15	3081660-00	1	perno	pin	pin	pivot	pin
16	3081610-00	2	vite	screw	screw	vis	screw
17	3081490-01	2	rondella	washer	washer	rondelle	washer
18	3081620-00	2	dado	nut	nut	écrou	nut
19	3081270-00	1	guarnizione	gasket	garniture	garniture	gasket
20	3080122-01	1	bussola	bush	bague	bague	bush
21	7300542-00	1	vite per volantino	screw for pulley	vis pour volant	vis pour volant	screw for pulley
22	7005960-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	bague d'étanchéité	retainer ring
23	7422222-00	3	vite	screw	vis	vis	screw
24	3080900-00	1	volantino	handwheel	volant	volant	handwheel
25	7290442-00	1	vite	screw	vis	vis	screw

TAV. 6

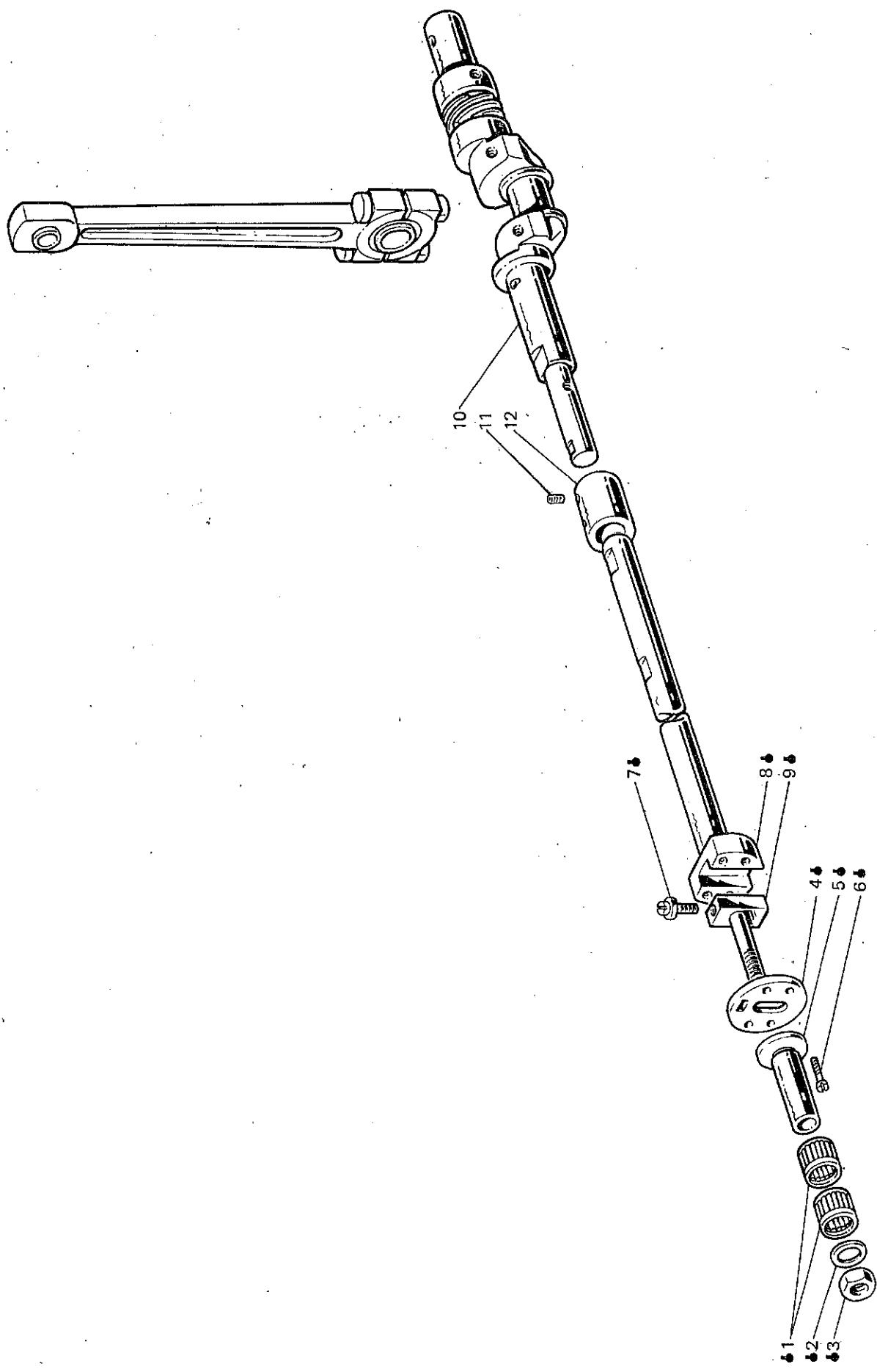


Fig. N. Abb. N.	Part. Piece Bestell Pieza N.	Q.t. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	308292-4-00	1	contralbero crochet inf. compl.	"	axe crochet inf. complet.	
★	308263-4-00	1	gruppo porta crochet	lower looper countershaft ass.	groupe porte-crochet	
1	308291-0-01	1	perno per supporto	looper holder assembly	pivot pour support	
2	205734-0-00	1	guarnizione	pin for support	garniture	
3	742214-2-00	1	vite	gasket	vis	
4	730033-2-00	1	vite	screw	vis	
5	308271-0-00	1	perno	screw	vis	
6	202474-0-10	1	dado	pin	pivot	
7	740226-0-00	1	vite per supporto	nut	écrou	
8	704226-2-00	1	rondella	screw for support	vis pour support	
9	308140-0-00	1	supporto del porta crochet	washer	rondelle	
10	303539-0-00	2	reggispirta	support for looper holder	support du porte crochet	
11	302276-0-10	40	rullino	thrust bearing	boutée	
12	778827-0-00	2	stoppino	roller	rouleau	
13	703810-0-00	1	distanziale	wick	mèche	
14	302052-2-21	1	ghiera con viti	spacer	entretoise	
15	303538-0-00	1	cappellotto di protezione	ring with screw	collier avec vis	
16	702403-0-00	1	molla a tazza	protection cap	capuchon de protection	
17	742423-0-00	1	vite	cup spring	ressort à tasse	
18	704846-0-00	2	rondella	screw	vis	
19	300469-2-11	1	fascetta	wasfer	rondelle	
20	300482-0-10	1	vite	clamp	bride	
21	745815-2-00	3	vite	screw	vis	
22	308268-2-00	1	porta crochet inferiore	screw	vis	
23	303503-0-10	2	vite fissa crochet	lower looper holder	porte crochet inférieur	
24	308272-0-00	1	plastrina	lower fixing screw	vis bloccage crochet	
25	308273-0-00	1	rivetto	sheet	plaquette	
			rivet	rivet	rivet	

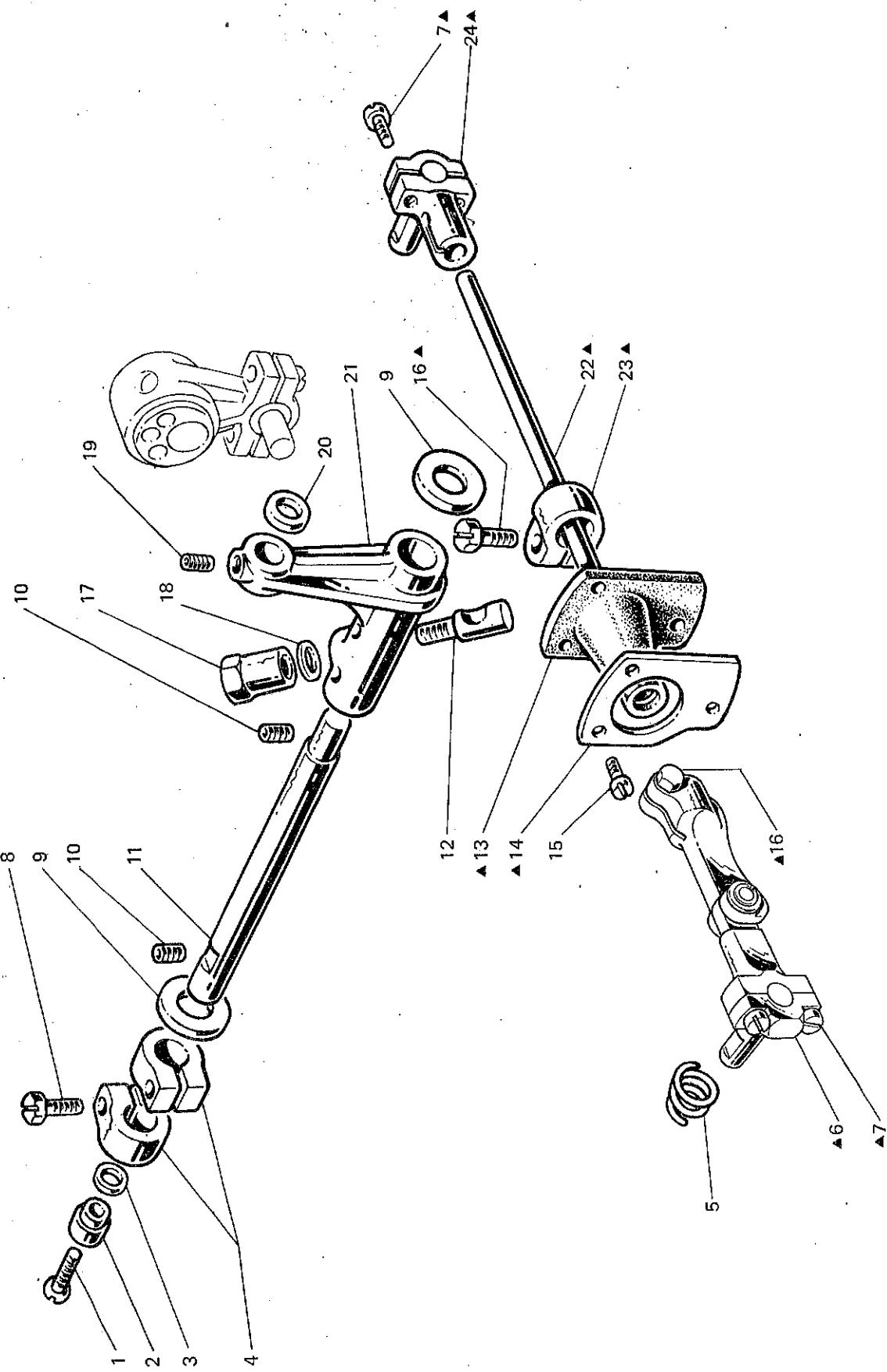
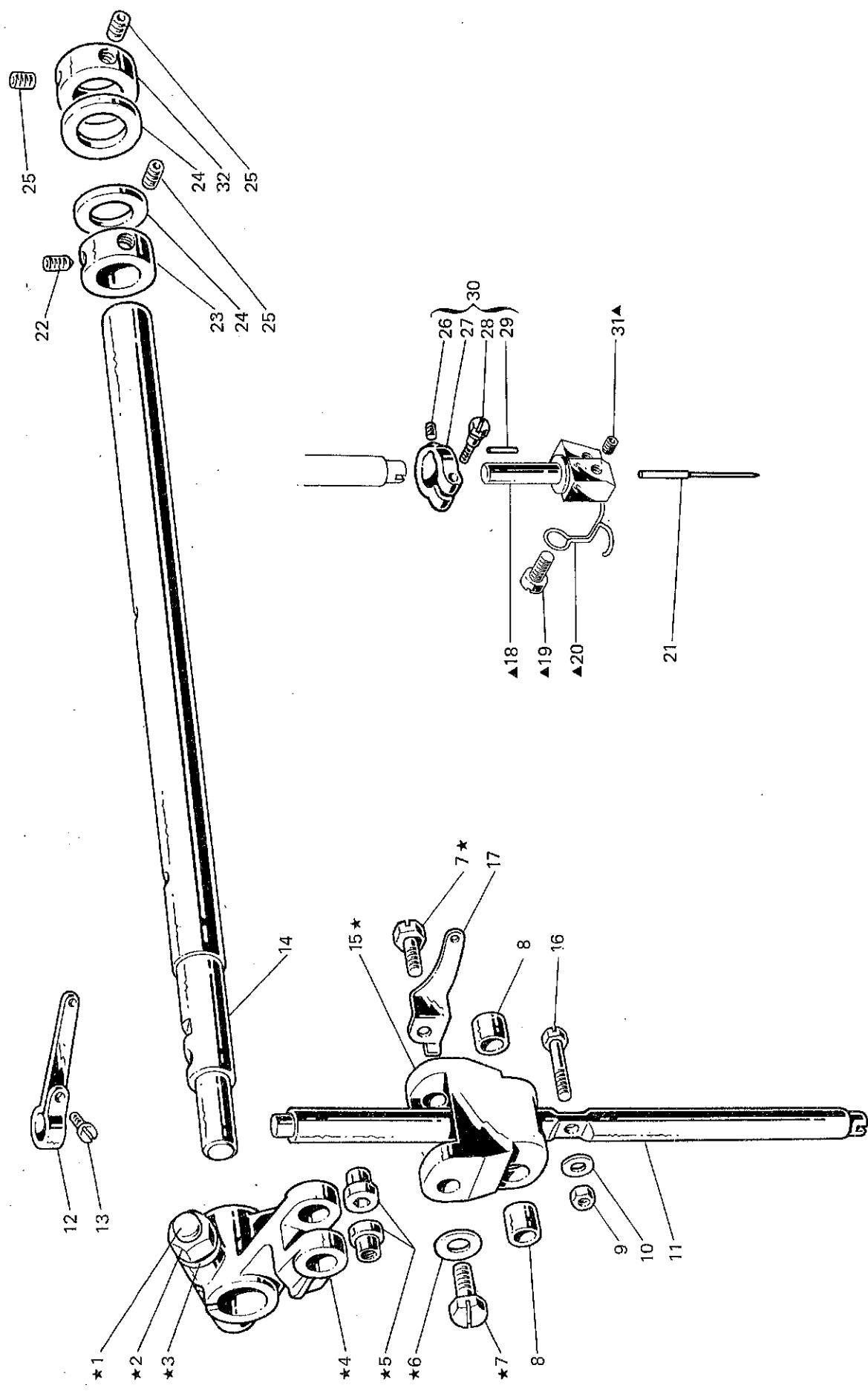


Fig. Abb. N.	N. Part. Bestell N. Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲					
1	308459-4-00	gruppo comando crochet inf.	lower looper control assembly	groupe com. crochet inférieur	
2	744676-2-00	vite	screw	vis	
3	308047-0-00	socellino	cup	cuvette	
4	701009-0-00	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	
5	308046-2-01	fascetta	clamp	bride	
6	302289-0-10	molla	spring	ressort	
7	308458-3-00	testa di biella con viti	con-rod big end with screws	tête de bielle avec vis	
8	744040-2-00	vite	screw	vis	
9	300482-0-10	rondella	washer	rondelle	
10	704849-0-00	vite fissa perno	screw	vis	
11	308044-0-00	perno per supporto	pin	pivot	
12	300352-0-10	spina filettata	pin	goupille	
13	308330-3-00	manicotto para olio	oil protection	manchon pare huile	
14	308327-0-00	mascherina per manicotto	flange	flasque	
15	741675-2-00	vite	screw	vis	
16	305194-0-00	vite	screw	vis	
17	300351-0-11	dado	nut	écrou	
18	704309-4-00	rondeLLA	washer	rondelle	
19	745815-2-00	vite	screw	vis	
20	705834-0-00	rondeLLA in fibra	washer	rondelle	
21	308045-0-01	supporto oscillante	support	support	
22	308334-0-00	tirante per biella	tie-rod	tirant	
23	308326-2-01	fascetta per biella con viti	clamp with screw	bride avec vis	
24	308325-3-00	testa di biella con viti	con-rod big end with screws	tête de bielle avec vis	



TAV.6

Fig. Abb. N.	Part. Bestell N. Piece N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
					Qt. Anzahl
1	309701-4-00	albero inferiore completo	lower shaft assembly	arbre inférieur complet	
1	308354-4-00	semialbero inferiore completo	lower half-shaft assembly	semi-arbre inférieur complet	
1	301575-0-10	gabbia a rullini	needle cages	cage à aiguilles	
2	704812-0-00	rendella	washer	rondelle	
3	746612-2-00	dado	nut	écrou	
4	308280-0-00	piastra disco	disc plate	plaqué disque	
5	304026-0-11	bussola	bush	bague	
6	724441-0-00	vite	screw	vis	
7	308281-0-00	vite di registro	adjustment screw	vis de réglage	
8	308380-2-01	semialbero inferiore sinistro	left lower half-shaft	semi-arbre inférieur gauche	
9	308279-0-00	perno	pin	pivot	
10	3082717-3-01	semialbero inferiore destro	right lower half-shaft	semi-arbre inférieur droite	
11	745827-2-00	vite	screw	vis	
12	308015-0-00	manicotto	coupling	manchon	

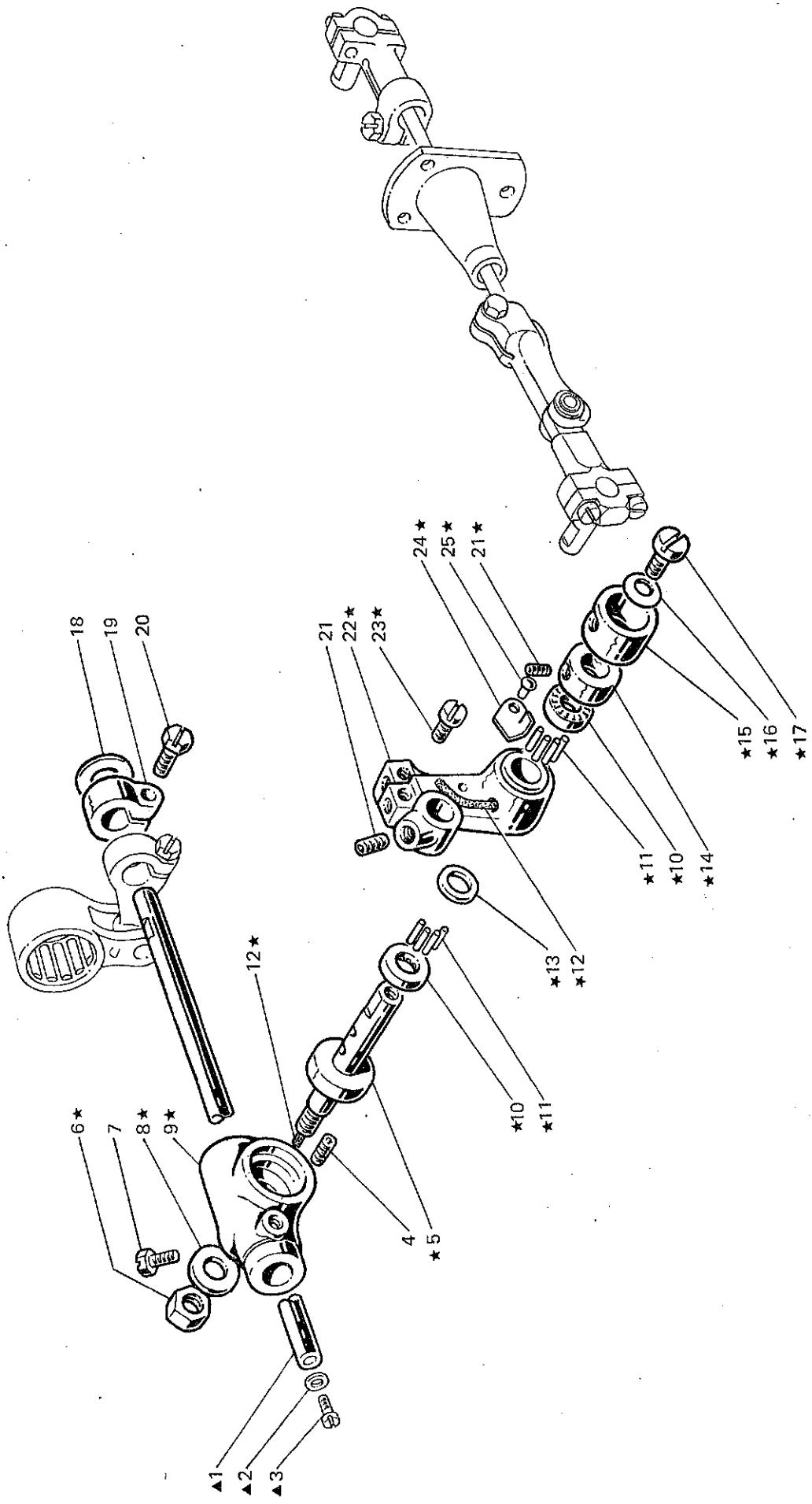


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ ▲	308033-4-10	1	gruppo manov. giunto barra ago	crank and joint assembly	groupe maniv. joint barre-aiguille		
1	309850-4-00	1	mosetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet	pivot à vis	
2	308855-0-00	1	perno a vite	threaded pin			
2	746408-2-00	1	dado				
3	705013-0-00	1	rondella				
4	308036-2-00	1	manovella completa	washer	rondelle	rondelle	
5	308037-0-00	2	perno superiore	crank assembly	manivelle complète	écrrou	
6	704210-4-00	1	rondella	upper pin	pivot supérieur	rondelle	
7	308038-0-01	2	vite	washer	washer	vis	
8	308041-0-00	2	bussola inferiore	screw	baige inférieure		
9	302338-0-10	1	dado	lower bush	écrou		
10	703005-0-00	1	rondella	nut	rondelle	rondelle	
T1	308220-0-00	1	barra ago	washer	barre-aiguille	barre-aiguille	
12	308139-2-01	1	tendifilo superiore	needle bar	tendeur supérieur	tendeur supérieur	
13	742311-2-00	1	vite	upper thread take-up	vis	vis	
14	308851-2-01	1	albero superiore	screw	arbre supérieur	arbre supérieur	
15	308038-0-10	1	giunto barra ago	needle bar joint	joint barre-aiguille	joint barre-aiguille	
16	308042-0-00	1	perno per barra ago	pin for needle bar	pivot pour barre-aiguille	pivot pour barre-aiguille	
17	308130-0-11	1	tendifilo inferiore	lower thread take-up	tendeur inférieur	tendeur inférieur	
18	309758-0-00	1	mosetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles	porte-aiguilles	
19	741620-2-00	1	vite	screw	vis	vis	
20	309767-0-01	1	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	
21	766200-6-90	2	ago sistema Rim 64 fin. 90	needle syst. Rim 64 size 90	aiguille syst. Rim 64 jauge 90	aiguille syst. Rim 64 jauge 90	
22	730033-2-00	1	vite	screw	vis	vis	
23	309831-2-00	1	anello di registro con viti	adjustment ring with screws	bague de réglage avec vis	bague de réglage avec vis	
24	704869-0-00	2	rondella	washer	rondelle	rondelle	
25	729013-2-00	3	vite	scREW	vis	vis	
26	745001-0-00	1	vite	scREW	vis	vis	
27	302591-0-10	1	fascetta per barra ago	clamp	bride	bride	
28	302352-0-10	1	vite	screw	vis	vis	
29	302592-0-10	1	spinetta	pin	goupille	goupille	
30	302590-4-10	1	fascetta completa	clamp assembly	bride complète	bride complète	
31	745810-2-00	2	vite fissa ago	needle screw	vis bloccage aiguille	vis bloccage aiguille	
32	309830-2-00	1	anello di registro con viti	adjustment ring with screws	bague de réglage avec vis	bague de réglage avec vis	

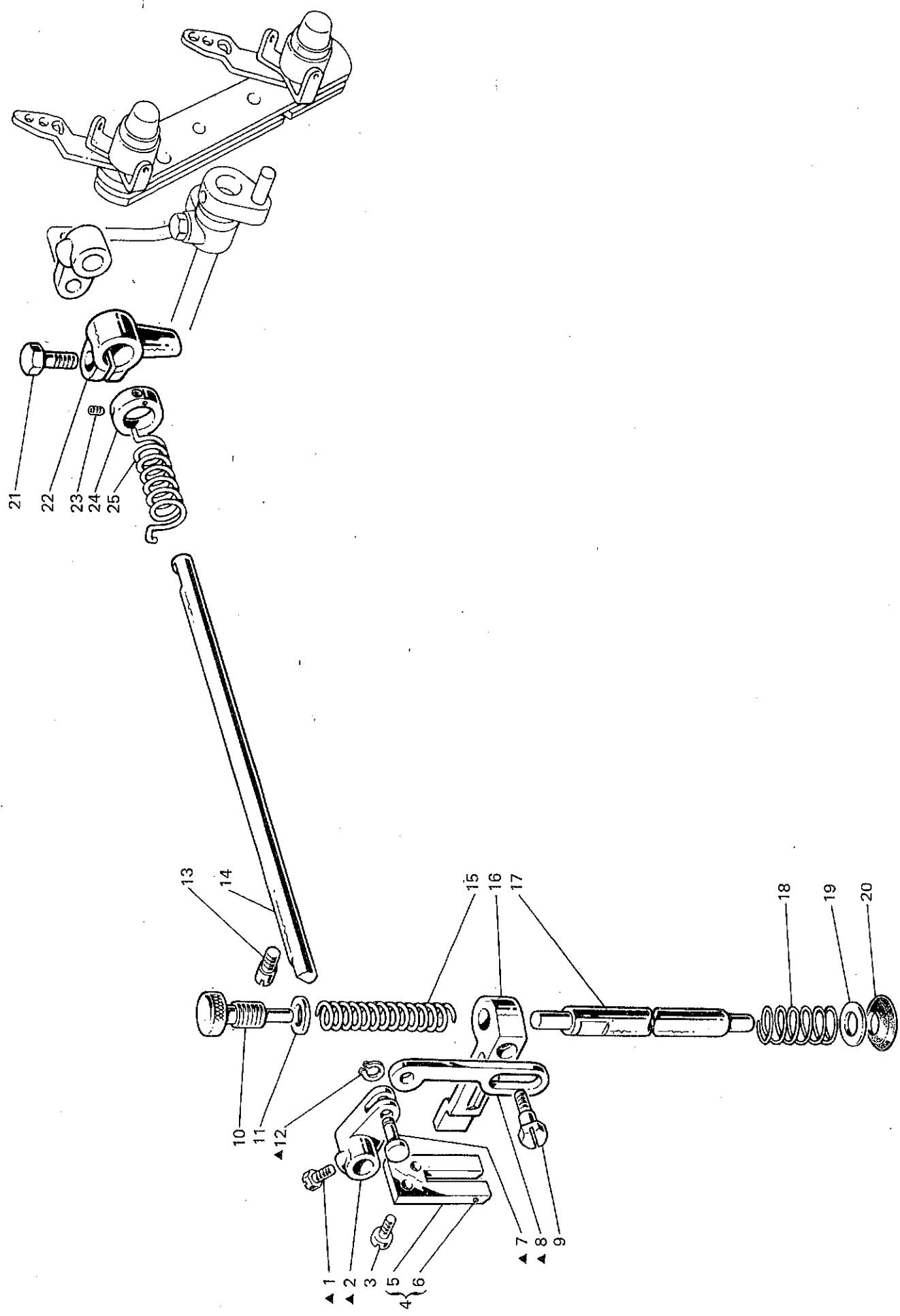


Fig. N. Abb. N.	Part. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. An	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	308060-4-00	1	gruppo manov. tirante premistorfa	presser crank assembly	groupe maniv. tirant presseur		
1	740632-2-00	1	vite	screw	vis		
2	308059-0-00	1	manovella	crank	manivelle		
3	721494-2-00	2	vite fissa piastra	plate screw	vis blocage plaque		
4	308052-4-00	1	piastra guida barra completa	plate assembly	plaqué complète		
5	308056-0-01	1	piastra guida barra	plate	plaqué		
6	707240-0-00	1	spina elastica	split pin	goupille réglable		
7	308058-0-00	1	spina	pin	goupille		
8	308057-0-00	1	tirante per alza piedino	presser foot tie rod	tirant soulever pied de biche		
9	740444-2-00	1	vite fissa slitta	screw	vis		
10	302060-0-11	1	pomolo di regolazione	adjustment knob	potmeau de réglage		
11	302344-0-10	1	rondella	washer	rondelle		
12	700205-0-00	1	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
13	308007-0-00	1	perno filettato	threaded pin	pivot filéte		
14	302234-0-10	1	albero	shaft	arbre		
15	302059-0-10	1	molla premi piedino	spring	ressort pied de biche		
16	308055-2-00	1	guida a forcelletta	forket guide	guide à fourchette		
17	308061-0-01	1	barra porta piedino	presserfoot bar	barre porte-pied de biche		
18	308148-0-00	1	molla	spring	ressort		
19	703810-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
20	308054-0-01	1	paraclio	oil retainer	pare-huile		
21	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
22	308412-2-01	1	fascetta di fermo con vite	clamp with screw	bridle de fixation avec vis		
23	745827-2-00	2	vite	screw	vis		
24	304767-2-10	1	anello per molla	ring	bague		
25	308098-0-00	1	molla di torsione	spring	ressort de torsion		

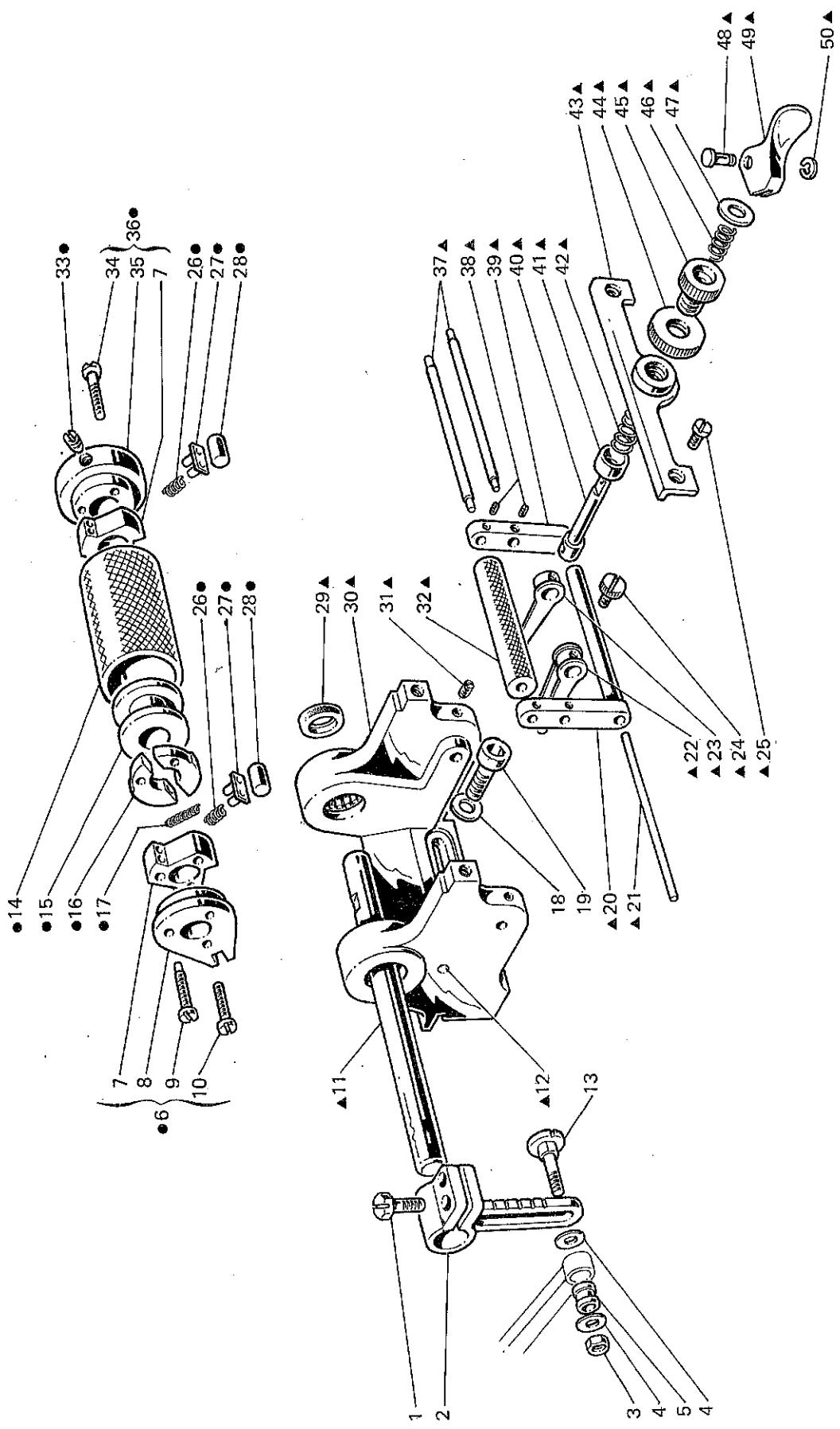


Fig.-N. Abb.-N.	Part.-N. Bestell-N. Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲ ●					
1	301491-4-12	supporto anteriore completo (con●) front support assembly (with●)	front clutch assembly	support avant complet (avec●)	friction avant complète
1	301542-4-10	vite	screw	vis	vis
2	202486-0-10	vite	screw	raccord	raccord
2	301511-2-10	dado	coupling	écrou	écrou
3	302708-0-01	rondella	nut	rondelle	rondelle
4	704805-0-00	bussola	washer	bague	bague
5	301547-0-11	flangia sinistra completa	left flange assembly	flasque gauche complète	flasque gauche complète
6	301535-4-10	settore	sector	secteur	secteur
7	301523-0-10	flangia sinistra	left flange	flasque gauche	flasque gauche
8	301534-0-10	vite per flangia	screw	vis	vis
9	301594-0-10	vite per flangia	screw	vis	vis
10	741761-0-00	perno	pin	pivot	pivot
11	301545-0-11	spina	pin	pivot	pivot
12	301584-0-10	perno a vite	pin	pivot	pivot
13	301546-0-10	cilindro	cylinder	cylindre	cylindre
14	301541-0-10	distanziale	spacer	entretoise	entretoise
15	301552-0-10	freno	brake	frein	frein
16	301538-0-10	astina	rod	tige	tige
17	301539-0-10	molla per freno	spring	ressort	ressort
18	704630-0-00	rondella	washer	rondelle	rondelle
19	722484-2-00	vite fissa frizione	screw	vis	vis
20	301551-2-10	spalla sinistra	left support	support gauche	support gauche
21	301585-0-10	astina	rod	tige	tige
22	301569-2-10	guida sinistra	left guide	guide gauche	guide gauche
23	301567-2-10	guida destra	right guide	guide droite	guide droite
24	301601-0-10	pomolo	knob	pomméau	pomméau
25	724441-0-00	vite	screw	vis	vis
26	301531-0-10	molletta per rullino	spring	ressort	ressort
27	301530-2-10	piastrina	plate	plaqué	plaqué
28	301527-0-10	rullino	roller	rouleau	rouleau
29	304763-0-10	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	bague d'étanchéité
30	301490-3-11	supporto per frizione anteriore	support	support	support
31	727062-0-00	vite per astina	screw	vis	vis
32	301560-2-10	rullino anteriore	front roller	rouleau avant	rouleau avant
33	745168-0-00	vite	screw	vis	vis
34	301595-0-10	flangia destra	right flange	flasque droite	flasque droite
35	301536-0-10	flangia destra completa	right flange assembly	flasque droite complète	flasque droite complète
36	301537-4-10	perno	pin	pivot	pivot
37	301571-0-10	vite	screw	vis	vis
38	745001-0-00	scodelino	right support	support droite	support droite
39	301548-0-10	spalla destra	tie-rod cup	tirant cuvette	tirant cuvette
40	301563-0-10	tirante	tie-rod	traverse ressort	traverse ressort
41	301562-0-10	scodelino	cup	traverse	traverse
42	304479-0-00	molla	spring	pommeau	pommeau
43	301558-2-10	traversino	tie	ressort	ressort
44	301599-0-10	pomolo	knob	knob	knob
45	301564-0-12	pomolo	spring	ressort	ressort
46	301561-0-10	molla			

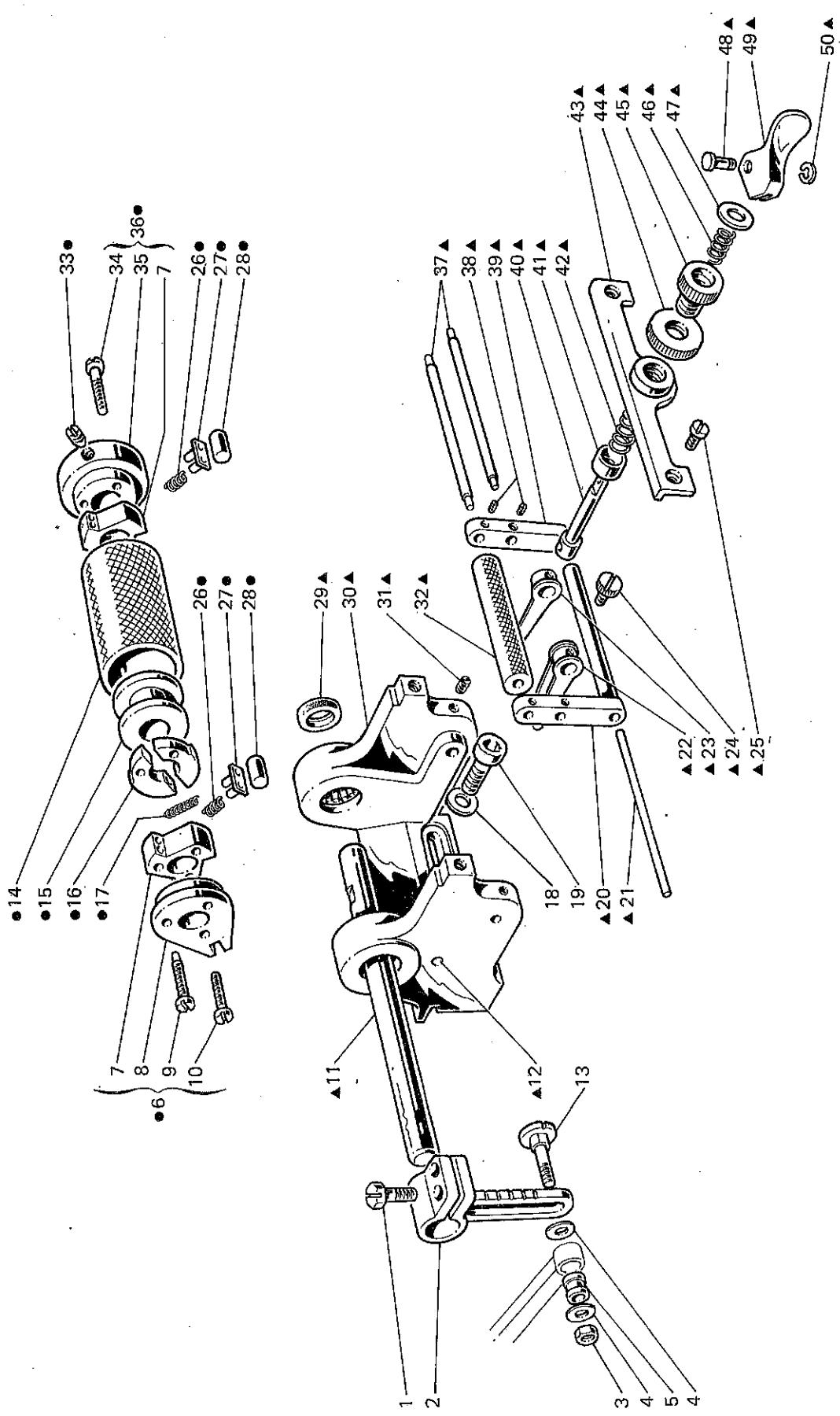


Fig. Abb. N.	N. Bestell Nr. Piece N. Pieza N.	Part. N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ ▲	307594-4-00	1	gruppo supporto rullo sup.	upper support roller assembly	groupe support rouleau supérieur	groupe support rouleau supérieur		
1	310522-4-00	1	gruppo rullo folle sup.	upper roller assembly	groupe rouleau supérieur	groupe rouleau supérieur		
2	307616-2-00	1	maniglia alza rullo	lever	levier	levier		
2	729033-2-00	2	vite	screw	vis	vis		
3	307762-0-00	1	perno superiore	upper pin	pivot supérieur	pivot supérieur		
4	307619-0-10	1	perno per rullo sup.	shaft	arbre	arbre		
5	307701-0-00	1	molla	spring	ressort	ressort		
6	307656-0-11	1	perno eccentrico	eccentric pin	pivot excentrique	pivot excentrique		
7	700206-0-00	2	anello elastico	spring ring	anneau ressort	anneau ressort		
8	722432-2-00	3	vite	screw	vis	vis		
9	307612-2-10	1	braccio premi rullo	arm	bras	bras		
10	307761-3-00	1	giunto sinistro	left joint	joint gauche	joint gauche		
11	307705-0-00	1	pomolo	knob	pommeau	pommeau		
12	307610-2-10	1	supporto	support	support	support		
13	704814-0-00	1	rondella	washer	rondelle	rondelle		
14	307615-0-10	1	piastrina	plate	plaqué	plaqué		
15	307605-0-00	1	anello	spring	ressort	ressort		
16	307618-0-10	1	forcella	fork	fourche	fourche		
17	301510-0-10	1	molla	spring	ressort	ressort		
18	307617-0-10	1	spina	pin	goujille	goujille		
19	704848-0-00	2	rondella	washer	rondelle	rondelle		
20	722443-2-00	3	vite	screw	vis	vis		
21	721412-2-00	2	vite	screw	vis	vis		
22	307697-0-00	1	cörperchio	cover	couvercle	couvercle		
23	730054-2-00	1	vite	screw	vis	vis		
24	307652-3-10	1	giunto destro	right joint	joint droite	joint droite		
25	307654-2-10	1	rullo	roller	rouleau	rouleau		

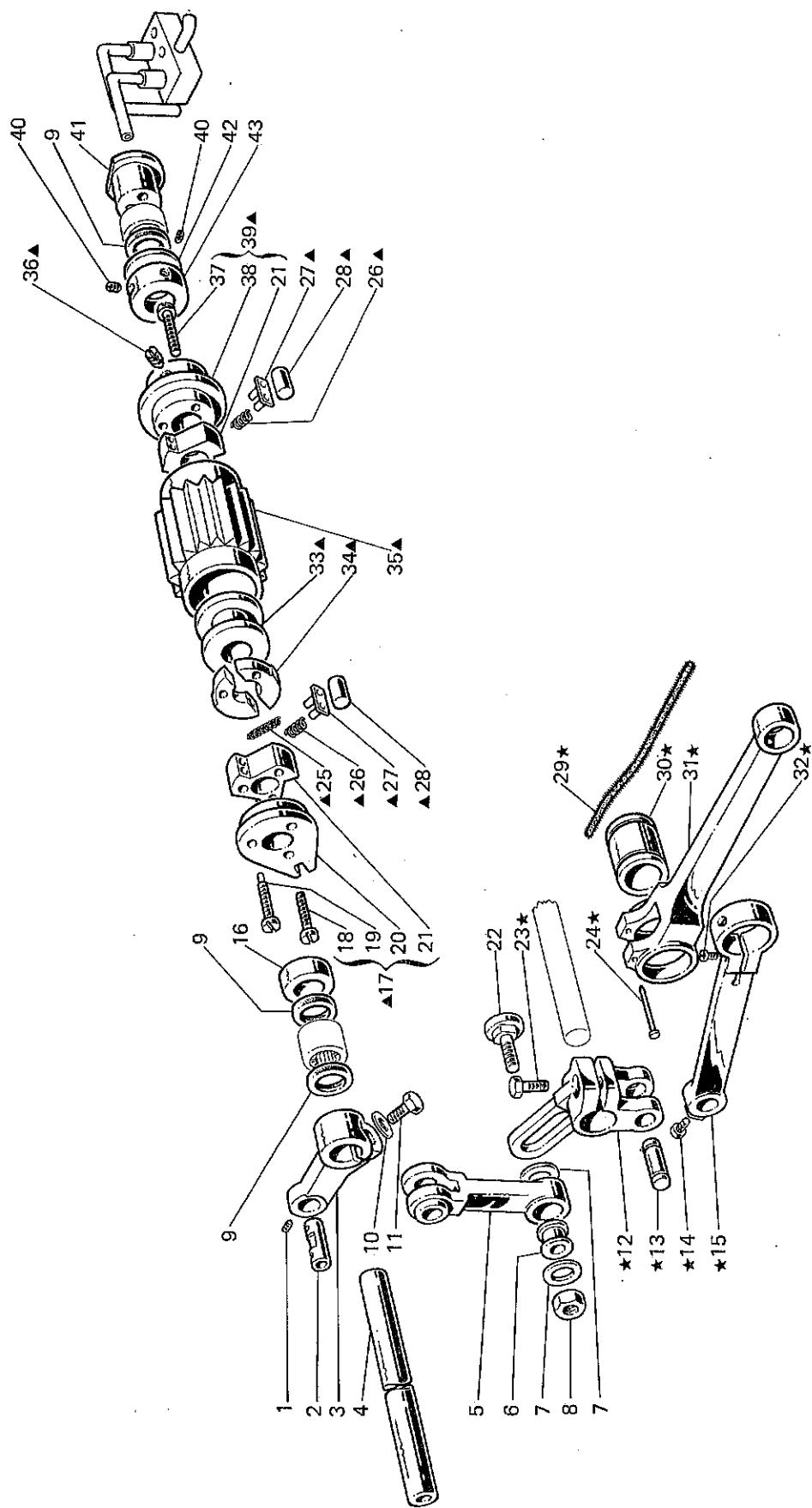


Fig. Abb. N.	N. Bestell Piece N. Pieza N.	Part. N. Piece N. Pieza N.	Gr. An. A2	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION
47	704717-0-00	1		rondella	washer		rondelle	
48	202100-0-10	1		perno	pin		pivot	
49	202120-0-10	1		leverta	lever		levier	
50	700205-0-00	1		anello elastico	circclip		circclip	
				SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
20	306162-2-10	1		spalla sinistra	left support	support gauche		
39	306161-0-10	1		spalla destra	right support	support droite		
43	306163-2-10	1		traversino	tie	traverse		

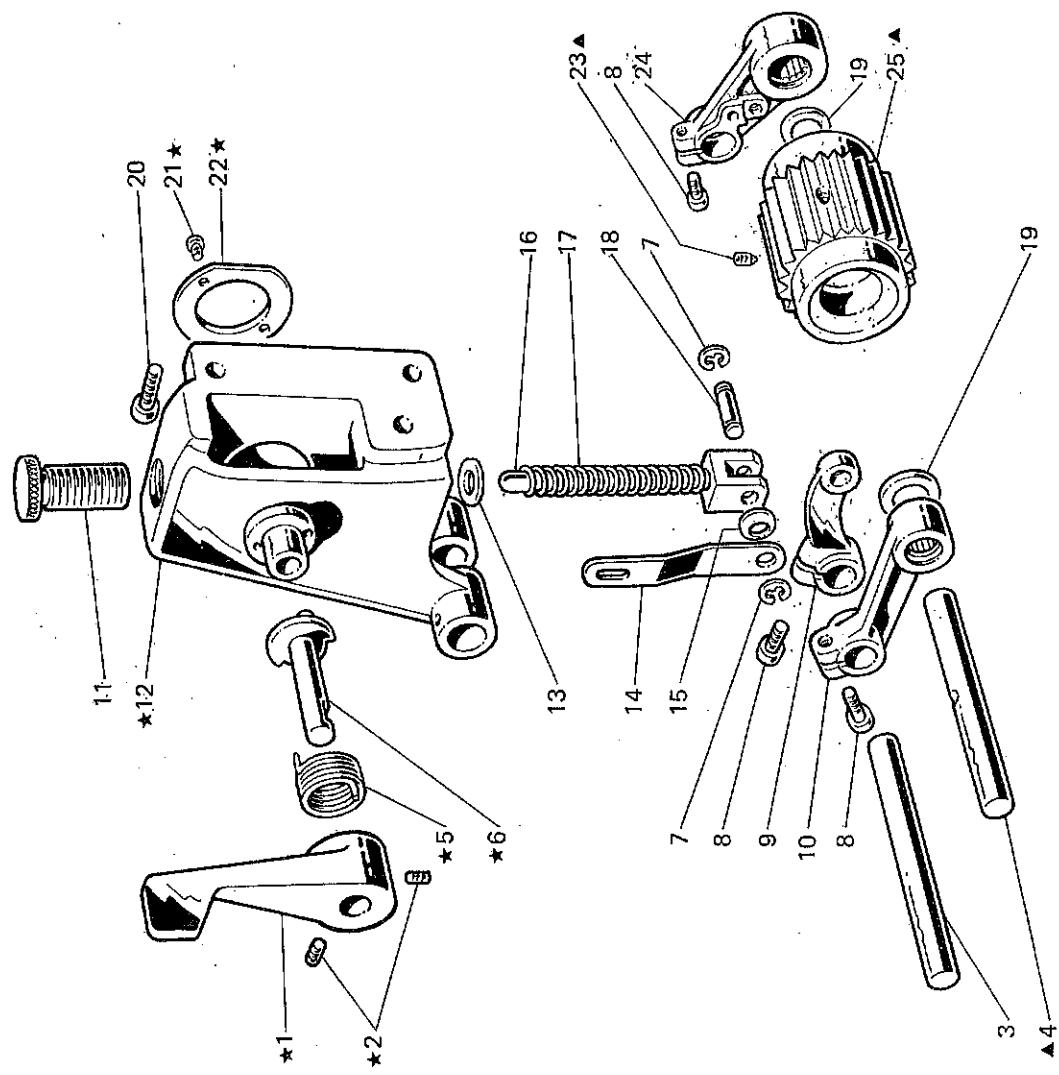


Fig. Abb. N.	N. Part. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ ▲	307683-4-00	1	comando frizione e porta griffe	clutch and feed dog control	commande friction et porte-griffe	
1	301516-4-10	1	comando frizione posteriore	rear clutch control	commande friction arrière	
2	727012-0-00	1	vite	screw	vis	
2	307678-2-00	1	perno con stoppino	pin with wick	pivot avec mèche	
3	307703-2-00	1	leva comando rullo	lever	levier	
4	307691-2-00	1	albero porta frizione	shaft	arbre	
5	307712-0-00	1	bielletta	con-rod	bielle	
6	301547-0-11	1	bussola	bush	bague	
7	704805-0-00	2	rondella	washer	rondelle	
8	302708-0-01	1	dado	nut	écrou	
9	307651-0-00	3	anello di tenuta	circlip	circlip	
10	704218-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
11	300377-0-10	1	vite	screw	vis	
12	307662-2-00	1	leva contralbero	lever	levier	
13	308285-0-00	1	perno	pin	pivot	
14	742813-0-00	1	vite	screw	vis	
15	308744-0-00	1	biella	con-rod	bielle	
16	307663-0-00	1	distanziatore	spacer	entretoise	
17	301535-4-10	1	flangia sinistra	left flange	flasque gauche	
18	741761-0-00	1	vite	screw	vis	
19	301594-0-10	2	vite	flange	flasque	
20	301534-0-10	1	spillo	sector	secteur	
21	301523-0-10	2	settore	threaded pin	vis à vis	
22	301546-0-10	1	perno a vite	needle	épingle	
23	202486-0-10	1	vite	spring	ressort	
24	200490-0-00	1	spillo	spring	ressort	
25	301539-0-10	1	molla	plate	plaquette	
26	301531-0-10	1	molletta	roller	rouleau	
27	301530-2-10	6	piastrina	wick	mèche	
28	301527-0-10	6	rullino	bush	bague	
29	778010-0-00	1	stoppino	con-rod	bielle	
30	308742-0-00	1	bussola	spacer	vis	
31	308741-0-00	1	biella	brake	entretorse	
32	721473-0-00	1	vite	clutch roller	fren	
33	301540-0-10	1	distanziale	screw	rouleau friction	
34	301538-0-10	1	freno	screw	vis	
35	301501-0-10	1	rullo frizione	screw	flasque	
36	727855-0-00	2	vite	screw	flasque droite	
37	301595-0-10	3	vite	screw	vis	
38	301532-0-10	1	flangia	flange	flasque	
39	301533-4-10	1	flangia destra	right flange	flasque droite	
40	745812-2-00	2	vite	screw	vis	
41	307607-0-00	1	raccordo olio	pipe connection	raccord huile	
42	704844-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
43	206606-2-00	1	anello di registro	adjustment ring	bague de réglage	

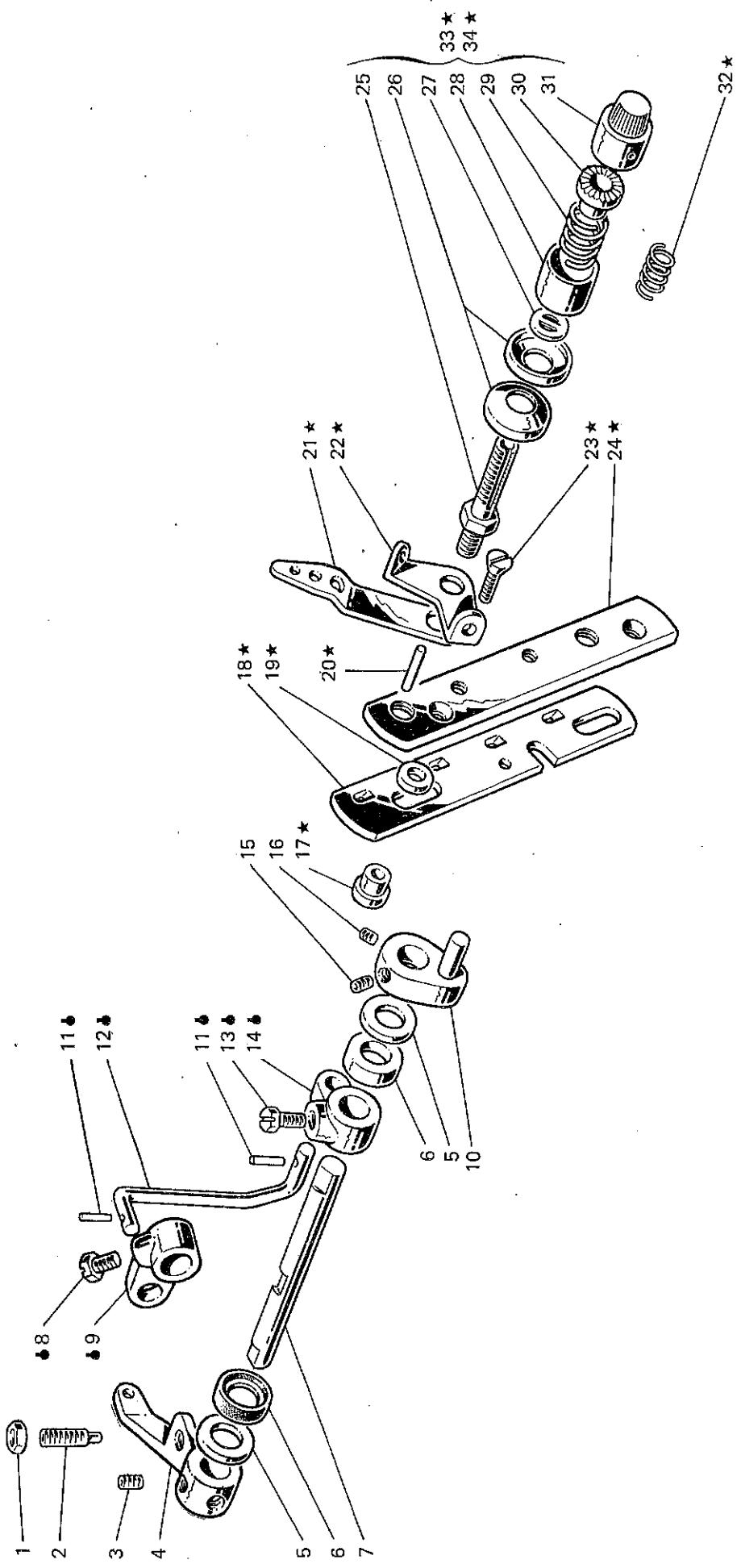


Fig. Abb. N.	Part. Piece N. Bestell. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
*							
1	308527-4-00	1	gruppo tensioni	tension assembly	groupe tensions	tirant avec levier	
2	308320-4-00	1	tirante con leva	tie-rod with lever	étrier	étrou	
3	746204-2-00	1	dado	nut	vis	vis pour levier	
4	729904-2-00	1	vite	screw	vis	vis pour levier	
5	308062-2-00	1	vite per leva	screw for lever	vis	vis pour levier	
6	704240-2-00	2	leva comando alza piedino	presserfoot control lever	vis	vis pour levier	
7	304763-4-10	2	rondella	washer	vis	vis pour levier	
8	308996-0-01	1	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité	bague d'étanchéité	
9	740632-2-00	1	albero comando alza piedino	shaft	arbre soulev. pied de biche	arbre soulev. pied de biche	
10	302232-0-10	1	vite	screw	vis	vis	
11	308495-2-00	1	leva superiore	upper lever	levier supérieur	levier supérieur	
12	707241-0-00	2	leva sfocca tensione	lever	levier déblocage tension	levier déblocage tension	
13	308321-0-00	1	spina elastica	split pin	goupille	goupille	
14	740636-2-00	1	tirante	tie-rod	tirant	tirant	
15	302238-0-10	1	vite per leva	screw	vis	vis	
16	745126-2-00	1	leva per tirante	tie-rod lever	vis pour levier	vis pour levier	
17	727834-2-00	1	vite	screw	vis	vis	
18	308512-0-00	2	distanziale	spacer	entretoise	entretoise	
19	308502-0-00	1	slitta per tensione	slide for tension	glissière tension	glissière tension	
20	701007-0-00	2	anello	ring	anneau	anneau	
21	308506-0-00	4	pernetto	pin	pivot	pivot	
22	308501-0-01	4	passafilo	thread guide	passé-fil	passé-fil	
23	308503-0-01	4	guidafilo	thread guide	guide fil	guide fil	
24	744676-2-00	2	vite	screw	vis	vis	
25	308504-0-00	1	supporto	support	support	support	
26	308505-0-00	4	perno a vite	threaded pin	pivot à vis	pivot à vis	
27	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc	disque tension	disque tension	
28	308507-0-00	4	rondella	washer	rondelle	rondelle	
29	202556-0-00	4	scodellino	cup	cuvette	cuvette	
30	200710-0-10	2	molla	spring	ressort	ressort	
31	202229-0-10	4	bussola superiore	upper bush	bague supérieure	bague supérieure	
32	202558-2-00	4	pomolo	knob	pommel	pommel	
33	200714-0-10	2	molla	spring	ressort	ressort	
34	308518-4-00	2	tensione sup. con molla,fig. 29	upper tension with spring fig. 29	tension sup. avec ressort fig. 29	tension sup. avec ressort fig. 29	
	308521-4-00	2	tensione inf. con molla fig. 32	lower tension with spring fig. 32	tension inf. avec ressort fig. 32	tension inf. avec ressort fig. 32	

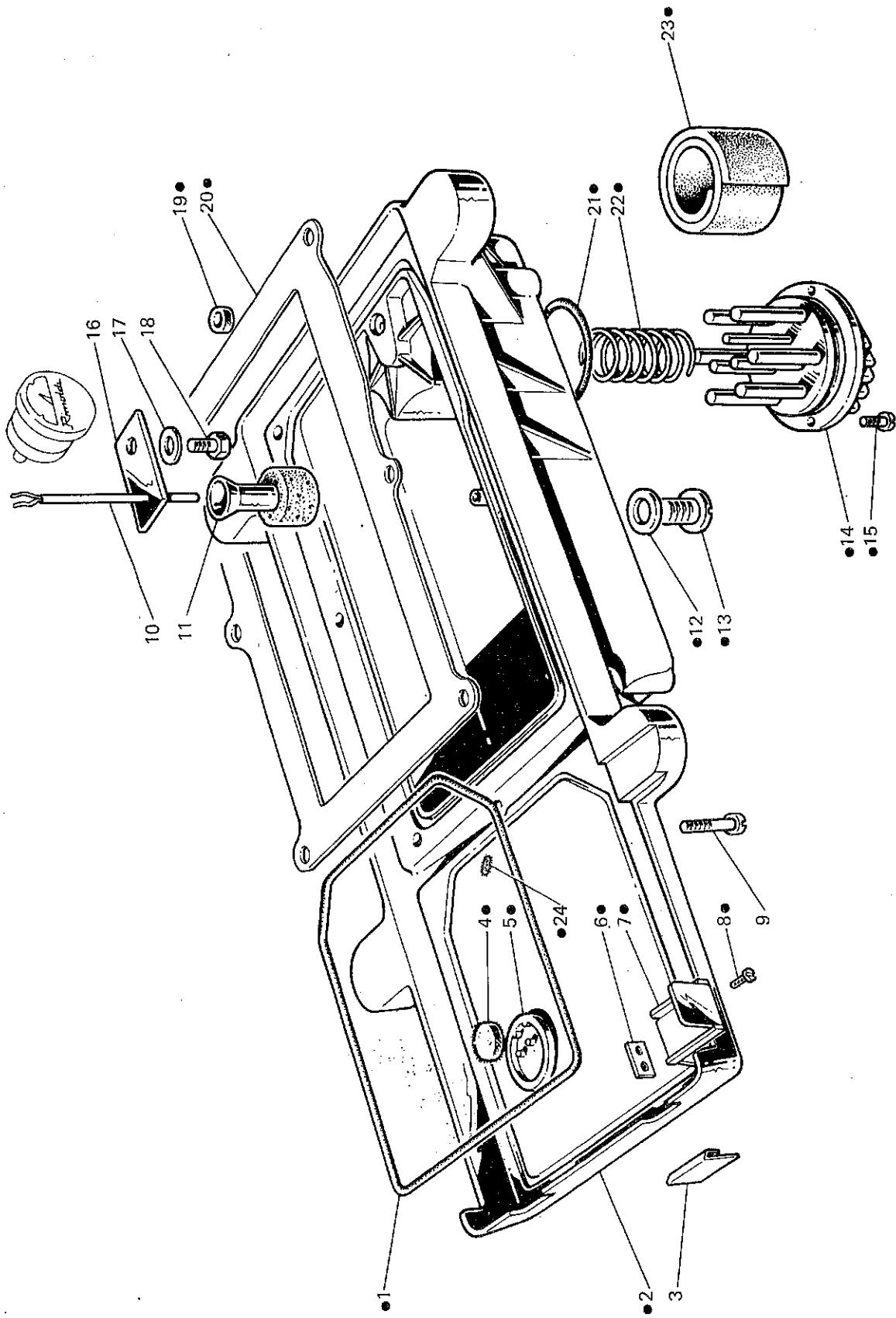


Fig. Abb. N.	N. Bestell Pieze N.	Part. N. Pieze N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
●							
1	3085944-03	1	bacinella olio completa	oil sump assembly	reservoir huile complet		
2	308125-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
3	308580-2-10	1	bacinella	sump	reservoir		
4	308002-0-00	2	piastrina per bacinella	sheet for sump	plaquette pour reservoir		
5	308151-0-00	1	filtro	filter	filtre		
6	308100-0-10	1	scodellino recupero olio	cup	cuvette		
7	304021-0-10	1	piastrina	plate	plaqué		
8	721434-2-00	1	carterino	cover	cartier		
9	722453-2-00	2	vite	screw	vis		
10	308231-2-01	6	vite fiss. bacinella	sump fixing screw	vis bloage reservoir		
11	308282-2-00	1	astina livello olio	stick	jauge niveau huile		
12	705977-0-00	1	galleggiante	float	flotteur		
13	206564-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
14	206560-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
15	721464-2-10	2	coperchio	cover	couvercle		
16	308226-0-01	2	vite	screw	vis		
17	703003-0-00	1	guida astina	guide for stich	guide barre		
18	740240-0-00	1	rondeLLA elastica	spring washer	rondeLLA élastique		
19	308113-0-00	1	vite	screw	vis		
20	311395-0-00	1	anello	oil ring	bague d'étanchéité		
21	701051-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
22	206545-0-00	1	molla a spirale	gasket	garniture		
23	206559-0-00	1	filtro olio	spring	ressort		
24	778461-0-00	1	stoppino	oil filter	filtre huile		
				wick	mèche		

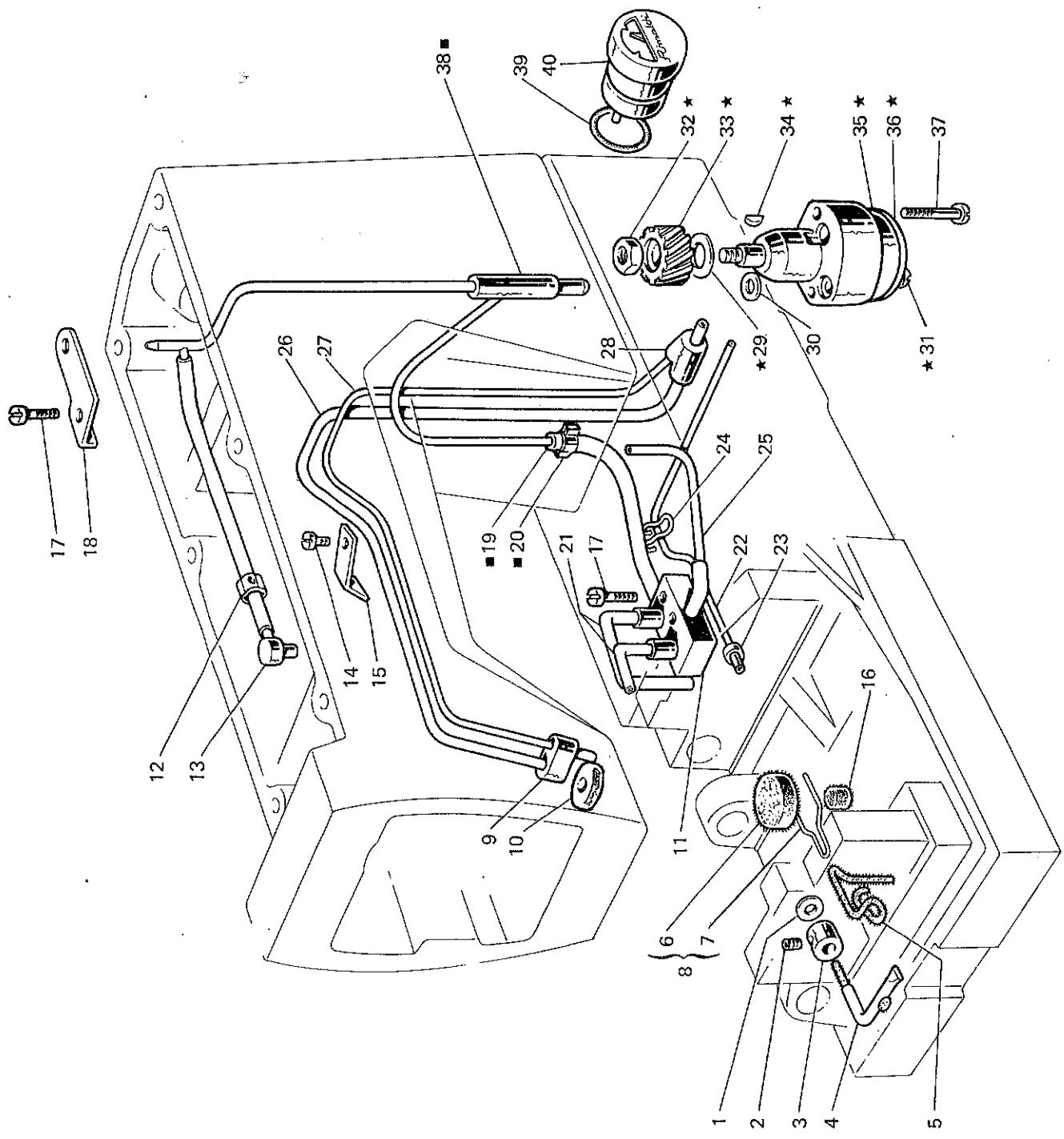


Fig. N. Abb. N.	Part. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
■	310500-4-00	1	raccordo manda olio compl.	pipe connection assembly	raccord envoi huile compl.	
★	308105-4-01	1	pompa olio completa	oil pump assembly	pumpe huile complète	
1	300420-0-10	1	rondella	washer	rondelle	
2	730011-2-00	1	vite	screw	vis	
3	300419-0-10	1	raccordo	pipe union	raccord	
4	308243-3-00	1	tubetto e stoppino	pipe and wick	tube et mèche	
5	778240-0-00	1	stoppino	wick	mèche	
6	308153-0-00	1	filtro	filter	filtre	
7	308154-0-00	1	molletta	spring	ressort	
8	308155-4-01	1	gruppo molletta con filtro	spring with filter assembly	groupe ressort avec filtre	
9	308123-0-00	1	raccordo superiore	upper pipe union	raccord supérieur	
10	308219-0-00	1	filtro	felt	feutre	
11	308114-2-01	1	distributore	distributor	distributeur	
12	308040-2-00	1	tubetto	pipe	tube	
13	308214-0-00	1	raccordo manda olio	pipe union	raccord	
14	721424-2-00	1	vite	screw	vis	
15	308184-0-00	1	fascetta	clamp	bride	
16	308295-0-00	1	filtro	filter	filtre	
17	721514-0-00	3	vite	screw	vis	
18	308104-0-00	1	piastrina	plate	plaquette	
19	308207-0-00	1	tubetto	pipe	tube	
20	308043-0-00	1	fascetta	clamp	bride	
21	790307-0-00	2	tubetto	pipe	tube	
22	790325-0-00	1	tubetto	pipe	tube	
23	308212-0-00	1	bussola/olio	bush	bague	
24	308211-0-00	2	clip	clip	clip	
25	790315-0-00	1	tubetto	pipe	tube	
26	790342-0-00	1	tubetto recupero olio	pipe	tube	
27	790242-0-00	1	tubetto recupero olio	pipe	tube	
28	308185-0-00	1	raccordo inferiore	lower pipe union	raccord inférieur	
29	704813-0-00	1	rondella	washer	rondelle	
30	701004-0-00	1	anello di tenuta	oil ring	bague d'étanchéité	
31	741082-2-00	2	vite	screw	vis	
32	733507-0-00	1	dado	nut	écrou	
33	206555-0-01	1	ingranaggio	gear	engrenage	
34	206557-0-00	1	chiavetta	key	clavette	
35	308110-3-01	1	corpo pompa aspirante	suction pump body	corps pompe admission	
36	308111-0-00	1	coperchio pompa	pump cover	couvercle pompe	
37	741092-0-00	2	vite fissaggio pompa	pump fixing screw	vis fixation pompe	
38	308180-2-00	1	raccordo manda olio	pipe union	raccord	
39	701032-0-00	1	anello di tenuta	oil ring	bague d'étanchéité	
40	206669-2-01	1	indicatore livello olio	oil level gauge	indicateur niveau huile	

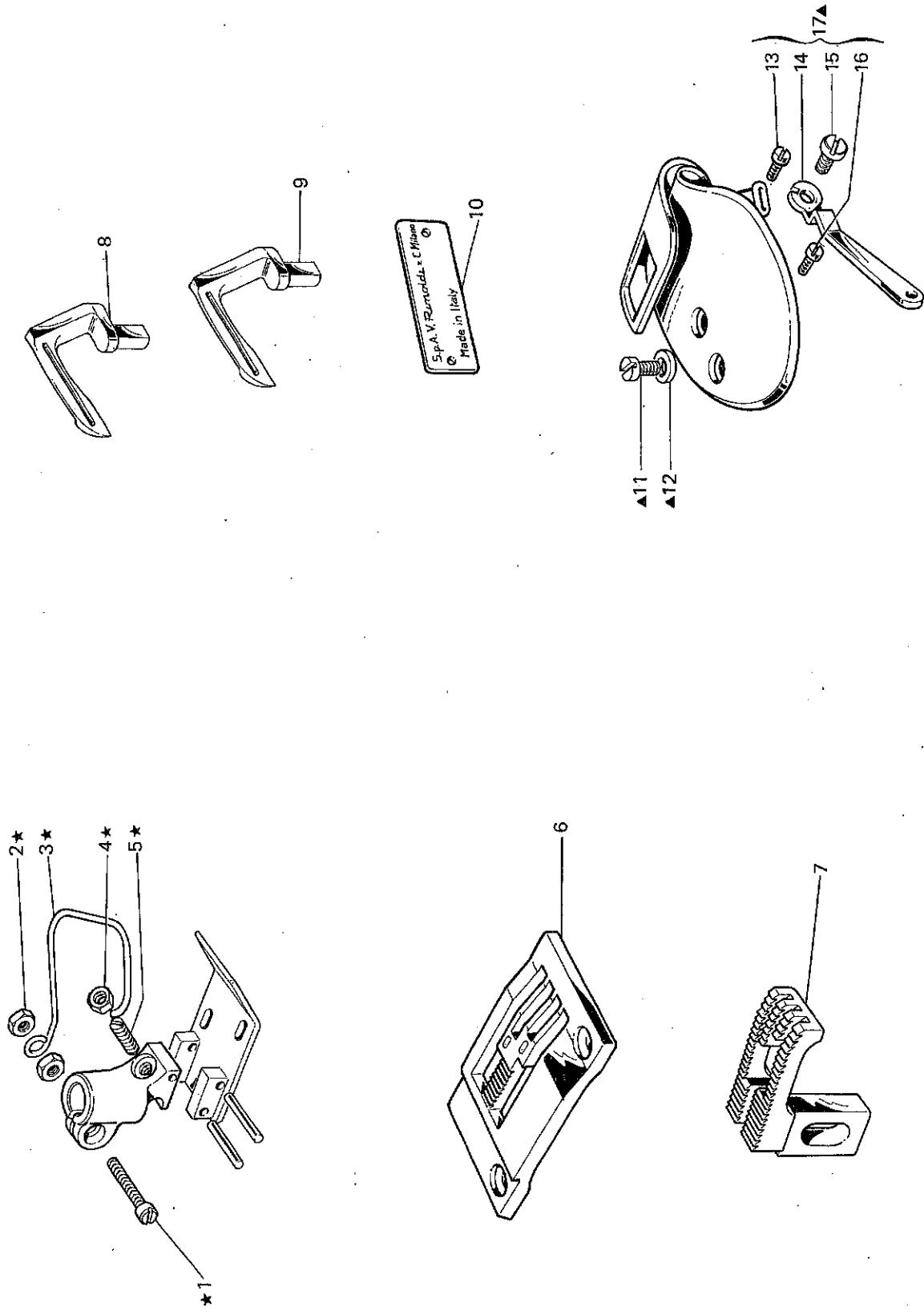


Fig. Abb. N.	Part. N. Bastei Piece N.	Qt. An	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ ▲	306619-3-00	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied presseur complet		
1	3101022-4-00	1	guida a doppio risvolto per costina	double-fold folder for rib-knit	guide à double repli pour cône		
2	741781-2-00	1	vite	screw	vis		
3	733504-2-00	2	dado	nut	écrou		
4	990806-0-00	1	salvadita	protection	protection		
5	301598-0-11	1	dado	nut	écrou		
6	304013-0-10	1	vite	screw	vis		
7	308706-0-00	1	piacca ago	needle plate	plaquette à aiguille		
8	301426-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
9	301425-0-11	1	crochet anteriore	front looper	crochet avant		
10	785376-0-20	1	crochet posteriore	rear looper	crochet arrière		
11	742232-2-00	1	targhetta classe testa	head class plate	plaquette classe tête		
12	704424-2-00	2	vite	screw	vis		
13	741546-2-00	2	rondella	washer	rondelle		
14	301475-0-10	1	vite	screw	vis		
15	301590-0-10	1	leva	lever	levier		
16	721423-0-00	1	vite	screw	vis		
17	301476-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complet		
SOLO A RICHIESTA							
ONLY ON REQUEST							
▲	310103-4-00	1	guida a doppio risvolto per felpato	double-fold folder for fleecy lined fabric	guide à double repli pour molleton		
17	301477-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complet		
17	301044-4-00	1	guida a doppio risvolto per tela	double-fold folder for cloth	guide à double repli pour toile		
17	301478-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complet		

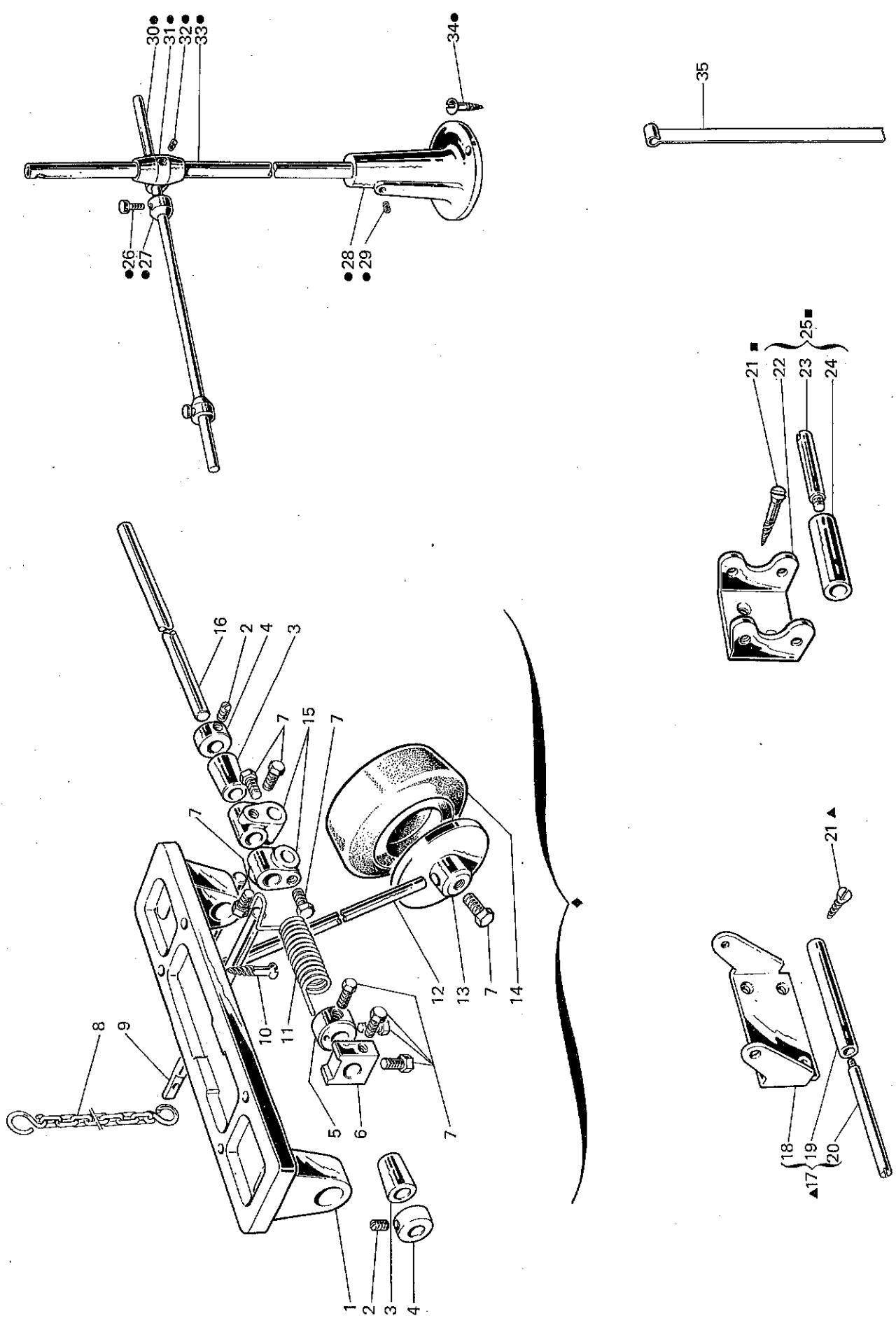


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell Pieza N.	N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
◆	920089-4-00	1	1	ginocchietto completo	knee-press assembly	genouillère complète		
▲	930743-4-00	1	1	staffa con rulli e viti	bracket	bride	bride	
■	930742-4-00	1	1	porta rotolo completo	roll carrier assembly	porte-rouleau complet	porte-rouleau complet	
●	990285-4-12	1	1	supporto	support	support	support	
1	920090-0-00	1	1	vite	screw	vis	vis	
2	729013-2-00	2	2	bussola	bush	baguette	baguette	
3	920231-0-00	2	2	anello	ring	anneau	anneau	
4	920242-2-00	2	2	anello	ring	anneau	anneau	
5	920114-0-10	1	1	anella	ring	tige	tige	
6	920128-0-00	1	1	ancora	anchoring	butée	butée	
7	740035-0-00	9	1	vite	screw	vis	vis	
8	990621-4-10	1	1	catenella	chain	chaînette	chaînette	
9	920180-0-10	1	1	asta	rod	arbre	arbre	
10	731306-0-00	4	4	vite	screw	vis	vis	
11	920106-0-10	1	1	molla	spring	ressort	ressort	
12	920104-0-10	1	1	asta	rod	tige	tige	
13	920105-0-10	1	1	disco	disc	disque	disque	
14	920113-0-10	1	1	cuscino	pad	coussin	coussin	
15	920183-0-10	2	2	attacco	coupling	raccord	raccord	
16	920230-0-00	1	1	albero	shaft	arbre	arbre	
17	990697-4-10	1	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride avec rouleau	bride avec rouleau	
18	990696-0-10	1	1	staffa	bracket	bride	bride	
19	301479-0-10	1	1	rullino	roller	rouleau	rouleau	
20	301480-0-10	1	1	perno	pin	pivot	pivot	
21	731263-0-00	6	6	vite	screw	vis	vis	
22	930250-0-10	1	1	staffa	bracket	bride	bride	
23	930253-0-10	2	2	perno	pin	pivot	pivot	
24	930252-0-10	2	2	rullino	roller	rouleau	rouleau	
25	930251-4-10	1	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride avec rouleau	bride avec rouleau	
26	990596-0-10	2	2	polmolo	knob	polmneau	polmneau	
27	990594-2-00	2	2	anello conico	ring cone	baguette conique	baguette conique	
28	991114-2-00	1	1	base	base	base	base	
29	729054-2-00	1	1	vite	screw	vis	vis	
30	990593-0-11	1	1	asta	rod	tige	tige	
31	991153-2-00	1	1	supporto	support	support	support	
32	729024-2-00	2	2	vite	screw	vis	vis	
33	990592-0-11	1	1	asta	rod	tige	tige	
34	731107-2-00	3	3	vite	screw	vis	vis	
35	930105-0-10	1	1	asta	rod	tige	tige	

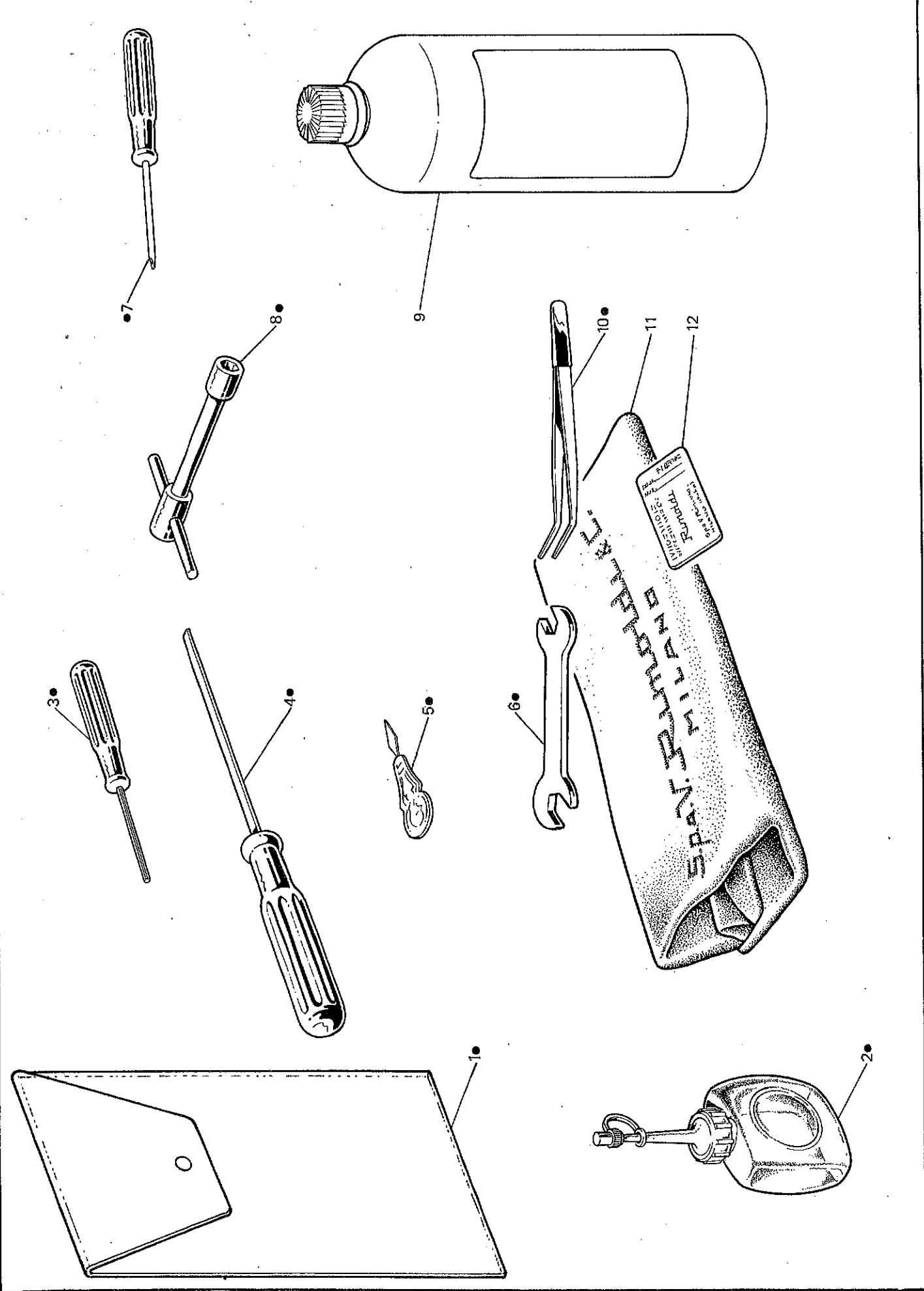


Fig. N. Abb. Pieza	Part. N. Piece Bestell N.	DESCRIZIONE Ot. Anzahl	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
●	991408-4-00	1	busta accessori completa	accessories envelope assembly	envelope accessoires complète	
1	991415-0-00	1	busta accessori	accessories envelope	envelope accessoires	
2	990175-0-10	1	oliatore	oiler	graisseur	
3	990474-0-11	1	chiave esagonale da 1,5 mm	1,5 mm hexagonal key	clé hexagonale de 1,5 mm	
4	990181-0-10	1	cacciavite medio infilo aghi	screw-driver needle threading	tournevis moyen enfiles aiguilles	
5	990183-0-10	1	chiave da 5-7 mm	5-7 mm key	clé de 5-7 mm	
6	990193-0-00	1	cacciavite piccolo	screw driver	petit tournevis	
7	990182-0-10	1	chiave a tubo da 9 mm	9 mm key	clé à tube de 9 mm	
8	990587-0-10	1	lattina olio kg. 1	oil container 1 kg	bidon huile de 1 kg	
9	990075-1-13	1	pinza per infiltratura	pince pour infiltration	pince pour infiltration	
10	990176-0-10	1	curfia protez. macchina	machine cover	couverture protection machine	
11	990578-0-12	1	bustina agri	needle packet	paquette aiguille	
12	★	1				

★ per l'ordinazione della bustina ci-
tare lo stesso simbolo dell'ago mon-
tato sulla testa

to order packet of needles
please specify symbol of
needle fitted on machine

pour commander un sachet d'aiguille
donner le symbol de l'aiguille montée
sur la tête

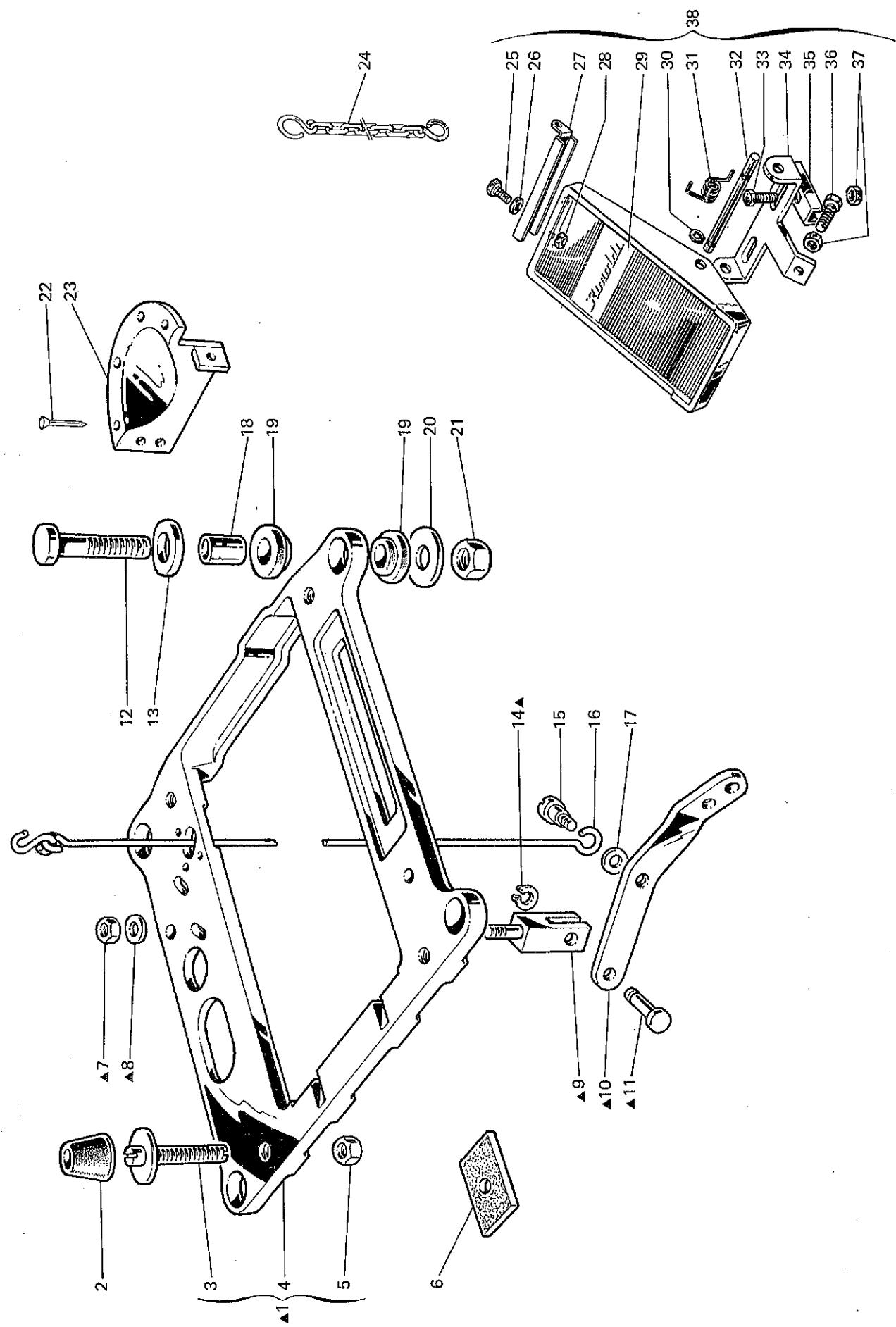


Fig. Abb. N.	N. Bestell Pieza N.	Part. N. Bestell Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
Qt. Anz.						
▲			PIAZZAMENTO NORMALE	NORMAL SETTING	INSTALLATION NORMAL	
1	991253-4-00	1	supporto testa completo	head support assembly	support tête complet	
2	991251-4-00	1	supporto testa con perno	head support with pin	support tête avec pivot	
3	990982-0-00	4	ammortizzatore	shock absorber	amortisseur	
4	900694-0-11	4	perno	pin	pivot	
5	733008-2-00	1	supporto testa	head support	support tête	
6	900203-0-10	4	dado	nut	écrou	
7	746409-2-00	1	ammortizzatore per tavola	shock absorber	amortisseur pour table	
8	704316-2-00	1	dado	nut	écrou	
9	991256-0-00	1	rondeLLA	washer	rondelle	
10	991255-0-00	1	supportino per leva	support for lever	support pour levier	
11	991257-0-00	1	leva	lever	levier	
12	722905-2-00	4	perno	pin	pivot	
13	704346-2-00	4	vite	screw	vis	
14	700208-0-00	1	rondeLLA	washer	rondelle	
15	743541-2-00	1	anello elastico	spring ring	anneau ressort	
16	991259-3-00	1	vite	screw	vis	
17	704310-2-00	1	tirante	tie-rod	tirant	
18	901102-0-00	4	rondeLLA	washer	rondelle	
19	901101-0-00	8	distanziale	spacer	entretoise	
20	704345-2-00	4	ammortizzatore	shock absorber	amortisseur	
21	7338113-0-00	4	rondeLLA	washer	rondelle	
22	900201-0-10	7	dado	nut	écrou	
23	990317-0-10	1	chiodini	rivets	clous	
24	990179-4-11	1	catenella	handwheel protection	protection volant	
25	720464-4-00	2	vite	chain	chaînette	
26	704009-0-00	2	rondeLLA	screw	vis	
27	900926-0-00	1	attacco	washer	rondelle	
28	733508-4-00	2	dado	coupling	raccord	
29	900931-0-00	1	copertura	nut	écrou	
30	900918-0-00	2	anello elastico	covering	couverture	
31	900927-0-00	1	molla	spring	anneau ressort	
32	900928-0-00	1	perno	pin	ressort	
33	720505-4-00	2	vite	screw	écrout	
34	900929-0-01	1	supporto	support	vis	
35	900920-0-00	2	piastrina	plate	support plaque	
36	720545-4-00	1	vite	screw	vis	
37	733510-4-00	3	dado	nut	écrou	
38	900925-4-01	1	pedalina completa	pedal assembly	pédale complète	

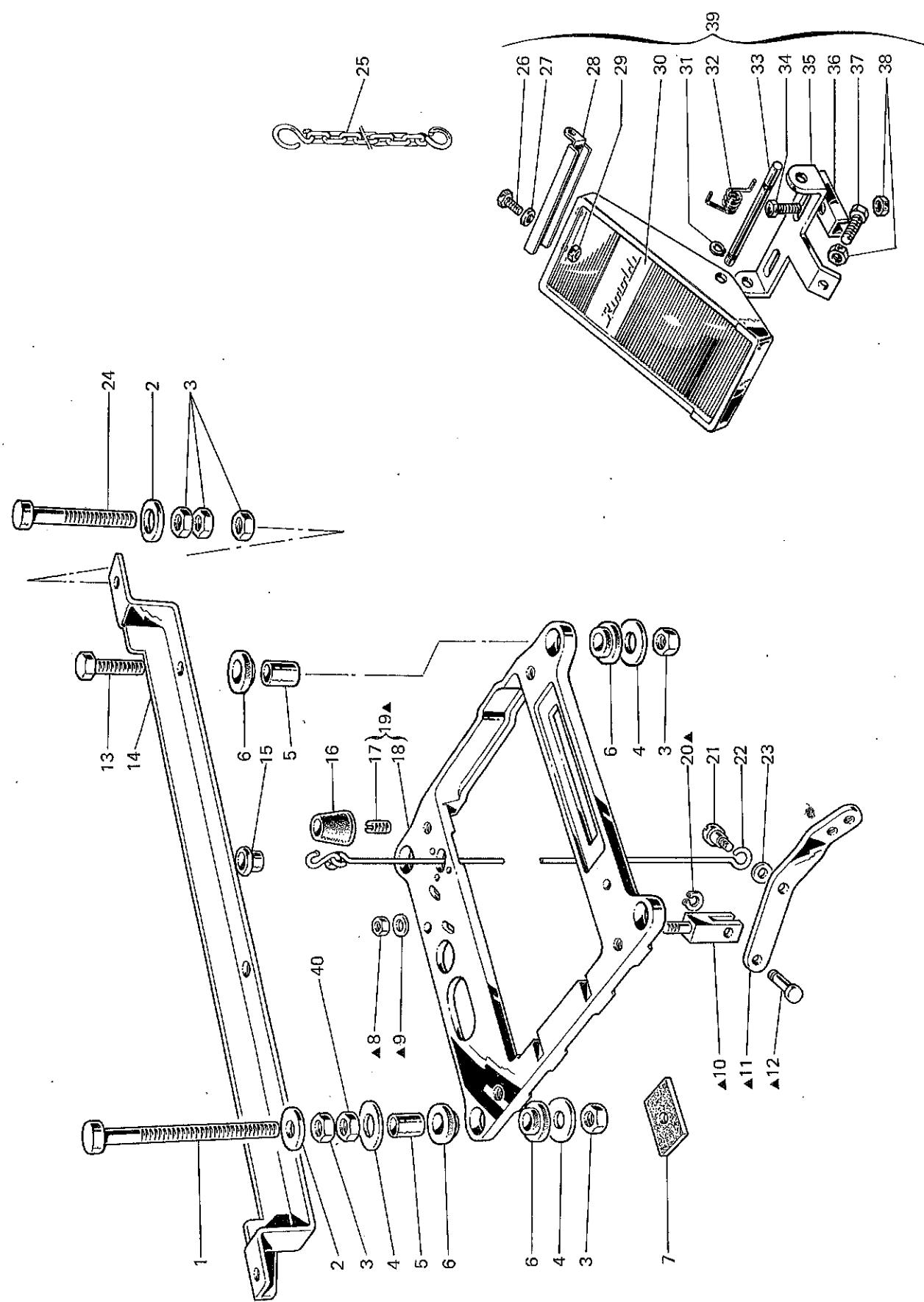
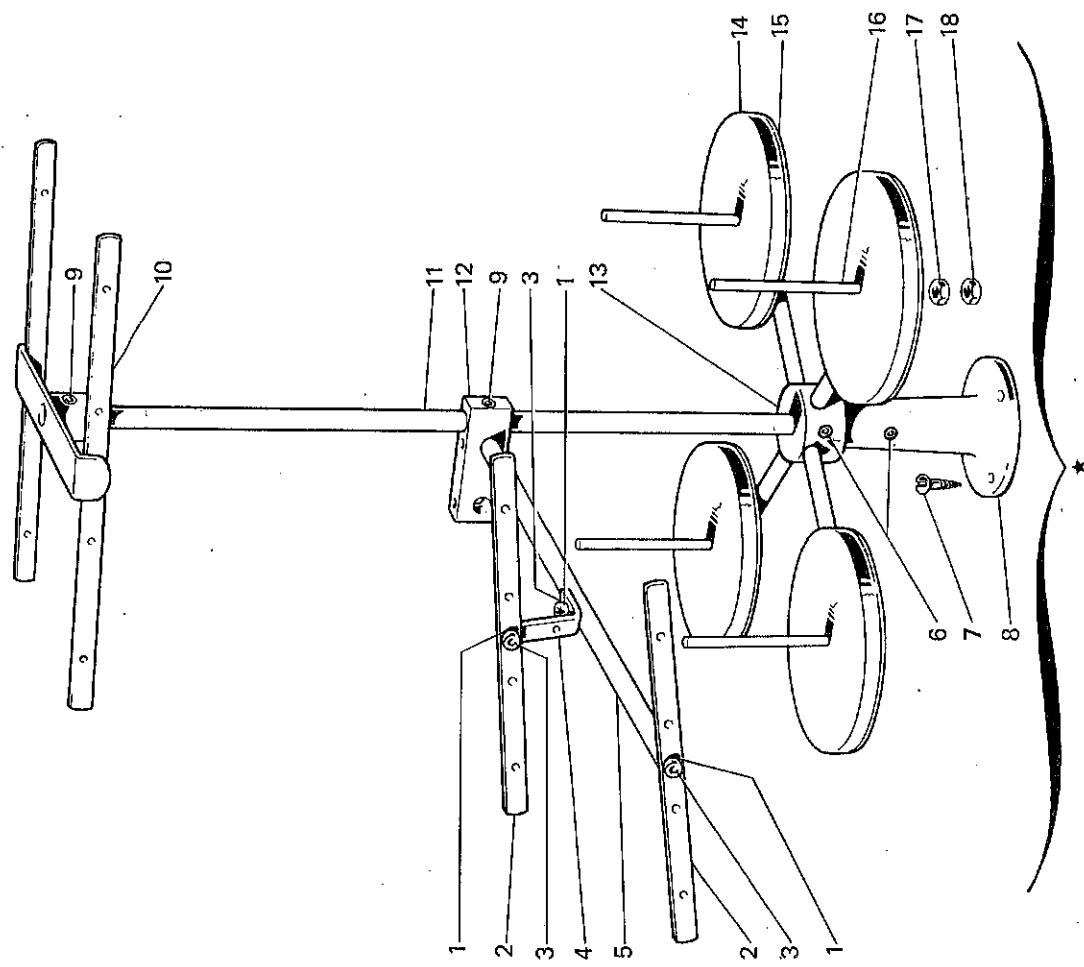
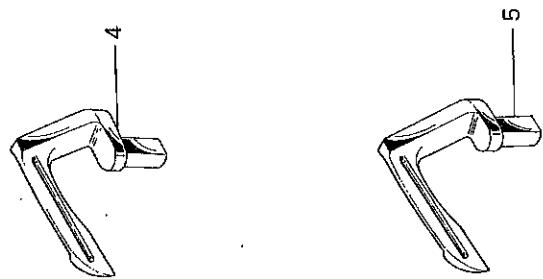
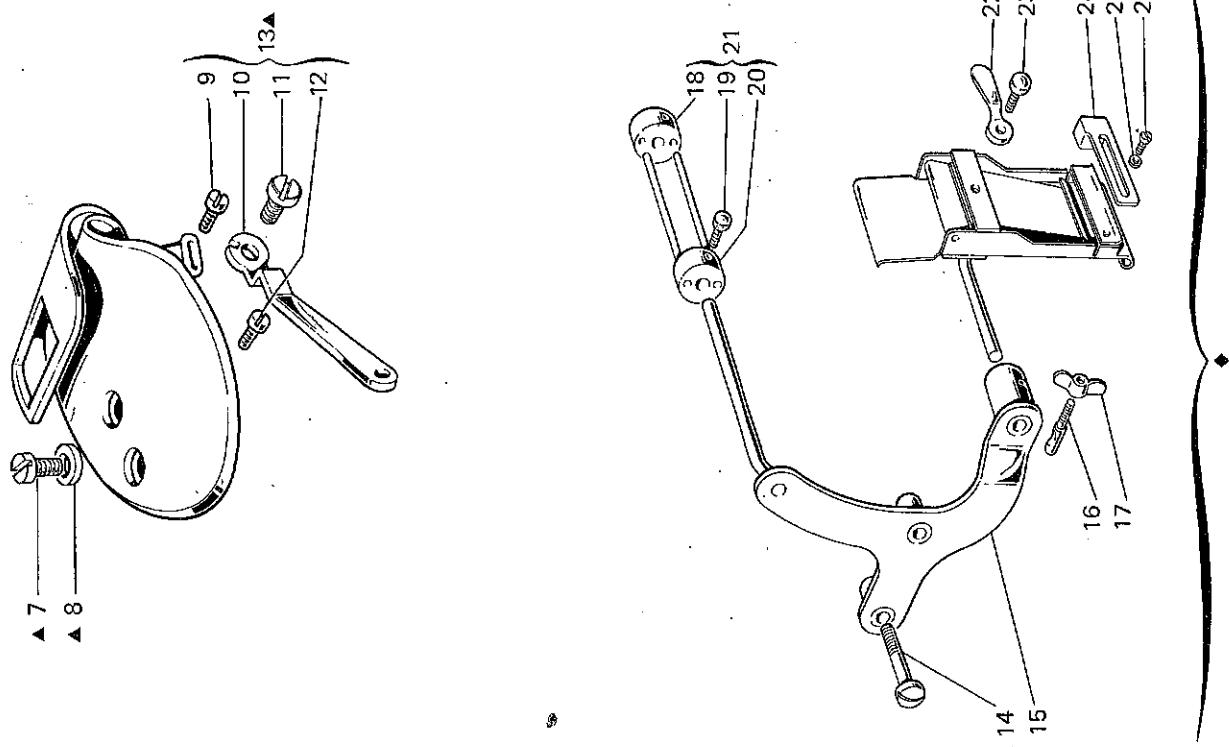


Fig. Abb. N.	N. Bestell Pieza N.	Part. N. Bestell Pieza N.	Ot. Anzahl Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲		991254-4-00	1	PIAZZAMENTO INCASSATO	SUBMERGED SETTING	INSTALLATION ENCASTREE	
1		722920-2-00	2	supporto testa completo	head support assembly	support tête complet	
2		704346-2-00	4	vite	screw	vis	
3		733813-0-00	10	rondella	washer	rondelle	
4		704345-2-00	6	dado	nut	écrou	
5		901102-0-00	4	rondella	washer	rondelle	
6		901101-0-00	8	distanziale	spacer	entretoise	
7		900203-0-10	4	ammortizzatore	shock absorber	amortisseur	
8		746409-2-00	1	dado	nut	amortisseur pour table	
9		704316-2-00	1	rondella	washer	écrou	
10		991256-0-00	1	supportino per leva	support for lever	rondelle	
11		991255-0-00	1	leva	lever	support pour levier	
12		991257-0-00	1	perno	pin	pivot	
13		720546-0-00	2	vite	screw	vis	
14		901251-2-00	1	staffa	bracket	bride	
15		900204-0-10	1	bussola	bush	bague	
16		990982-0-00	4	ammortizzatore	shock absorber	amortisseur	
17		901253-0-00	4	vite	screw	vis	
18		991250-0-00	1	supporto testa	head support	support tête	
19		991252-0-00	1	supporto testa con vite	head support with screws	support tête avec vis	
20		700208-0-00	1	anello elastico	spring ring	anneau ressort	
21		743541-2-00	1	vite	screw	vis	
22		991259-3-00	1	tirante	tie-rod	tirant	
23		704310-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
24		722907-2-00	2	vite	screw	vis	
25		990179-4-11	1	catenella	chain	chaînette	
26		720464-4-00	2	vite	screw	vis	
27		704009-0-00	2	rondella	washer	rondelle	
28		900926-0-00	1	attacco	coupling	raccord	
29		733508-4-00	2	dado	nut	écrou	
30		900931-0-00	1	copertura	covering	couverture	
31		900918-0-00	2	anello elastico	spring ring	anneau ressort	
32		900927-0-00	1	molla	spring	ressort	
33		900928-0-00	1	perno	pin	pivot	
34		720505-4-00	2	vite	screw	vis	
35		900929-0-01	1	supporto	support	support	
36		900920-0-00	2	piastrina	plate	plaquette	
37		720545-4-00	1	vite	screw	vis	
38		733510-4-00	3	dado	nut	écrou	
39		900925-4-01	1	pedalina completa	pedal assembly	pédale complète	
40		733008-2-00	4	dado	nut	écrou	



TAV.22

Fig. N. Abb. Pieza	Part. N. Piece Bestell-N. Pieza	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	991120-5-00	1	porta bobine compl. (4-3 fili)	bobbin carrier ass. (3-4 threads)	porte bobine compl. (3-4 fils)		
2	703005-0-00	3	rondella	washer	rondelle		
3	991108-2-00	2	telaieretto con bussole	frame with bushes	bâti avec bagues		
4	722431-2-00	3	vite	screw	vis		
5	991107-2-00	1	squadrettina con viti e rondelle	bracket with screws and washers	équerre avec vis et rondelles		
6	991106-2-00	1	asta con rondelle e viti	rod with washers and screws	tige avec rondelles et vis		
7	729054-2-00	3	vite	screw	vis		
8	731107-2-00	3	vite da legno	screw	vis		
9	991114-2-00	1	basetta	base	base		
10	729034-2-00	3	vite	screw	vis		
11	991121-3-00	1	telaieretto superiore	upper frame with screws	bâti supérieur avec vis		
12	991113-0-00	1	asta principale	main rod	tige principale		
13	991128-2-00	1	bloccetto con viti	block with screws	bloc avec vis		
14	991129-3-00	1	mozzo con asta e viti	hub with rod and screws	moyeu avec tiges et vis		
15	991179-0-00	4	disco	disc	disque		
16	991112-0-00	4	piastra	plateau	plateau		
17	991111-2-00	4	astina con dadi	rod with nuts	tige avec écrous		
18	733608-2-00	4	dado	nut	écrou		
	9256833-0-00	4	dado	nut	écrou		



S.p.A. Vi Remodelli = E. Milano
© Made in Italy

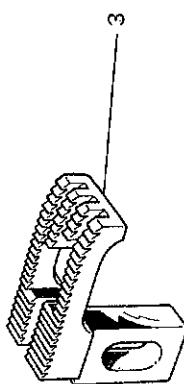
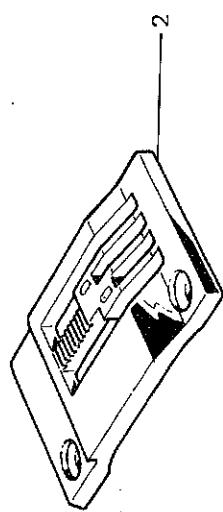
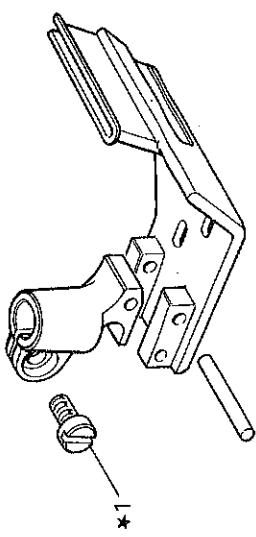


Fig. Abb. N.	N. Part. Piece Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
--------------------	--	---------------	-------------	-------------	-----------	-------------

*	301621-3-12	1	piedino completo guida a doppio risvolto	presserfoot assembly double-fold folder	pied-resser complet guide à double repli	
▲	310102-4-00	1	frenaggio completo	for rib-knit	pour cotes	
◆	930283-4-11	1	frenaggio	breakage assembly	freinage complet	
■	930310-4-10	1	vite	breakage	freinage	
1	741721-2-00	1	vite	screw	vis	
2	304013-0-10	1	piacca ago	needle plate	plate aiguille	
3	308706-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale	
4	301426-0-11	1	crochet anteriore	front looper	crochet avant	
5	301425-0-11	1	crochet posteriore	rear looper	crochet arrière	
6	785300-0-20	1	targhetta classe testa	head class plate	plaqué-classe tête	
7	742232-2-00	2	vite	screw	vis	
8	704424-2-00	2	rondella	washer	rondelle	
9	741546-2-00	2	vite	screw	vis	
10	301475-0-10	1	leva	lever	levier	
11	301590-0-10	1	vite	screw	vis	
12	721423-0-00	2	vite	screw	vis	
13	301476-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complète	
14	930281-0-11	2	vite	screw	vis	
15	930300-3-11	1	sostegno completo	support assembly	support complet	
16	930067-0-10	1	spina filettata	pin	goujille	
17	930136-0-10	1	dado con alette	nut	écrou	
18	930094-0-10	1	morsetto	clamp	collier	
19	930096-0-10	2	pomolo	knob	pommeau	
20	930090-2-10	1	morsetto con spina	clamp with pin	collier avec goujille	
21	930091-4-10	1	guida	guide	guide	
22	930308-0-10	1	leva	lever	levier	
23	930119-0-10	1	pomolo	knob	pommeau	
24	930121-0-10	1	cursoro	slider	courseur	
25	704104-2-00	1	rondella	washer	rondelle	
26	741519-0-00	1	vite	screw	vis	
21	Tav.9 766200-6-80	2	ago sist. Rim 64 fin.80	needle syst.Rim 64 size 80	aiguille syst.Rim 64 jauge 80	
13	Tav.3 302354-C-10	2	PEZZI ANNULLATI upper screw	CANCELLED PARTS upper screw	PIECES ANNULÉES vis supérieur	

TAV. 23

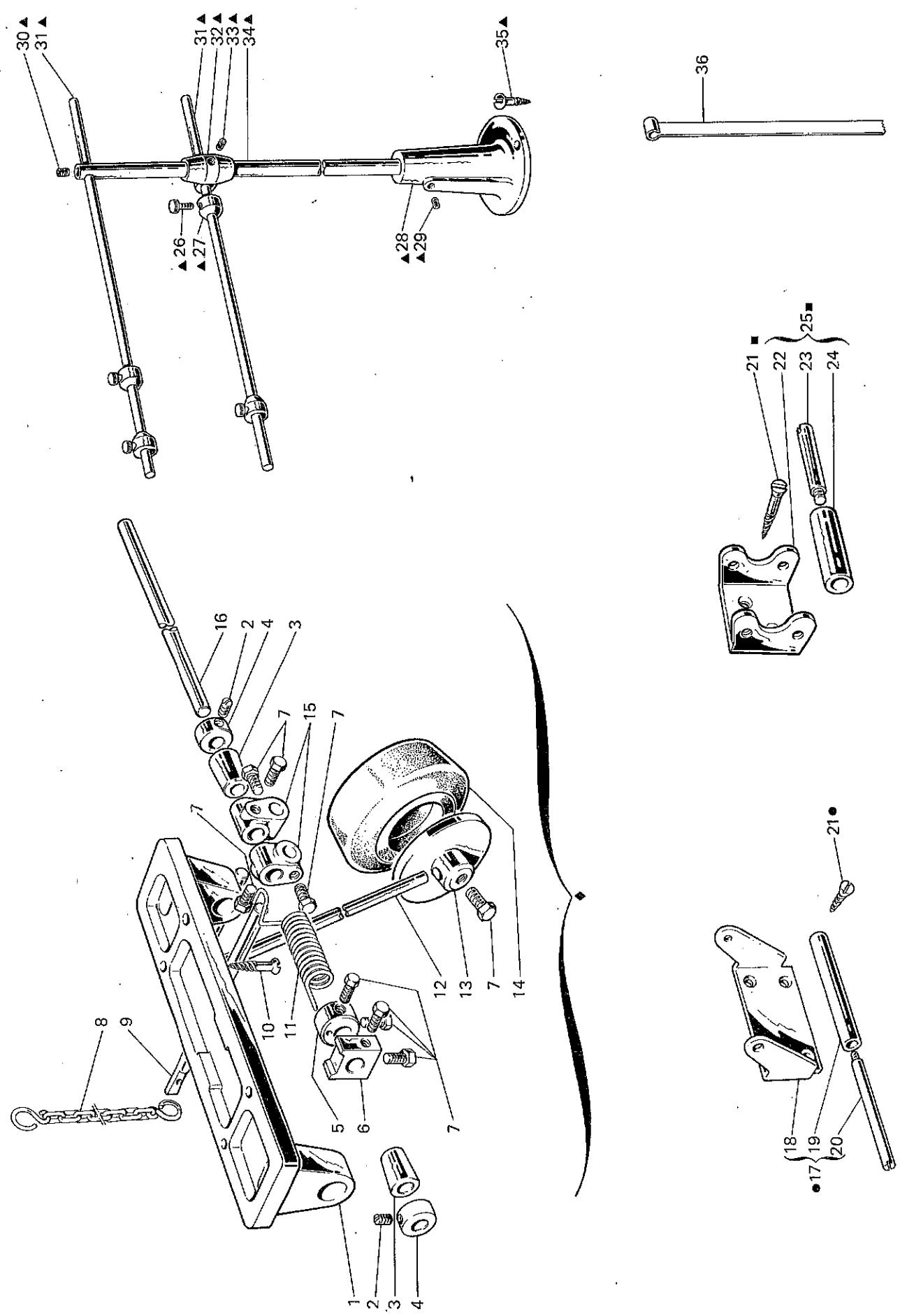


Fig. Abb. N.	Part. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRICION
1	920089-4-00	1	ginocchiello completo	knee-press assembly	genouillère complète		
1	930743-4-00	1	staffa con rulli e viti	bracket	bride		
1	930742-4-00	1	staffa con rulli e viti	bracket	bride		
1	990650-4-12	1	porta rotolo completo	roll carrier assembly	porte-rouleau complet		
2	920090-0-00	1	supporto	support	support		
2	729013-2-00	2	vite	screw	vis		
3	920231-0-00	2	bussola	bush	bague		
4	920242-2-00	2	anello	ring	anneau		
5	920114-0-10	1	anello	ring	anneau		
6	920128-0-00	1	ancora	anchoring	ancre		
7	740035-0-00	9	vite	screw	vis		
8	990621-4-10	1	catenella	chain	chaînette		
9	920180-0-10	1	asta	rod	tige		
10	731306-0-00	4	vite	screw	vis		
11	920106-0-10	1	molla	ring	ressort		
12	920104-0-10	1	asta	rod	tige		
13	920105-0-10	1	disco	disc	disque		
14	920113-0-10	1	cuscino	pad	cousin		
15	920183-0-10	2	attacco	coupling	raccord		
16	920230-0-00	1	albero	shaft	arbre		
17	990697-4-10	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride avec rouleau		
18	990696-0-10	1	staffa	bracket	bride		
19	301479-0-10	1	rullino	roller	rouleau		
20	301480-0-10	1	perno	pin	pivot		
21	731263-0-00	6	vite	screw	vis		
22	930250-0-10	1	staffa	bracket	bride		
23	930253-0-10	2	perno	pin	pivot		
24	930252-0-10	2	rullino	roller	rouleau		
25	930251-4-10	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride avec rouleau		
26	990596-0-10	2	pomolo	knob	pommeau		
27	990594-2-00	2	anello conico	ring cone	bague conique		
28	991114-2-00	1	base	base	base		
29	729054-2-00	1	vite	screw	vis		
30	729034-2-00	1	vite	screw	vis		
31	990593-0-11	2	asta	rod	tige		
32	991153-2-00	1	supporto	support	support		
33	729024-2-00	2	vite	screw	vis		
34	990592-0-11	1	asta	rod	tige		
35	731107-2-00	3	vite	screw	vis		
36	930105-0-10	1	asta	rod	tige		

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

264-11-2RK-07
264-11-2RK-08

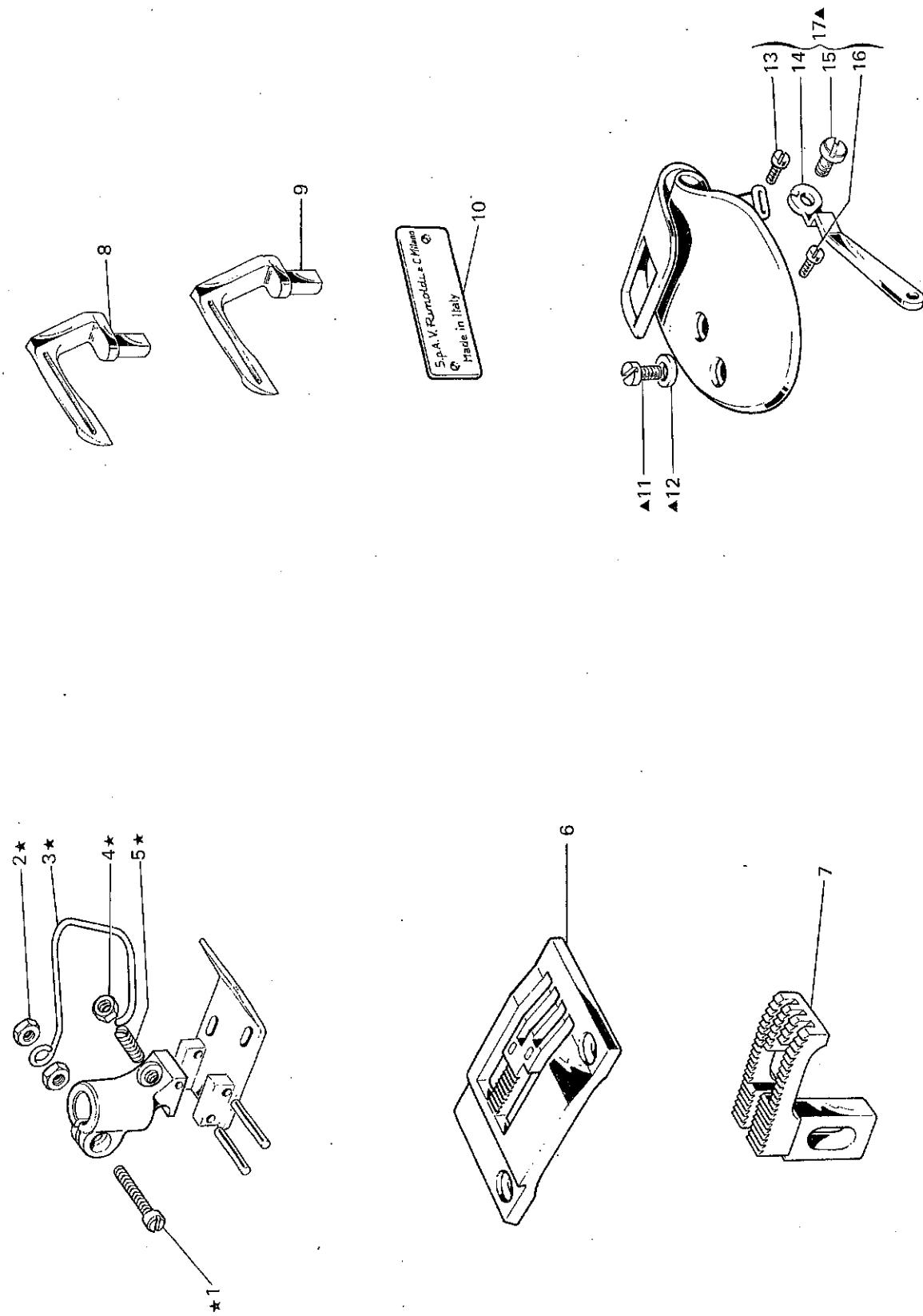
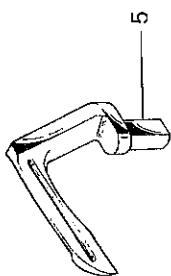
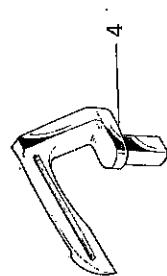
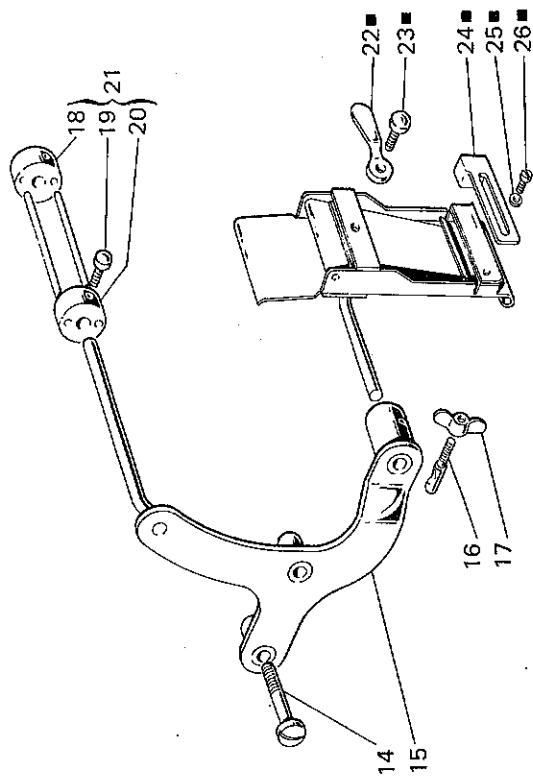
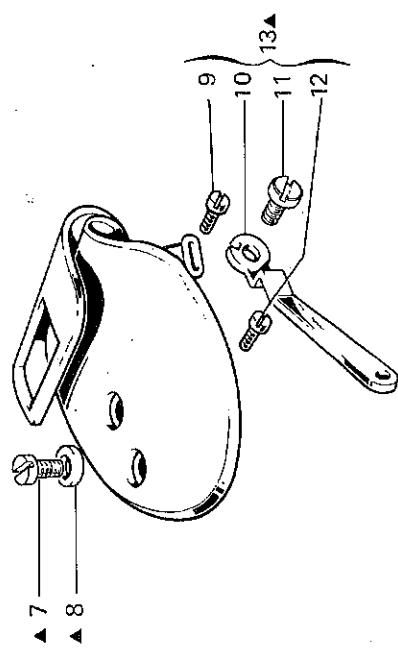


Fig. Abb. N.	N. Bestell Pieza N.	Part. N. Pieza N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	306619-3-00	1	piedino completo	presserfoot assembly	presserfoot complet	pied-presseur complet	
▲	310105-4-00	1	guida a doppio risvolto per indennagibile	double-fold folder for warp-knit	guide à double repli pour indémaillable	guide à double repli pour indémaillable	
1	741781-2-00	1	vite	screw	vis	écrou	
2	733504-2-00	2	dado	nut	écrou	écrou	
3	990806-0-00	1	salvadita	protection	protection	protection	
4	301598-0-11	1	dado	nut	écrou	écrou	
5	301596-0-11	1	vite	screw	vis	vis	
6	304045-0-10	1	placca ago	needle plate	plaquette à aiguille	plaquette à aiguille	
7	308706-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale	griffe principale	
8	301426-0-11	1	crochet anteriore	front looper	crochet avant	crochet avant	
9	301425-0-11	1	crochet posteriore	rear looper	crochet arrière	crochet arrière	
10	785379-0-20	1	targhetta classe testa vite	head class plate screw	plaquette classe tête vis	plaquette classe tête vis	
11	742232-2-00	2	rondella	washer	rondelle	rondelle	
12	704424-2-00	2	vite	screw	vis	vis	
13	741546-2-00	2	leva	lever	levier	levier	
14	301475-0-10	1	vite	screw	vis	vis	
15	301590-0-10	1	vite	screw	vis	vis	
16	721423-0-00	2	guida completa	guide assembly	guide complet	guide complet	
17	301626-4-11	1	SOLO A RCHIESTA guida a doppio risvolto per indennagibile guida completa	ONLY ON REQUEST double folder for warp knit guide assembly	SEULEMENT SUR DEMANDE guide à double repli pour indémaillable guide complète	guide à double repli pour indémaillable guide complète	
▲	310106-4-00	1					
17	301627-4-11	1					



S.p.A. V.R. Romagnoli - C.Milano
Q
Made in Italy

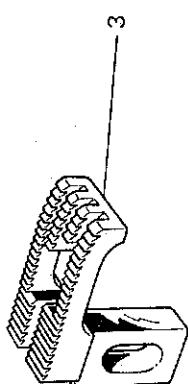
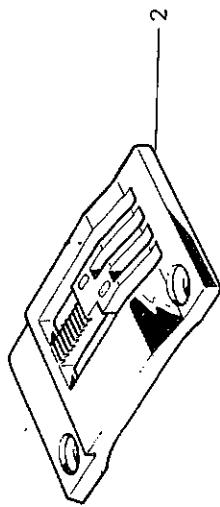
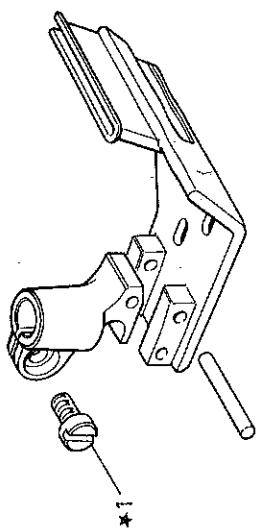


Fig. Abb. N. 13	N. Piece 302354-0-10	Part. N. Bestell. Pieza N. Tav. 3	N. Arzani	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
*	301621-3-12	1		piedino completo	presserfoot assembly	presserfoot assembly	pied presseur complet	SOLO A RICHIESTA
▲	310105-4-00	1		guida a doppio risvolto per indemagliaibile	double-fold folder for warp knit	guide à double repli pour indémaillable	guide à double repli pour indémaillable	ONLY ON REQUEST
◆	930283-4-11	1		frenaggio completo	breakage assembly	freinage complet	freinage complet	indemagliaibile
■	930310-4-10	1		frenaggio	brake	freinage	freinage	guide a doppio risvolto per indemagliaibile
1	741721-2-00	1		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
2	304045-0-10	1		placcia ago	needle plate	plaquette aiguille	plaquette aiguille	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
3	308706-0-00	1		griffa principale	main feed dog	griffe principale	griffe principale	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
4	301426-0-11	1		crochet anteriore	front looper	crochet avant	crochet avant	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
5	301425-0-11	1		crochet posteriore	rear looper	crochet arrière	crochet arrière	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
6	785300-0-20	1		targhetta classe testa	head class plate	plaquette classe tête	plaquette classe tête	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
7	742232-2-00	2		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
8	704424-2-00	2		rondella	washer	rondelle	rondelle	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
9	741546-2-00	2		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
10	301475-0-10	1		leva	lever	levier	levier	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
11	301590-0-10	1		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
12	721423-0-00	2		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
13	301626-4-11	1		guida completa	guide assembly	guide complète	guide complète	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
14	930283-0-11	2		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
15	930300-3-11	1		sostegno completo	support assembly	support complet	support complet	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
16	930067-0-10	1		spina flettata	pin	goupille	goupille	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
17	930136-0-10	1		dado con alette	nut	écrou	écrou	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
18	930094-0-10	1		morsetto	clamp	collier	collier	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
19	930096-0-10	2		pomolo	knob	pommel	pommel	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
20	930090-2-10	1		morsetto con spina	clamp	collier	collier	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
21	930091-4-10	1		guida	guide	guide	guide	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
22	930308-0-10	1		leva	lever	levier	levier	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
23	930119-0-10	1		pomolo	knob	pommel	pommel	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
24	930121-0-10	1		cursore	slider	courseur	courseur	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
25	704104-2-00	1		rondella	washer	rondelle	rondelle	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
26	741519-0-00	1		vite	screw	vis	vis	guida a doppio risvolto per indemagliaibile
▲	310106-4-00	1		SOLO A RICHIESTA guida a doppio risvolto per indemagliaibile guida completa	ONLY ON REQUEST double-fold folder for warp knit guide assembly	SEULEMENT SUR DEMANDE guide à double repli pour indémaillable guide complète	guide à double repli pour indémaillable guide complète	PIEZI ANNULLATI CANCELLED PARTS PIECES ANNULÉES vite superiore upper screw vis supérieure

TAV. 25

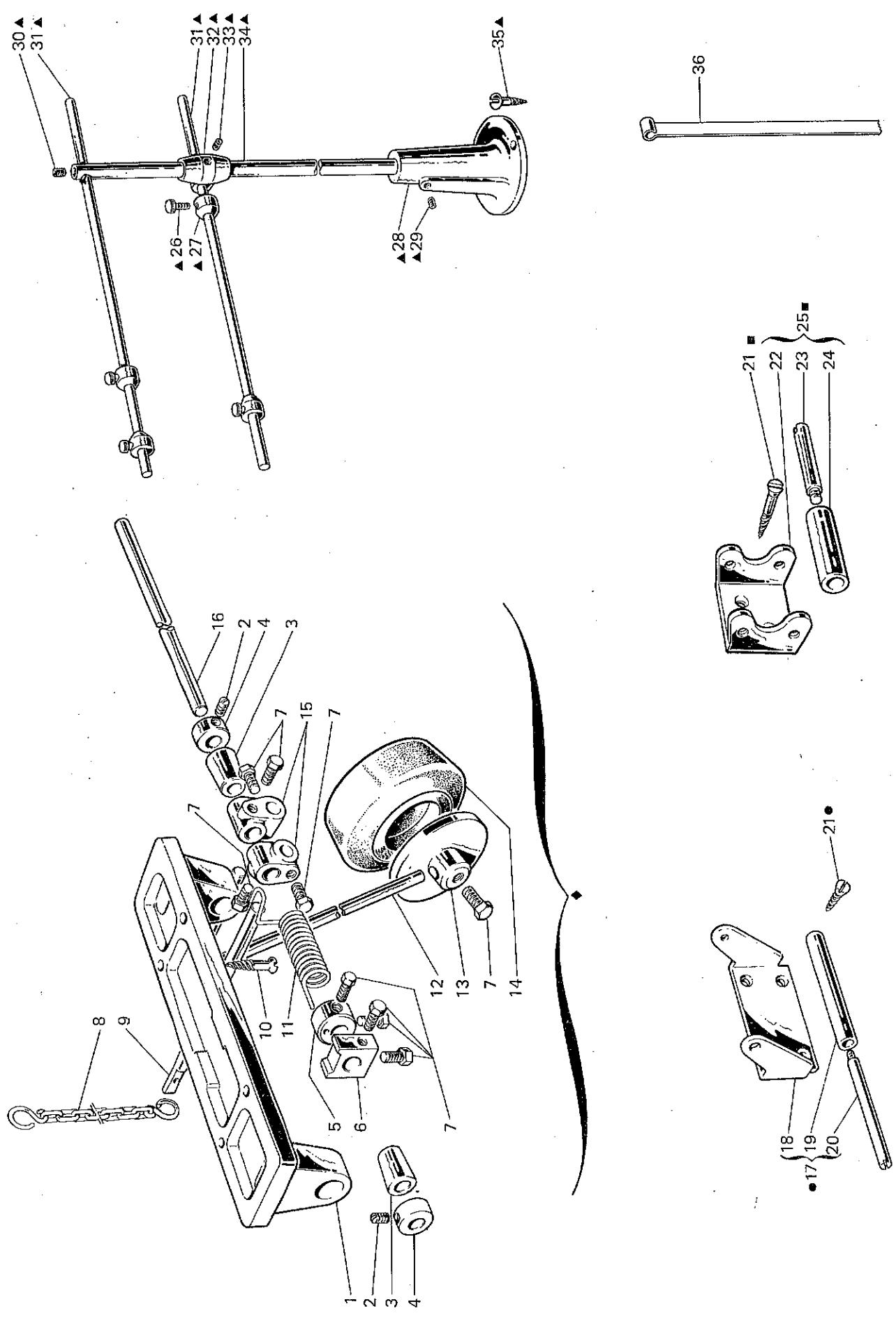
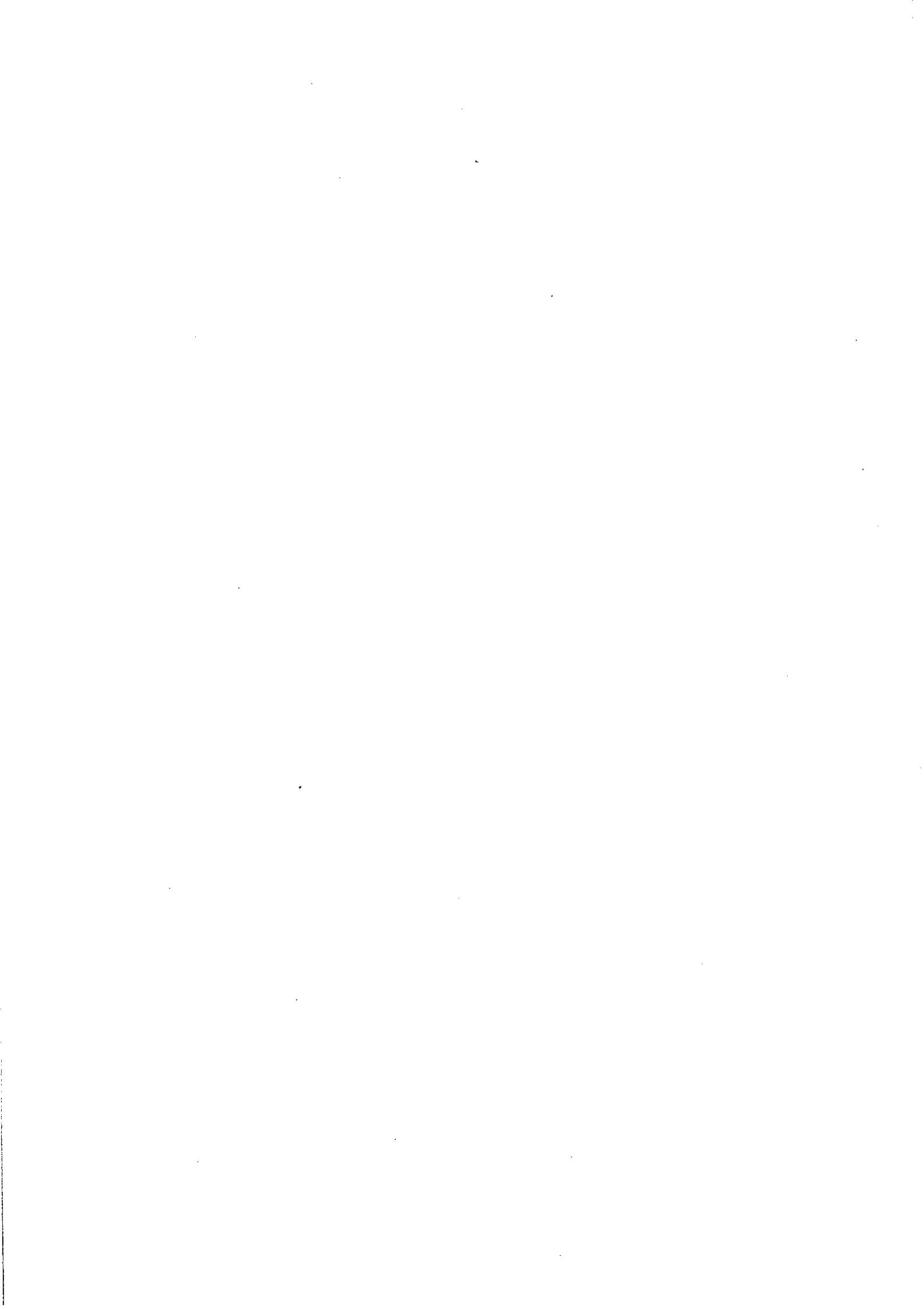


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzä. Qty.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
◆	920089-4-00	1	ginocchietto completo	knee-press assembly	genouillère complète		
●	930743-4-00	1	staffa con rulli e viti	bracket	bride		
■	930742-4-00	1	porta rotolo completo	bracket	bride		
▲	990650-4-12	1	supporto	roll carrier assembly	porte-rouleau complet		
1	920090-0-00	1	vite	support	support		
2	729013-2-00	2	bussola	screw	vis		
3	920231-0-00	2	anello	bush	baguè		
4	920242-2-00	2	anello	ring	anneau		
5	920114-0-10	1	anello	ring	anneau		
6	920128-0-00	1	ancora	anchoring	burée		
7	740035-0-00	9	vite	screw	vis		
8	990621-4-10	1	cattenella	chain	chaînette		
9	920180-0-10	1	asta	rod	tige		
10	731306-0-00	4	vite	screw	vis		
11	920106-0-10	1	molla	ring	ressort		
12	920104-0-10	1	asta	rod	tige		
13	920105-0-10	1	disco	disc	disque		
14	920113-0-10	1	cuscinetto	pad	cousin		
15	920183-0-10	2	attacco	coupling	raccord		
16	920230-0-00	1	albero	shaft	arbre		
17	990697-4-10	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride-avec rouleau		
18	990696-0-10	1	staffa	bracket	bride		
19	301479-0-10	1	rullino	roller	rouleau		
20	301480-0-10	1	perno	pin	pivot		
21	731263-0-00	6	vite	screw	vis		
22	930250-0-10	1	staffa	bracket	bride		
23	930253-0-10	2	perno	pin	pivot		
24	930252-0-10	2	rullino	roller	rouleau		
25	930251-4-10	1	staffa con rulli	bracket with roller	bride avec rouleau		
26	990596-0-10	2	pomolo	knob	pommeau		
27	990594-2-00	2	anello conico	ring cone	baguè conique		
28	991114-2-00	1	base	base	base		
29	729054-2-00	1	vite	screw	vis		
30	729034-2-00	1	vite	screw	vis		
31	990593-0-11	2	asta	rod	tige		
32	991153-2-00	1	supporto	support	support		
33	729024-2-00	2	vite	screw	vis		
34	990592-0-11	1	asta	rod	tige		
35	731107-2-00	3	vite	screw	vis		
36	930105-0-10	1	asta	rod	tige		



VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTÉ POUR

264-11-2RK-04
264-11-2RK-05

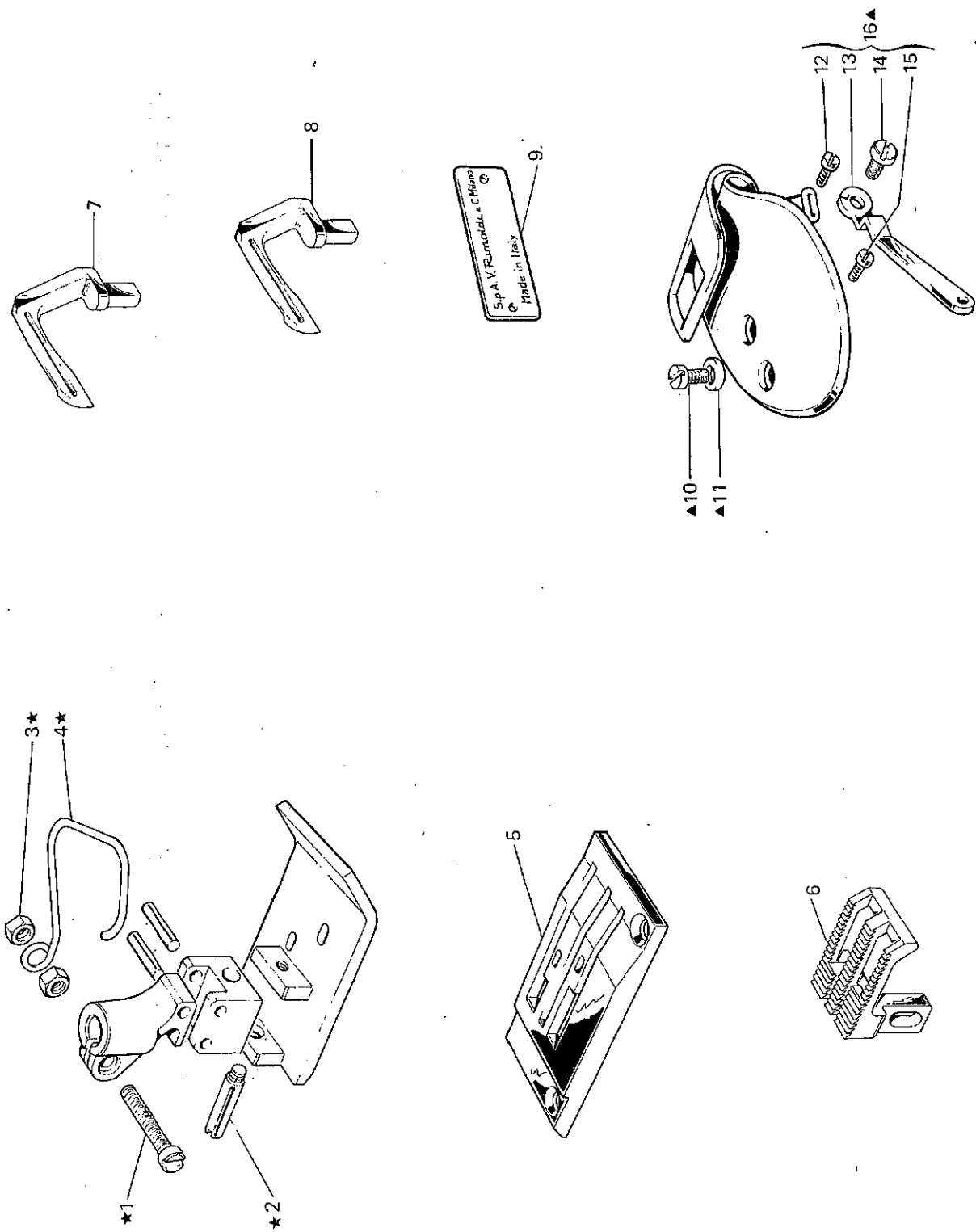


Fig. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Pieza N.	Quant. di Anzal t	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRICION
★ ▲	306671-3-01 310107-4-00	1 1	piedino completo guida a doppio risvolto	presserfoot assembly double-fold folder	presserfoot complet guide à double repli	pied-presseur complet guide à double repli	
1	741781-2-00	1	vite	screw	vis	vis	pour cotes
2	301355-0-10	1	spina fillettata	pin	goupille	goupille	
3	733504-2-00	2	dado	nut	écrou	écrou	
4	990806-0-00	1	salvadita	protection	protection	protection	
5	301343-0-10	1	placca ago	needle plate	plaquette aiguille	plaquette aiguille	
6	308700-0-00	1	griffa	feed-dog	griffe	griffe	
7	309508-0-00	1	crochet posteriore	rear looper	crochet arrière	crochet arrière	
8	309509-0-00	1	crochet anteriore	front looper	crochet avant	crochet avant	
9	785382-0-20	1	targhetta classe testa	head class plate	plaqué classe tête	plaqué classe tête	
10	742232-2-00	2	vite	screw	vis	vis	
11	704424-2-00	2	rondeLLA	washer	rondelle	rondelle	
12	741546-2-00	2	vite	screw	vis	vis	
13	301475-0-10	1	leva	lever	levier	levier	
14	301590-0-10	1	vite	screw	vis	vis	
15	721423-0-00	2	vite	screw	vis	vis	
16	304133-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complète	guide complète	
▲	310108-4-00	1	SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
16	304134-4-11	1	guida a doppio risvolto per felpeato	double-fold folder for fleecy lined fabric	guide à double repli pour molleton	guide à double repli pour molleton	
▲	310109-4-00	1	guida completa	guide assembly	guide complète	guide complète	
16	304135-4-11	1	per indemaglifiable	double-fold folder for warp knit	guide à double repli pour indémaillable	guide à double repli pour indémaillable	
			guida completa	guide assembly	guide complète	guide complète	
★ ▲	303550-4-12 745810-2-00	1	Tav. 2	gruppo salva ago completo	rear needle guard assembly	groupe protège aiguille complète	
20	303549-0-12	1	vite	screw	vis	vis	
23	303554-2-11	1	corpo	body	corps	corps	
26	308342-4-00	1	piastrina	plate	plaqué	plaqué	
◆	Tav. 4		gruppo comando crochet eccentrico con viti fig.24	looper control assembly eccentric with screw fig.24	groupe commande crochet excentrique avec vis fig. 24	groupe commande crochet excentrique avec vis fig. 24	
23	308342-4-00	1	gruppo comando crochet eccentrico con viti fig.24	looper control assembly eccentric with screw fig.24	groupe commande crochet excentrique avec vis fig. 24	groupe commande crochet excentrique avec vis fig. 24	
◆	Tav. 5		biella con eccentrico e viti	con rod with eccentric and screw	bielle avec excentrique et vis	bielle avec excentrique et vis	
2	308312-0-00	1	perno a sfera	ball joint	pivot à sphère	pivot à sphère	
▲ ▼	Tav. 9		morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet	porte-aiguilles	
18	309856-4-00	1	morsetto porta aghi passafilo	needles clamp thread guide	porte-aiguilles passe-fil	porte-aiguilles passe-fil	
20	309766-0-00	1	ago sist. Rim 64 fin.80	needle syst. Rim size 80	aiguille syst Rim 64 jauge 80	aiguille syst Rim 64 jauge 80	
21	766200-6-80	2					

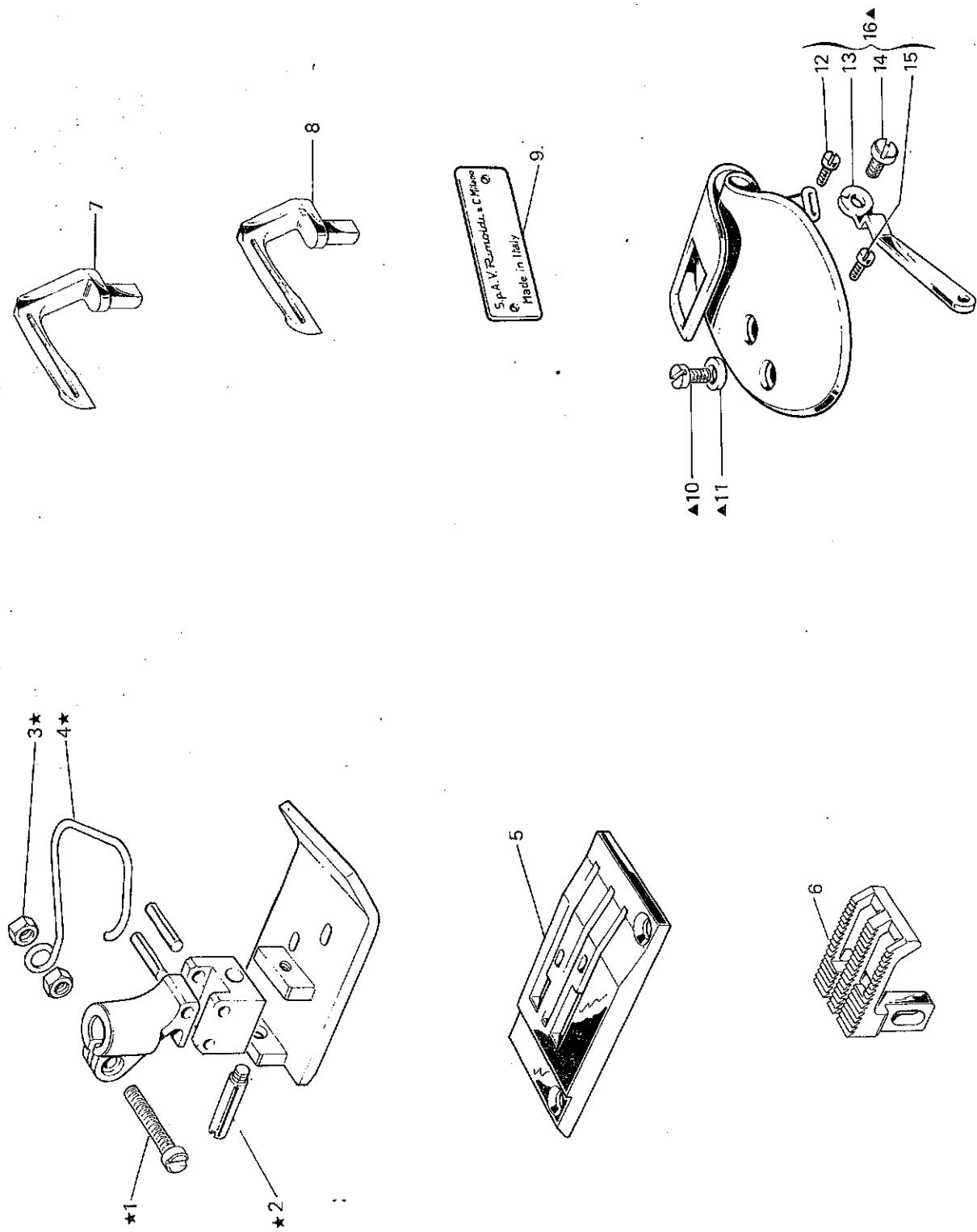


Fig. Abb.	N. Bestell Piece N. Pieza N.	Part. N. Bestell Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
				DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ ▲	306618-3-01 310104-4-00	1 1	1	piedino completo guida a doppio risvolto per testa	presserfoot assembly double-fold folder for cloth	presserfoot complet guide à double repli pour toile	pied-presseur complet guide à double repli pour toile	presserfoot assembly double-fold folder for cloth
1	741781-2-00	1	1	vite	screw	vis	vis	vis
2	301355-0-10	1	1	spina filettata	pin	goulotte	goulotte	goulotte
3	733504-2-00	2	2	dado	nut	écrou	écrou	écrou
4	990806-0-00	1	1	salvadita	protection	protection	protection	protection
5	301341-0-10	1	1	placca ago	needle plate	plaqué aiguille	plaqué aiguille	plaqué aiguille
6	308700-0-00	1	1	griffa	feed-clog	griffe	griffe	griffe
7	309510-0-00	1	1	crochet posteriore	rear looper	crochet arrière	crochet arrière	crochet arrière
8	309511-0-00	1	1	crochet anteriore	front looper	crochet avant	crochet avant	crochet avant
9	785300-0-20	1	1	targhetta classe testa	head class plate	plaqué classe tête	plaqué classe tête	plaqué classe tête
10	742232-2-00	2	2	vite	screw	vis	vis	vis
11	704424-2-00	2	2	rondestra	washer	rondelle	rondelle	rondelle
12	741546-2-00	2	2	vite	screw	vis	vis	vis
13	301475-0-10	1	1	leva	lever	levier	levier	levier
14	301590-0-10	1	1	vite	screw	vis	vis	vis
15	721423-0-00	2	2	vite	screw	vis	vis	vis
16	301478-4-11	1	1	guida completa	guide assembly	guide complète	guide complète	guide complète
				Tav. 9				
▲	309854-4-00 309762-0-00 309769-0-00	1 1 1	1	morsetto porta aghi completo morsetto porta aghi passafilo	needles clamp assembly needles clamp thread guide	porte-aiguilles complet porte-aiguilles passé-fil	porte-aiguilles complet porte-aiguilles passé-fil	porte-aiguilles complet porte-aiguilles passé-fil

